

GORENJSKI GLAS

Leto LVII - ISSN 0352-6666 - št. 87 - CENA 200 SIT (16 HRK)

Kranj, torek, 2. novembra 2004

V parku občutijo odprto Evropo

Vse bolj odprto Evropo so letos poleti občutili tudi v Triglavskem narodnem parku, kjer so pri nedovoljenem šotorjenju beležili "nove" kršitelje, predvsem iz baltskih držav.



V parku primanjkuje urejenih parkirišč, vse bolj moteč pa je tudi hrup. Foto: Tina Dokl

Bled - Ko je svet zavoda TNP na seji prejšnji teden obravnaval poročilo o poletnem dogajanju v parku, je ugotovil, da se stanje v parku ne poslabša, obiskovalci se vse bolj zavedajo pomena parka, za omilitve nekaterih problemov pa bi potrebovali več urejenih parkirišč, počivališč, prostorov za piknike in druge parkovne "infrastrukture".

Če so v parku prejšnja leta ob pripravi podobnih poročil že po pravilu ugotavljali, da obisk narašča, letos za takšno oceno ni bilo osnove, saj je bil obisk zaradi kratkega poletja v visokogorju in nestanovitnega vremena slabši kot prejšnja leta. V domu na Kredarici so v letošnjem poletju beležili za dobro četrtino manj nočitev kot lani. Po oceni upravljavcev planinskih koč je bilo letos na Triglavu le okrog petnajst tisoč ljudi ali skoraj dve tretjini manj kot leto prej. Na parkiriščih okrog Bohinjskega jezera so prodali 14 tisoč parkirnih lističev ali skoraj tretjino manj kot lani, manjši je bil obisk Vršiča, sodeč po plačanih pristojbinah za uporabo ceste je bil boljši le obisk bohinjskih Fužinarskih planin.

Če so se upravljavci planinskih koč jezili nad slabšim obiskom, so bili v parku zadovoljni, saj je manjše število obiskovalcev pomenilo tudi nekaj manj problemov in negativnih vplivov na okolje. Vse pa tudi letos ni bilo dobro. V parku opažajo porast nedovoljenega šotorjenja in množičnih prireditev v gorah, tudi z glasno živo glasbo in helikopterskim prevozom udeležencev, vse večji hrup, še zlasti motoristov, na cesti preko Vršiča, izrazito povečanje zračnega prometa nad parkom, predvsem nad Dolino Triglavskih jezer ter dolino Trente in Soče, ter nizke prelete jadralnih letal nad t.i. mirnimi območji. In koga vse to moti? Ne le naravovarstvenih nadzornikov, ampak predvsem divjad, domačine in obiskovalce, ki si želijo miru. **Cveto Zaplotnik**

Zemeljski plaz zaprl cesto v Bohinju



Zemeljski plaz je v Soteski zaprl cesto med Bledom in Bohinjem.

Bohinjska Bela - Močno deževje, ki je v nedeljo zajelo Slovenijo, je tudi na Gorenjskem zalivalo kleti, poplavljalno ceste in sprožalo plazove. Narasle reke so ponekod prestopile bregove. Po podatkih dežurnega operativca Centra za obveščanje Kranj je zemeljski plaz blizu Soteske zasul cesto Bled - Bohinjska Bistrica, obvoz je skozi Bohinjsko Belo. Do zaključka redakcije plazu še niso odstranili. Zaradi zemeljskega plazu je bila zaprta tudi cesta Petrovo Brdo - Področje, posledice deževja pa so bile vidne še na cesti v Davčo, kjer je voda na cestišče nanosila skale in mulj. Zaradi nanosa je cesta prevozna le za lokalni promet, saj obvoza ni mogoče urediti, drugi vozniki pa naj uporabljajo druge ceste. Veliko dela so imeli tudi ga-

silci v Gorenji vasi, ki so iz nekaterih kletih morali črpati vodo. O poplavljenih kletih in cestah ter o zemeljskih plazovih so poročali tudi iz jeseniške in kranjskogorske občine. Povsod so morali posredovati gasilci in pripadniki civilne zaščite. Voda je poplavlila tudi številne travnike in polja.

Največ padavin je padlo na Primorskem, še posebej na Tolminskem, kjer so nekatere ceste še vedno neprevozne. Voda je marsikje ovirala ljudi pri obisku pokopališč.

Po napovedih meteorologov v naslednjih dneh ne bo obilnejših padavin, prevladovalo naj bi suho vreme z občasnimi nevihtami in dokaj visokimi temperaturami za ta letni čas.

Renata Škrjanc,
foto: Tina Dokl

Kilogramski dokazi na sodišče

Po skoraj enoletnem spremljanju domnevne organizirane kriminalne združbe so kriminalisti prijeli osumljence.



Kranj - Kriminalisti sektorja kriminalistične policije kranjske policijske uprave so v čet-

tek, skupaj z enajstimi prijeti osumljenci, ki jih je zasliševal preiskovalni sodnik, na okrož-

no sodišče v Kranju pripeljali tudi zajete dokaze o dejavnosti osemčlanske kriminalne

združbe. Ta je po Gorenjskem pa tudi v nekaterih drugih slovenskih mestih ter v Avstriji in celo v enem od slovenskih zaporov razpečevala heroin, kokain, ekstazi in marihuano. Kriminalisti so njeno črno trgovino spremljali od konca lanskega leta, v preiskavi, ki jo vodi skupina državnih tožilcev za posebne zadeve, pa so tudi s pomočjo prikritih policijskih ukrepov zbrali dovolj dokazov za presojo krivde osumljenecv na sodišču. Več na 18. strani.

H. J., foto: Tina Dokl

Priloga Gorenjski upokojenec

Kranj - V današnji številki Gorenjskega glasa je od sedme do desete strani spet priloga Gorenjski upokojenec. O čem pišemo tokrat? O tem, zakaj se tudi upokojenci želijo naučiti uporabe računalnika, kdaj lahko pričakujejo povišanje pokojnin in o tem, ali bo Slovenija uvedla zavarovanje za dolgotrajno nego, ki naj bi jo potrebovalo okoli 40 tisoč ljudi. Ste morda vedeli, da ljudje, ki zaradi bolezni ne morejo normalno zaužiti hrane, dobivajo kosilo po cevki? Tudi o

tem pišemo v prilogi. V kranjskem društvu upokojencev so razglasili letošnje športnike leta, v kamniškem je vedno zelo živahno na balinišču. Predstavljamo tri zanimive upokojence: nekdanjega predsednika tržiškega izvršnega sveta in občinske skupščine Ivana Kapla iz Trziča, mag. Petra Kunstlja iz Spodnjih Gorij, ki danes "okuša" prvi dan upokojenskega življenja, in Viktorja Debelaka iz Gorenje vasi, ki je po Poljanski dolini in širše znan kot dober fotograf. C.Z.



9 770352 666018
GORENJSKI GLAS
MALI OGLASI TEL: 2014 247
2014 249
Gorenjski glas, d.o.o., Kranj,
Zoisova 1, 4000 Kranj

Podpisali ustavno pogodbo Evropske unije

Rim - Voditelji 25 držav Evropske unije so v petek v Rimu slovesno podpisali ustavno pogodbo. Vse države članice naj bi jo ratificirale v dveh letih, saj naj bi nova evropska ustava vstopila v veljavo 1. novembra 2006. V imenu Slovenije sta ustavo podpisala predsednik vlade Anton Rop in zunanji minister Ivo Vajgl. Državni voditelji so se pod ustavno pogodbo podpisali dvakrat - najprej pod dejansko pogodbo, nato pa pod njen sklepni akt. Slednjega so podpisali tudi voditelji Bolgarije, Romunije in Turčije, ki so tudi sodelovale pri oblikovanju ustave. Nova kandidatka Hrvaška se je slovesnosti samo udeležila. Slovenski premier Anton Rop je ob tem dogodku dejal, da je pred nami novo obdobje. S.Š.

Vodstvo LDS bo ponudilo odstop

Ljubljana - Predsednik vlade in LDS Anton Rop je pred dnevi za TV Slovenija povedal, da bo januarja na kongresu stranke vodstvo LDS ponudilo svoj odstop. V LDS si po njegovih besedah želijo prenovljeno in močno stranko, ki bo upravičila zaupanje volivcev in odigrala svojo vlogo v slovenski družbi, v koaliciji ali opoziciji.

Kljub volilnem porazu LDS pa ne vidijo pravih razlogov za Ropov odstop članice odbora za politiko enakih možnosti v LDS. Po njihovem mnenju so razlogi večplastni in ne sodijo zgolj v obdobje, ko je vodenje stranke prevzel Anton Rop. Tako stališče so članice organov LDS, poslanke in kandidatke na letošnjih državnoborskih volitvah sprejele prejšnji teden, ko so razpravljale o volilnem izkupičku njihove stranke. S.Š.

Vlada sprejela prostorski red

Ljubljana - Vlada je prejšnji teden sprejela uredbo o prostorskem redu Slovenije. Kot je dejal minister za okolje, prostor in energijo Janez Kopač, gre za državni strateški prostorski akt, ki skladno s strategijo prostorskega razvoja Slovenije, ki je začela veljati julija letos, določa temeljna pravila za urejanje prostora na državni, regionalni in lokalni ravni. S tem se je zaključila velika reforma prostorske zakonodaje, ki temelji na novem zakonu o urejanju prostora, je še pojasnil Kopač. Občine bodo morale sedaj pripraviti svoje strategije prostorskega razvoja in občinski prostorski red, ki morata biti usklajena z državnima dokumentoma.

Po reorganizaciji občin leta 1994 se je pokazalo, da vse občine niso upoštevale dobrih poslovnih običajev in strokovnih priporočil. Nekatere so na silo spreminjale prostorske akte in načrtovala na primer stanovanjske soseske brez zelenic, otroških igrišč in podobno. Prostorski red Slovenije sedaj predstavlja temeljni okvir in ključne instrumente za enoten pristop in bodoči razvoj naselij in krajin. S.Š.

Večina zadovoljna z volilnimi rezultati

Kranj - Prva povolilna javnomnenjska raziskava Politbarometer je pokazala, da je z volilnimi rezultati zadovoljnih 58 odstotkov anketirancev, 29 odstotkov pa ne. Medtem ko je še v septembrski meritvi predsednik vlade Anton Rop med anketiranimi veljal za kompetentnejšega od Janeza Janše na vseh štirih presekih (pri spodbujanju gospodarstva, uveljavljanju Slovenije v Evropski uniji, zmanjševanju nezaposlenosti in zagotavljanju socialne varnosti), so ga tokrat za kompetentnejšega ocenili le še na področjih razvoja gospodarstva in uveljavljanja Slovenije v Evropski uniji. Pri zmanjševanju nezaposlenosti in zagotavljanju socialne varnosti pa anketirani kot bolj kompetentnega ocenjujejo Janeza Janšo.

Pred volitvami v ZDA je zanimiv tudi odgovor na vprašanje, koga od predsedniških kandidatov bi podprli anketirani. Za sedanjega predsednika Georgea Busha se je izreklo 18 odstotkov vprašanih, 59 odstotkov pa jih podpira protikandidata Johna Kerryja. S.Š.

KUPON ZA MALI OGLAS DO 10 BESED - BREZPLAČNO -

Veljavni so samo kuponi s številko tekočega meseca v tekočem letu (ta mesec št. 11/04)!

Mali oglas, oddan po telefonu ali brez kupona, zaračunavamo po ceniku, s popustom za naročnike (20 %).

VELJAVNI KUPONI imajo na hrbtni strani odtisnjen naslov naročnika.

KUPON ZA BREZPLAČNI MALI OGLAS JE OBJAVLJEN VSAK PRVI TOREK V MESECU.

Po telefonu 04/201 42 47 sprejemamo male oglase neprekinjeno 24 ur dnevno, v malo-oglasnem oddelku na Zoisovi 1 pa smo vam na razpolago od ponedeljka do petka od 7. do 15. ure.

Kupon ne velja za pravne osebe (d.o.o. - s.p.).

Pošljite na: GORENJSKI GLAS, d.o.o., Zoisova ul. 1, 4001 KRANJ, p.p. 124

Ime in priimek, naslov:

11/04

Naročam objavo malega oglasa z naslednjim besedilom:

Kupon ni veljaven za objavo pod šifro ali z navedbo: naslov v oglašnem oddelku.

Janši dovolj podpore

Po opravljenih posvetih s predsednikom države Janezom Janšo so podporo morebitnemu mandatarju Janezu Janši že napovedali v NSi, SLS in DeSUS. Skupaj s poslanci SDS bi torej za Janšo glasovalo najmanj 49 poslancev.

Ljubljana - Čeprav predsednika republike Janeza Drnovška danes čakajo še posvetovanja z vodjema poslancev največjih parlamentarnih strank Mirkom Zamernikom (SDS) in Antonom Ropom (LDS) ter s poslancema italijanske in madžarske narodne skupnosti Robertom Battellijem in Mario Pozsonec, je že jasno, da ima predsednik slovenskih demokratov Janez Janša v državnem zboru dovolj podpore, saj ga poleg njegove stranke kot mandatarja podpirajo tudi v NSi, SLS in DeSUS, pogojno pa tudi v SNS. Drnovšek naj bi svoj predlog za mandatarja državnemu zboru posredoval že jutri in vsakršno drugo ime kot Janez Janša bo veliko presenečenje.

Podpora Nove Slovenije in Slovenske ljudske stranke Janezu Janši je bila pričakovana, zato na četrtkovem posvetu s slovenskim predsednikom vodji poslanskih skupin NSi in SLS nista povedala nič novega. NSi bo Janšo podprla že zato, ker je del koalicije Slovenije, je dejal Andrej Bajuk, ki tudi meni, da je t.i. koalicija 3+1 (pomladne stranke in DeSUS) v tem trenutku najbolj

verjetna, možna pa da je tudi širša koalicija. Predsednik NSi podpira Janševo stališče, da mora imeti vladna koalicija podporo najmanj 49 poslancev, saj v stranki soglašajo, da koalicije ne gre oblikovati za vsako ceno. O tem, koliko in katera ministrstva bo NSi zahtevala v vladi, Bajuk javno ni želel govoriti.

Bolj zgovoren pa je bil Jakob Presečnik, vodja poslancev

SLS, ki je po posvetu z Drnovškom dejal, da bo SLS zahtevala najmanj tri resorje, če bo koalicija sestavljena iz treh pomladnih strank in DeSUS, v primeru širše koalicije pa bodo zahtevali sorazmerno manj resorjev. Za ljudsko stranko, ki se je po dogovoru z Janezom Janšo odpovedala mestu podpredsednika državnega zbora, so najbolj zanimiva ministrstva za delo, okolje in zdravje, zanimajo pa jih tudi prometno in notranje ministrstvo ter ministrstvo za evropske zadeve.

Jeziček na tehtnici je na Janševo stran v petek prevesil odgovor DeSUS, saj je vodja njihovih poslancev Franc Žnidaršič predsedniku države povedal, da bodo štirje poslanci stranke upokojecev podprli kandidata za mandatarja, tudi če bo to Ja-

nez Janša. Še vedno pa DeSUS ni povedal, ali bodo sodelovali tudi v vladi. "Janša lahko računata na našo podporo, če bo prej podpisana koalicijska pogodba, ki bo stranki zagotavljala vsaj eno ministrsko mesto in tudi kakšno drugo mesto v vladi," je bil v petek jasen Žnidaršič. Stranko pa čaka še usklajevanje vsebine koalicijske pogodbe.

Sašo Peče iz SNS je po petkovem pogovoru z Drnovškom dejal, da bi morala SDS kot največja parlamentarna stranka dobiti mandatarja. Šest poslancev nacionalne stranke bo po Pečevih besedah glasovalo enotno, če bo to v podporo Janši, pa bo odvisno od koalicijskega programa, ki bo moral biti zelo podoben ali identičen težnjam SNS. Sicer pa nacionalna stranka ne pomišlja o sodelovanju v vladi, ker ne želi biti le njen privesek.

Vodja poslanske skupine ZLSD Miran Potrč pa je po posvetovanju z Drnovškom dejal, da poslanci še nimajo enotnega mnenja o podpori mandatarju, zato je po njegovih besedah celo možno, da o tem vprašanju sploh ne bodo dosegli soglasja in da bodo glasovali po svoji vesti. Potrču se zdi bistveno, da Janša dobi večinsko podporo strank, ki bodo najverjetneje sestavljale koalicijo. V združeni listi sicer nimajo pomislekov, da predsednik države za mandatarja čim prej predlaga Janeza Janšo. Predsedstvo stranke naj bi odločitev, ali naj se sploh pogovarjajo z Janšo o morebitni koalicijski povezavi, sprejeli konec prihodnjega tedna, je napovedal Potrč.

Simon Šubic



Gorenjski glas: Sv. Duh, Virmaše in Brode

Sv. Duh - Virmaše - Tokratno naročniško akcijo pridobivanja novih naročnikov smo izvedli na območju KS Sv. Duh - Virmaše. Prebivalce smo povprašali o treh zanimivih vprašanjih:

1. Ali bi se odločili za ogrevanje na zemeljski plin?
2. Ali naj bi razširili športno središče v Gorajtah?
3. Kako dela KS Sv. Duh - Virmaše?

Odgovori 240 sodelujočih prikazujejo spodnji grafi. Več kot polovica prebivalcev bi se dolgoročno odločila za ogrevanje na zemeljski plin. 82 odstotkov jih meni, da bi bilo potrebno razširiti športno igrišče v Gorajtah, občani pa so v veliki večini tudi zadovoljni z delom krajevne skupnosti, saj je kar tri četrtine mnenja, da je delo KS še kar dobro.

Poleg te ankete smo vam v prejšnji številki obljubili tudi mnenje prebivalcev Brodov o nujnosti ureditve prehoda za pešce za na avtobusno postajo, ker cesto prečkajo tudi šolarji. Skoraj vsi sodelujoči so mnenja, da je to potrebno storiti, od tega jih kar 70 odstotkov meni, da je ureditev prehoda zelo nujna!

V Klicnem centru slepih smo tudi tokrat vsem sodelujočim ponudili 14-dnevno prebranje časopisa Gorenjski glas. Tudi tokrat nas lahko najbolj neučakani zadovoljni bralci pokličete na 517-00-00 in se naročite na časopis, druge pa bomo, tako kot ste se dogovorili z operaterjem, ponovno poklicali in vas povprašali o vašem mnenju o samem časopisu.

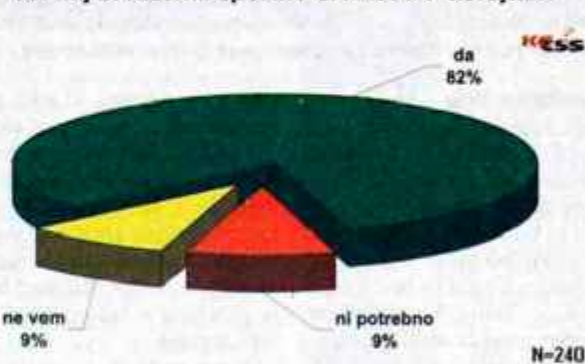
Hitro se približujemo tudi 1000 novemu naročniku, ki smo jih pridobili preko Klicnega centra slepih in slabovidnih. Do sedaj se vas je odločilo postati naročnik časopisa Gorenjski glas že 925 bralcev

in veseli smo, saj nam prav vi pomagata pri našem nadaljnjem razvoju Klicnega centra. S 1. oktobrom smo tako lahko zaposlili tudi slepega operaterja - Aleša, ki pri svojem delu uporablja Braillovo vrstico in ste nekateri imeli tudi priložnost govoriti z njim.

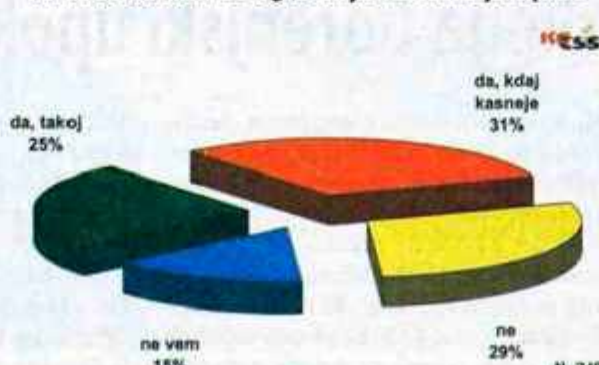
V petkovi številki sledijo rezultati o tem, kaj menijo prebivalci Sela o novi cesti in kako dobro poznajo aktivnost krajevne skupnosti pod imenom Gremo gor!

Klicni center slepih
Matevž Pintar

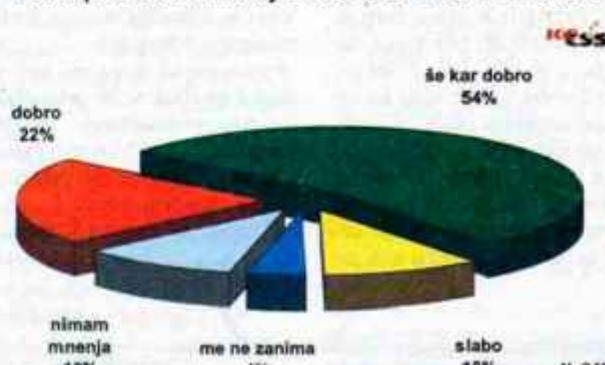
Ali naj bi razširili športno središče v Gorajtah?



Ali bi se odločili za ogrevanje na zemeljski plin?



Kako po vašem mnenju dela KS Sv. Duh-Virmaše?



Umetni užitek z negotovim izidom

Beg v omamo ni le posledica neurejenih družinskih razmer. So drugi časi in drugačna vzgoja, vprašanje je le, ali je prava.

Škofja Loka - Veliko odraslih še vedno živi v predstavi o propadlih mladih narkomanih, ki so jih v drogo potisnile le neurejene družinske razmere. Pa temu ni več tako. Ste že kdaj razmišljali o tem, da so lahko tudi določeni vzgojni prijemci neučinkoviti in v to na zunaj povsem zglednih družinah? Tudi o tem so govorili na okrogli mizi Droga je med nami, na kateri so sodelovali mag. Roman Koštal iz terapevtske skupnosti Projekt Človek, vodja policijskega oddelka Robert Markelj in odvisnica v procesu zdravljenja.

"Špelca raste in hodi že v vrtec. Pridi oče vprašati vzgojiteljico, kako gre kaj njegovi Špelci, temu čudežnemu otroku, ki že bere in piše. Vzgojiteljica ga preseneti, ko mu pove, da je ugriznila sovrstnika. In se oče razburi, da to pa že ne, da on najbolje pozna svojega otroka ... Špelca začne manjkati v šoli. Ocene so že v redu, neopravičene ure pa se kopičijo. Kako morate reči, da naša Špelca manjka, ko jo pa vsako jutro peljem v šolo? No, pa tudi če kakšno uro

večujejo možnost zlorabe drog. "Naj vas ne bo strah reči NE. Otrok vas zaradi tega ne bo imel nič manj rad, naj bo pa ta NE jasen in pojasnjen. Starši, ki popustijo, si sicer kupijo trenutni mir, zahteve pa rastejo in rastejo. Kjer ni meja skozi vzgojo, se jih najde v negativih. Nič manj od tega ni pomembna enotnost staršev. Če je mladostnik kar naprej deležen dvojnih sporočil, zelo hitro ugotovi, kako lahko lovi krivine. Razumljivo je, da starša nista vedno istega mne-

Andreja: "Z odvisnostjo sem se srečala pri 19 letih. Nisem vedela, v kaj se spuščam, predvsem se nisem zavedala razsežnosti tega početja. Ko sem spoznala, da se ne želim celo življenje samo zadevat, sem si predstavljala, da bo to zelo preprosto. Nehaš jemati drogo in normalno živiš naprej. A sem se vrtela v krogu. Zaradi sina sem še enkrat zbrala motivacijo. Nisem imela srca, da bi videla sebe kot njegovo mamo, ki je odsotna, ki mu ne bi mogla nič dati, pa ne samo materialno, ampak tudi oporo. Še danes je včasih težko. Verjetno se bom s tem spopadala še naprej, v majhnih situacijah, vsakič, ko bom koga srečala."

manjka, kaj pa potem ... In Špelca ostane zaščiten, je bil nazoren v svoji pripovedi mag. Roman Koštal. "Ampak to dekle se slej ko prej sreča s tem, da mora tudi sama učinkovito reševati svoje težave. Ker je bila deležna pretirane zaščite staršev, ki sta vedno namesto nje premevala vse ovire, se pri njej v nekem trenutku pojavi velika stiska in droga je lahko beg nazaj v brezskrbnost." Koštal je izpostavil še nekaj "strupov", ki po-

nja, je pa prav, da se o tem pogovorita. "Beg v omamo pa ni odvisen le od teh dejavnikov. Ti primeri so nekaj vsakdanjega v mnogih družinah, le da se pojavljajo v različnih odtenkih in različnih količinah. Več je tega, večji je riziko. "Joj, Mihec je ves moj svet. Kako je to en fejsť fant, tak cukrček. Še v službi ga imam stalno pred očmi ... Ja, gospa, koliko je pa vaš Mihec star? Letos bo maturiral ..." Kar pomeni, da je sin ali hči nado-

Andreja: "Zdaj sem vključena v Projekt Človek. Ena od stvari, s katerimi se ukvarjam, je iskanje odgovora, zakaj sem se sploh začela zadevat, izhajam iz zgrede in dobro situirane družine. Verjetno je bil splet okoliščin, dogodek doma, ki sem ga doživela kot eno vrsto izgube. Takrat so se mi podrle vrednote. Zaprla sem se vase. Hotela sem pustiti šolo, začela sem hoditi ven, ko sem naredila prvih nekaj dimov jointa in se ob tem sprostita. Spoznala sem ljudi, ki pa niso imeli samo trave in hašiša ... Moji starši so to izvedeli na neobičajen način, ker sem "švercala" eno drogo. Takrat so za to prvič slišali. Bil je šok!"



mestek za mrtev partnerski odnos med odraslimi osebam, pojasnjuje Koštal. Tak otrok mora biti nekdo drug, kot je v resnici, na primer mamina sreča, čustveni partner. Ker vedno zadovoljuje potrebe enega od staršev, se začne spraševati, kdo sploh je.

Škoda le, da tema ni pritegnila še več poslušalcev. Psihologinja Judita Slabe je na primer govorila tudi o tem, da se srednješolci ne znajo sprostiti in zaradi tega sežejo po kakšnem pivu, ki je ravno tako droga. Zato se ji

zdi pomembno naučiti mlade, kako preživljati prosti čas in kako se sproščati na drug način. Četudi ni univerzalnega recepta za vse odgovore, pa je veliko strokovnjakov, ki so pripravljeni pomagati, tudi na anonimnih številkah. Morda v razmislek le še stavek vodje policijskega oddelka Roberta Marklja: "Ob desetih zvečer potrkam na vrata stanovanja, pa starši ne vedo, kje je njihov otrok. Ta otrok hodi v peti razred osnovne šole." Suzana P. Kovačič, foto: Tina Dokl

KOMENTAR



Vilma Stanovnik

Planiški zmagovalci

Kljub temu da smo novinarji znani po tem, da predvsem radi sprašujemo, se nam včasih zgodi, da nas kdo (ker naj bi bili pač najbolje informirani) vpraša za mnenje. Tako me je pred dnevi na športni prireditvi ogovoril starejši športni funkcionar in (včasih) precej dober poznavalec vsega, kar je povezano s smučarjijo, in vprašal, kaj mislim, kdo ima prav v trenutno vročem "sporu" med Smučarsko zvezo Slovenije in Športnim društvom Planica in kdo mislim, da bo na koncu postal zmagovalac ...

Ne vem, kakšen odgovor je gospod pričakoval, mislim le, da sem mu rekla, da je stvari (od gradnje podrtih skakalnice do zavlačevanja z zaključnim računom svetovnega prvenstva) težko gledati na tak način in da sem globoko v sebi nekaj časa dajala bolj prav eni strani, nato drugi, na koncu pa sem se (seveda) odločila, da naj zmagojo dejstva in argumenti, ki pa ne bodo pomenili, da bo zmaga enih ali drugih v vsakem primeru "sladka".

Dejstvo je namreč, da je zgodba o razcvetu in propadanju Planice daljša od mojih ne več tako maloštevilnih let, dejstvo je tudi, da iz leta v leto dobiva drugačen prizvok. Včasih smo o Planici govorili zgolj kot o vsem najlepšem, najboljšem, o rekordih in slavi, če vprašani današnje mularije, mnogi govorijo o "sranju", v katerem naj bi "starci" (eni in drugi) skušali v žep "pobasati", kar je v Planici sploh še lahko pokrasti.

Seveda je gotovo resnica neke vmes. Planica je še vedno v mnogočem posebna, v Športnem društvu Planica in OK Planica je gotovo še veliko tistih, ki delajo z ljubeznijo do planiške slave. Po drugi strani pa je Planica postala velik biznis, saj je zaključni račun letošnjega svetovnega prvenstva pokazal, da je (kljub menda neracionalnemu zapravljanju) dobička kar 240 milijonov. Zato je seveda edina logična posledica vročega spora med našo krovno smučarsko organizacijo in izvajalcem tekm v Planici, oziroma Športnim društvom Planica ta, da skupno zagrabijo za delo, da obnovijo podrti skakalnice in se čim bolj pripravijo na novo tekmo. Ali kot so učili nekaj in kot (najbrž) drži še danes, ...da se iz belega kruha ni dobro delati norca. Sicer kmalu še črnega ne bo.

Praznik kranjske porodnišnice

Kranj - Kranjska porodnišnica praznuje štiri desetletja delovanja na sedanji lokaciji, kjer so 7. novembra leta 1964 zgradili novo in sodobno bolnišnico za ginekologijo in porodništvo, eno najodobnejših v tedanji Jugoslaviji. V omenjeni porodnišnici so danes bogatejši za 40 let dragocenih izkušenj, v njej pa se je v teh letih rodilo več kot 70 tisoč otrok. S pomočjo različnih donatorjev so v zadnjih letih posodobili medicinsko opremo in uredili porodno sobo za naravno rojevanje. Ob pomembnem jubileju bo v četrtek, 4. novembra, v kranjski porodnišnici dan odprtih vrat, ob 14. uri pa bo veslač Izток Čop, lani se mu je v kranjski porodnišnici rodila hči Ruby, v dobrodelne namene za kranjsko porodnišnico podaril dres, v katerem je na lanskem svetovnem prvenstvu v Milanu osvojil bronasto medaljo. R. Š.

GORENJSKI GLAS

Odgovorna urednica

Marija Volčjak

Namestnika odgovorne urednice

Jože Košnjek, Cveto Zaplotnik

Uredništvo

novinarji - uredniki: Boštjan Bogataj, Alenka Brun, Helena Jelovčan, Katja Dolenc, Igor Kavčič, Jože Košnjek, Suzana P. Kovačič, Urša Peternel, Stojan Saje, Vilma Stanovnik, Cveto Zaplotnik, Danica Završ Žebir, Štefan Žargi; stalni sodelavci: Matjaž Gregorič, Mateja Rant, Mendi Kokot, Miha Naglič, Milena Miklavčič, Jasna Paladin, Renata Skrjanc, Simon Šubic, Marjeta Smolnikar

Tehnični urednik

Grega Flajnik

Fotografija

Tina Dokl, Gorazd Kavčič, Gorazd Šinik

Lektorica

Marjeta Volžič

Vodja komercialne

Mateja Žvižaj

Vodja marketinga

Petra Kežar

GORENJSKI GLAS je registrirana blagovna in storitvena znamka pod št. 8771961 pri Uradu RS za intelektualno lastnino. Ustanovitelj in izdajatelj: Gorenjski glas, d.o.o., Kranj / Direktorica: Marija Volčjak / Naslov: Zoisova 1, 4000 Kranj / Tel.: 04/201 42 00, fax: 04/201 42 13, e-mail: info@g-glas.si; mail: oglasi in osmetnice; tel.: 04/201 42 47 (sprejem na avtomatskem odzivu 24 ur dnevno); uradne ure: vsak delovni dan od 7. do 15. ure / Gorenjski glas je polletnik, izhaja ob torkih in petkih, v nakladi 22.000 izvodov / Redne priloge: TV okno (tednik), Moja Gorenjska (mesečnik), Letopis Gorenjskega (enkrat letno) in devet lokalnih prilog / Tisk: SET, d.d., Ljubljana / Naročnina: tel.: 04/201 42 41 / Cena izdaja: turek 200 SIT, petek: 300 SIT, naročnina za november: 2.300 SIT, drugo polletje: 13.300 SIT, letna naročnina: 26.000 SIT; redni letni plačniki imajo 25 % popusta, drugi letni naročniki pa 20 % popusta; naročnina za tujino: 100 EUR; v cene je vračunani DDV po stopnji 8,5 %; naročnina se upošteva od tiskovne številke časopisa do pisnega preklica, ki velja od zbirke naslednjega obračunskega obdobja / Oglasne storitve: po ceniku; oglasno trženje: tel.: 04/201 42 48.

Veliko zunajšolskih dejavnosti

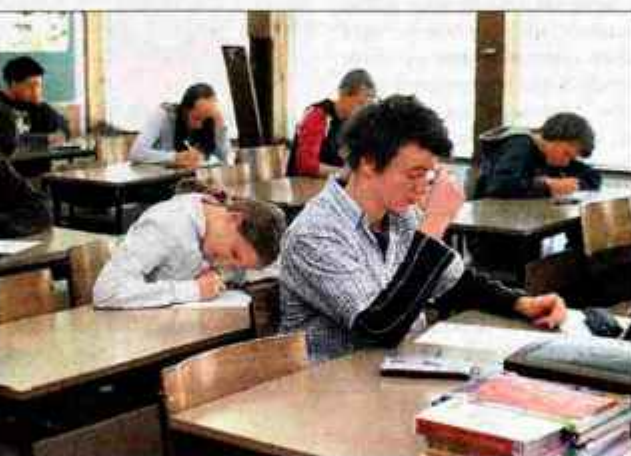
Sedmošolci v devetletki niso nič bolj obremenjeni kot njihovi vrstniki izpred desetih let.

Ljubljana - Starši so v zadnjem času pogosto opozarjali na preobremenjenost njihovih šolarjev, zlasti učencev v sedmem razredu devetletke. Zato so pri zavodu za šolstvo konec lanskega šolskega leta opravili analizo obremenjenosti teh učencev. Glede na rezultate učenci v devetletki niso nič bolj obremenjeni od drugih. Obremenjenost učencev je objektivno, to se pravi glede na čas trajanja pouka, domačega dela za šolo in zunajšolskih dejavnosti, ni povečala tudi v primerjavi z njihovimi vrstniki izpred desetih let.

Ugotovitve po mnenju direktorja zavoda za šolstvo Alojza Pluška kažejo, da smo očitno prestopili tisto točko, ko je vse, kar počnemo, že preobremenjenost. Zato bi bilo po njegovem treba marsikaj narediti na področju družbenih vrednot in znova postaviti na pravo mesto aktivnost, delavnost in vrednotenje znanja. V analizi, ki je zajela 1104 učence in 842 staršev, so skušali ugotoviti, kakšen je subjektivni občutek (pre)obremenjenosti učencev sedmega razreda v šolah, ki že štiri oziroma pet let izvajajo program devetletne osnovne šole, to je v tako imenovanih šolah prvega in drugega kroga, sedmošolcev v šolah, ki so devetletko vpeljale lani, in učencev sedmega in osmega razreda osemletke. Pri tem so se za-

vedali, je poudaril pomočnik direktorja zavoda za šolstvo Vladimir Milekšič, da je obremenjenost zelo spolzka tema in relativen pojem, ki vsakomur pomeni nekaj drugega in ima različne vzroke in posledice.

V raziskavi jih je med drugim zanimalo, kako učenci preživijo ponedeljek. Izkazalo se je, da med sedmošolci v devetletki ni bistvenih razlik, koliko časa preživijo v šoli, v primerjavi s sedmošolci in osmošolci osemletke pa so v šoli v povprečju za 0,3 ure dlje. Pri drugih dejavnostih izstopajo učenci 8. razreda osemletke, ki manj časa porabijo za učenje in domače naloge ter več za prosti čas in zabavo. V primerjavi z raziskavo izpred desetih let, ki jo je vodila dr. Helena Novak, pa Vladimir Mi-



Sedmošolci v devetletki preživijo v šoli 0,3 ure dlje kot njihovi vrstniki izpred desetih let.

lekšič ugotavlja, da domačemu delu za šolo in reševanju domačih nalog učenci danes posvečajo manj časa. Danes za to porabijo od 1,3 do 1,6 ure, pred desetimi leti pa so učenci temu namenili od 1,8 do 2,1 ure. Razlike so tudi pri tem, kdaj hodijo učenci spat. Danes gre večina učencev spat med 21. in 23. uro, pred desetimi leti pa so hodili spat ob 21.30. V veliko večji meri kot pred desetimi leti pa so

danes učenci obremenjeni z zunajšolskimi dejavnostmi. Z dejavnostmi zunaj šole in doma se danes ukvarja od 75 do 85 odstotkov učencev, pred desetimi pa zgolj deset odstotkov učencev. Za reševanje domačih nalog večina učencev porabi manj kot uro, pri čemer več časa temu namenijo učenci v šolah, ki so devetletko vpeljale lani. Starši in sošolci občasno pomagajo pri učenju okrog 60 odstotkom

učencev. Instrukcije potrebuje 2,6 odstotka učencev v šolah, ki so devetletko vpeljale med prvimi, in 5,9 odstotka učencev v šolah, ki so devetletko vpeljale lani. Instrukcije ima tudi 5,1 odstotek sedmošolcev osemletke.

Glede na rezultate raziskave Vladimir Milekšič zaključuje, da gre pri različnem doživljanju obremenjenosti v prvi vrsti za kakovost, ki se skriva v zahtevnosti pouka, načinu izvedbe pouka, nenapovedanem ocenjevanju ter obsežnosti domačih nalog in domačega učenja za šolo ter s tem povezanim trajanjem pouka. Toda tudi enaka zahtevnost pouka in enak način izvedbe pouka sta za različne učence različna. "To pomeni, da nas čaka še veliko dela pri diferenciaciji in individualizaciji pouka ter delu za šolo doma." Predvsem, končuje Milekšič, pa je treba vsaki novosti omogočiti čas, da se ustali in pokaže dejanske rezultate. Učinki devetletke se po besedah Alojza Pluška namreč kot dobri kažejo tam, kjer jo izvajajo že dlje časa. Mateja Rant, foto: Tina Dokl

KOMENTAR



Helena Jelovčan

Ne krivi, dolžni pa

V besednjaku prostorskega planiranja bi formulacijo kmetijska stavbna zemljišča zaman iskali; ali so zemljišča kmetijska ali pa stavbna. Pa vendar v praksi na delu kranjskega Sorškega polja obstajajo tudi kmetijska stavbna. To so tista zemljišča, ki že dve desetletji čakajo na industrijski razvoj, pa jih industrija še ni pozidala. Za njive, na katerih stražišči kmetje od nekdanj sadijo krompir, sejejo koruzo in žita, naj bi nekateri letos plačali tudi po nekaj milijonov tolarjev nadomestila za nezazidana stavbna zemljišča.

Spomnimo, da so taisti kmetje pred leti, ko je mestna občina Kranj sprejemala nove prostorske plane, predlagali, naj bi njihova stavbna zemljišča ponovno postala kmetijska. Niso uspeli. Zdaj pa naj plačujejo za nekaj, kar si želijo drugi! Krompir in koruzo ne bosta zdržala takšne obremenitve; bodo kmetje začeli iskati delo v tovarnah in svoje njive prodajati - po kakršni koli ceni, celo pred širitvijo industrije na njive? Župan Mohor Bogataj je kmetom obljubil, da bo "nepravilnost" popravil novi odlok o nadomestilu za uporabo stavbnega zemljišča. Mestni svetniki so osnutek v sredo sicer obravnavali, a debato zaradi preveč odprtih vprašanj prekini. Mimogrede: če bo sprejet odlok, kakršnega je ponudil župan, potem bo obremenitev zavezancev za plačilo nadomestila prihodnje leto v povprečju za petnajst odstotkov višja kot letos; za malenkost naj bi se povečala za gospodarstvo, poslovno dejavnost in trgovino, občutno - za kar za 43 in 42 odstotkov - pa za družbeno in stanovanjsko dejavnost.

A vrnimo se k davčnim odločbam za kmete s Sorškega polja. Komisija za kmetijstvo pri mestnem svetu je predlagala, naj se letošnja odmera zniža na pet odstotkov za tiste zavezance, ki so čisti kmetje in ki niso imeli vpliva na spremembo namembnosti kmetijskega zemljišča v stavbno. Bi šlo, so odvrnili v občinski upravi, vendar pa ustavna pobuda, vložena za presojo državne zakonske podlage, ne zadržuje izdaje davčnih odločb. Morda prihodnje leto, če bodo ustavni sodniki pritrtili pobudnikom, letos pač ne. Mestni svetniki so zato svetovali občinski upravi, naj predlog komisije vendarle preuči in ga, če je zakonit, tudi izpelje, sicer pa poišče drugačno pot za razbremenitev kmetov. Morda pa bi nadomestilo naprtli industriji, ki se bo nekoč širila na stražiške njive in ki je neke vrste prikrito nacionalizacija, kajpak s pristankom občinskih in državnih moč, izsilila?

Koliko delovnih mest v knjižnici

Radovljica - Občinski svet na seji v sredo ni dal soglasja k pravilniku o notranji organizaciji in sistemizaciji delovnih mest v knjižnici Antona Tomaža Linhart Radovljica, ampak je odločitev o tem preložil na eno od naslednjih sej. Zakaj? V knjižnici je trenutno trinajst redno zaposlenih, po predlaganem pravilniku, ki ga je knjižnica pripravila v skladu s predpisi, naj bi sistemizacija obsegala 26 delovnih mest, župan pa je zaradi prevelikega razkoraka med dejanskim in predlaganim številom predlagal, da bi izdali soglasje le za 19 delovnih mest. Občinski svet bo odločitev o tem sprejel, potem ko bo od pristojnega ministrstva dobil odgovor na vprašanje, ali bi s tem kršili zakonodajo. C.Z.

Letošnji nagrajenci občine Žirovnica

Žirovnica - Naziv častna občanka za leto 2004 bodo podelili 82-letni dr. Vidi Rojč, dr. med., z Breznice, ki je večino svojega življenja posvetila skrbi za bolne in pomoči potrebne. Najprej učiteljica, se je odločila za študij medicine in vstopila v red sester usmiljenk. Nato je kot zdravnica delovala na Kosovu, kasneje v misijonu na Madagaskarju in se v začetku 70. let prejšnjega stoletja zaradi bolezni vrnila v domovino ter se naselila v domu sester usmiljenk na Breznici. Do upokojitve je delala v Zdravstvenem domu na Jesenicah in skrbelo za bolne od Rodin do Rateč. Tudi kasneje in do danes je ostala zelo dejavna v dobroteljskih društvih in odprtega srea za ljudi v stiski. Plaketi občine bosta prejela Smučarsko skakalno društvo Stol in Anton Justin iz Žirovnice. Društvo grede velike zasluge za razvoj skakalnega športa po drugi svetovni vojni, ko so se v njegovih vrstah kalili tekmovalci svetovnega razreda, kot sta Rajko Lotrič in Franci Petek, njihov je tudi sedanjí državni reprezentant Neje Frank, Anton Justin je s prostovoljnim delom dejaven na več področjih v krajevni skupnosti in društvih, kjer prispeva k ustvarjanju vzdušja medsebojnega spoštovanja. Nagradi občine pa bosta prejeli Mešana pevka skupina dr. France Prešeren za bogatenje kulturnega življenja v občini in dosežen izjemen uspeh na letošnji pevski olimpijadi v Bremnu ter Nika Domislič, letošnja zlatata maturantka, ki je šolanje zaključila na Gimnaziji Kranj. M. K.

Aleksander Kupljenik bo vodil Jeko-in

Jesenice, Žirovnica - Jeseniški in žirovniški svetniki so zadnji četrtek v oktobru odločili, da bo Javno komunalno podjetje Jeko-in naslednja štiri leta vodil 38-letni magister ekonomskih znanosti Aleksander Kupljenik iz Gozda Martuljka. Dosedanji direktorici Mojci Kobentar je 25. oktobra prenehal mandat. Pravilno so se do izteka roka 9. oktobra prijaviли štiri kandidati. Mag. Aleksander Kupljenik nam je o svojem programu povedal, da je podjetje dolžno slediti potrebam obeh občin, hkrati pa si bo v pogojih vse večje konkurence na trgu prizadeval za povezovanje z ostalimi občinami na tem območju. Mag. Aleksander Kupljenik si je vodstvene izkušnje nabiral v Žitu Gorenjki kot vodja gospodarskega sektorja in v Bolnišnici Golnik na mestu pomočnika direktorja za poslovne in upravne zadeve, mandat v Jeko-inu pa bo nastopil 1. januarja 2005. M. K.

Šolarjem angleška knjižnica

V šolski knjižnici v kranjskogorski osnovni šoli v spomin na Andreja Milesa 28. oktobra odprli malo angleško knjižnico.

Kranjska Gora - Andrej in Jana Miles, otroka slovenske mame Slave, in angleškega očeta Keitha, sta v maminem domačem kraju Kranjski Gori osnovno šolo obiskovala leta 1980 in 1983, vsakič za pol leta. Slava Miles pravi, da sta se na šoli ob prijateljih in prijateljicah dobro počutila, rada sta

govorila slovensko in se vsake počitnice z veseljem vračala k babici Alojziji Blenkuš. Andrej je bil nad svojo drugo domovino Slovenijo tako navdušen, da se je, potem ko je v Angliji doštudiral pravo in pet let opravljal notarsko službo, odzval povabilu, naj služi vojaški rok v slovenski vojski. Čeprav

ga je nekoliko skrbelo, kako bo starejši od ostalih vojakov dolžnost opravil, je bil zadovoljen in v tem času je tudi dozorela odločitev, da se ne bo vrnil k odvetniškemu poklicu. Dobil je priložnost, da bi sklenil s slovenskim zunanjim ministrom pogodbo kot prevajalec. Štirinajst dni po zaključku

vojaškega roka, 14. novembra 2002, se je njegovo življenje v tridesetem letu žal končalo v razbitinah avtomobila pri Gozdu Martuljku.

Ker je Andrej veliko in rad bral, je sestra Jana menila, da bi bilo najbolj prav, če bi iz njegove zapuščine osnovala sklad za nakup angleških knjig in jih podarila osnovni šoli. Za začetek je sama izbrala zanimive knjige in revije, ki pritegnejo otroke, naprej pa jih bodo lahko otroci, saj se bo mala angleška knjižnica vsako leto dopolnjevala. Tako bo, če rečemo z ravnateljcem kranjskogorske osnovne šole Markom Dulminom, Andrej Miles skozi darovane knjige živel naprej. Hkrati se bodo krepile vezi med obema kultura, kajti, če povzamemo britanskega veleposlanika v Sloveniji Hugh Mortimerja, ki se je skupaj z britanskim vojaškim atašejem tudi udeležil slovesnosti, "knjižnica je izjemna pozornost, ki jo lahko nekomu damo, je nekaj, kar traja." Odprtje knjižnice so učenci počastili s krajšim kulturnim programom v angleščini. Slava Miles je pohvalila njihovo znanje angleškega jezika ter se v svojem in moževem imenu zahvalila vsem, ki so družini v težkih trenutkih pred dvema letoma in naprej stali ob strani.

Mendi Kokot



Angleške knjige sta kranjskogorskim šolarjem predala britanski veleposlanik v Sloveniji Hugh Mortimer in Andrejeva mama Slava Miles.

Anica presenečena in srečna

Lions klub Škofja Loka je Anici Podobnik podaril slabovidnim prilagojen prenosni računalnik.

Gorenja vas - Anica Podobnik je letos postala dijakinja škofjske gimnazije v Šentvidu, domov na Cerkljanski Vrh se vrača le ob koncu tedna. Zato so se v Lions klubu Škofja Loka odločili: "Če pomagamo, pomagajmo do konca," in Anico oskrbeli s prenosnim računalnikom, ki omogoča povečavo. Darilo je na kratki slovesnosti v galeriji Krvina izročil predsednik kluba Boštjan Šifrar.

Anica ni mogla skriti veselja in sreče, malce jo je seveda tudi skrbelo, kako se bo navadila na novost. Z njo sta se veselili sestri Milka in Polona, srečna je bila mati Valerija, ki je za slovesnost pripravila prigrizek - domačo potico in suho sadje. Oče Edo se je v imenu vseh dolgo zahvaljeval in zagotavljal, da so resnično presenečeni in da novega darila niso pričakovali. Vrata naše hiše so vam široko odprta, pridite na obisk kadarkoli vas pot zanese v naše hribe, dobrodošlica velja za vse, je Edo Podobnik s poljansko gostoljubnostjo vabil na Cerkljanski Vrh nad Sovodnjem. "Pridite med zamejske Gorenjce," se je še pošalil Edo, saj prav na njihovem bregu poteka meja med Gorenjsko in Primorsko. S Cerkljanskega Vrha po opravih hodijo na go-

renjsko stran, spadajo pa v občino Cerkljo. Prva meja je seveda razvodje na vrhu hriba, toda Italijani so pri postavljanju



Anica Podobnik je bila danila zelo vesela.



Anici je darilo izročil Boštjan Šifrar, predsednik Lions kluba Škofja Loka.

rapalske meje šli čez hrib in tam je ostala pokrajinska meja.

Lions klub Škofja Loka je Podobnikovim dekletom - vse tri so od rojstva slabovidne - pred dobrima dvema letoma poklonil povečevalnik (računalnik) v vrednosti 700 tisoč tolarjev. Tehnologija drvi naprej in na prenosnem računalniku omogoča povečavo, darilo je tokrat vredno 330 tisoč tolarjev. Po-

rentovi iz Virmaš so poklonili še nahrbtnik; da bo lahko Anica računalnik čez vikend prinesla domov. Vsa tri Podobnikova dekleta poznajo v šoli le dobre ocene. Anica pravi, da je v gimnaziji učenja več, vendar nima težav. Poslej bo s pomočjo računalnika lahko s sošolci izmenjavala zapiske itd.

Marija Volčjak, foto: Gorazd Šinik

Umrla velika ljubiteljica Bohinja

Bled - Na Škotskem je 24. oktobra v 82. letu starosti umrla Doreen Joyce Mitchell, ki je od leta 1982 dalje več kot petdesetkrat obiskala Slovenijo. Bila je velika ljubiteljica slovenske narave, alpinistka in pohodnica, še posebej so ji ugajali Bohinj in kočevski gozdovi. Ko zaradi starosti in oslabelosti ni več zmogla zahtevnejših pohodov, je ostajala v svojem drugem domu, v bohinjskem hotelu Zlatorog, ki ji je predstavljal izhodišče za krajše sprehode po Triglavskem narodnem parku. Bohinjska občina ji je 1998. leta tudi podelila medaljo za podporo bohinjskemu turizmu in Triglavskemu narodnemu parku. Po upepelavitvi v zasebnem krematoriju na Škotskem bodo njen pepel raztrosili v Sloveniji v kraju, ki si ga je izbrala sama, njeni sorodniki pa se zahvaljujejo vsem številnim prijateljem pri nas za podporo in razumevanje. C.Z.

Začenjajo se Lavtižarjevi dnevi

Kranjska Gora - Letošnji Lavtižarjevi dnevi se začenejo jutri, 3. novembra, ob 19.30 v Ljudskem domu v Kranjski Gori s slovesno akademijo ob deseti obletnici ustanovitve Kulturno prosvetnega društva Josip Lavtižar. Člani društva bodo obudili odlomke iz nekaterih doslej uprizorjenih iger - Poročil se bom s svojo ženo, Namišljeni bolnik, Roksi, Zakonski vrtjak, Ne v Ameriko, Gospod Evstahij iz Šiške in Izganjalci hudiča. V četrtek, 4. novembra, je napovedano predavanje alpinista Vikija Grošlja z diapozitivi, v petek, 5. novembra, predstavitev novega planinskega izletniškega vodnika po vrhovih v okolici Kranjske Gore in koncert kvinteta Ventus. V soboto, 6. novembra, dopoldne bo otroška predstava Pika Nogavička z Linhartovimi čuki iz Radovljice in zvečer vrhunec dogodkov - koncert Slovenskega okteta. Zaključek Lavtižarjevih dni bo v nedeljo, 7. novembra, z gledališko predstavo Tako sem prišel na svet v izvedbi Gašperja Tiča. M. K.

Pogovor z Martinom Ivaničem, urednikom Slovenskega etnološkega leksikona

Spomenik etnološki stroki

"Verjamem, da je po osamosvojitvi, s katero je Slovenija postala mednarodni subjekt, nastala očitna potreba po večji prepoznavnosti naše identitete in dela, kot je etnološki leksikon, so odlično spričevalo naše samoniklosti in povezanosti s svetom."

Ljubljana - Z izidom Slovenskega etnološkega leksikona je etnološka stroka dobila doslej najbolj celovito delo s področja etnologije, slovenski narod in država Slovenija pa novo knjigo svoje samozavesti. Urednik izdajatelja, založbe Mladinska knjiga, Martin Ivanič, je z dolgoletnimi leksikografskimi izkušnjami k projektu pristopil pred letom in pol.

Slovenski etnološki leksikon je prvi tovrstni leksikon pri nas in hkrati eden od zahtevnih leksikografskih projektov, ki ste se ga v zadnjih dvajsetih letih lotili pri vaši založbi. Tako ste pred dvema letoma z zadnjim zvezkom zaključili veliko obsežnejšo Enciklopedijo Slovenije, ob njej izdali tudi Ilustrirano zgodovino Slovencev ... V čem je v primerjavi z njima etnološki leksikon konkretnější, bolj svojevrsten?

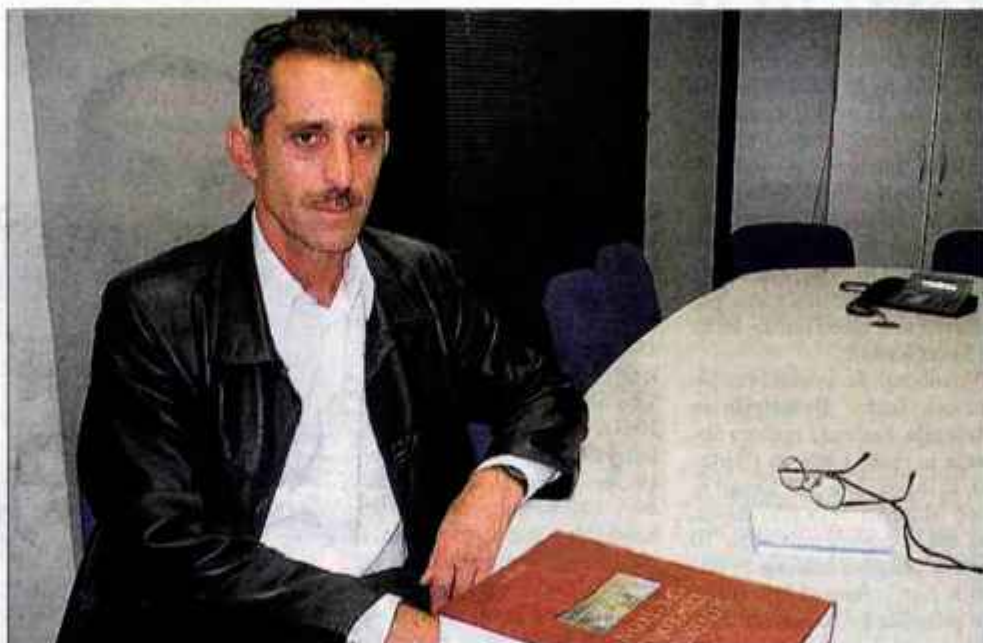
"V Založbi Mladinska knjiga smo se zlasti od začetka izhajanja Enciklopedije Slovenije 1987 začeli še bolj usmerjati v izvirna domača leksikografska, lahko rečeva priročniška dela. Tako se nam je ob ponudbi etnologov, da njihovo delo izide pri naši založbi, zdelo smiselno, da etnološka stroka, ki že desetletja svoje raziskovalne rezultate predstavlja in publicira na različne načine, le-te predstavi tudi v celovitem, sistematično urejenem leksikalnem delu. Hkrati je prav etnologija tista veđa, ki na veliko načinov zadeva življenje vsakega izmed nas in je kot taka še kako zanimiva za široko javnost. Enciklopedija je splošen prikaz Slovenije in Slovencev, naših odnosov z drugimi narodi, znotraj tega tudi načina življenja Slovencev. Etnologija je torej v enciklopediji obravnavana kot del splošnega razvoja, medtem ko so v etnološkem leksikonu predstavljene vse pomembne komponente procesa, ki mu

rečemo vsakdanje življenje, seveda z ustreznimi poudarki. Natančno rečeno, obravnavava vse pomembno v človekovem življenju med njegovim spočetjem oziroma rojstvom ter med smrtjo oziroma pogrebom. Povedano drugače, etnologija obravnavava vsakdanje in praznično življenje človeka.

Ilustrirana zgodovina Slovencev je nedvomno uspešnica, saj smo je prodali več kot 20.000 izvodov. Zgodovina obravnavava narod "od zgoraj", skozi nacionalne ustanove, voditelje, znanstvenike, velike kulturnike, gospodarstvenike, politične stranke in podobno, etnološki leksikon pa ljudi "osvetljuje od spodaj", skozi življenje konkretnega človeka, naj si bo ta plemič, kmet, delavec ali meščan. Tako v njem lahko prav vsak najde košček sebe."

Strokovnjaki na Inštitutu za slovensko narodopisje ZRC SAZU, Oddeleku za etnologijo in kulturno antropologijo na Filozofski fakulteti, v Slovenskem etnografskem muzeju in drugi so gesla pisali in dopolnjevali več kot deset let. Kakšne so bile oporne točke pri oblikovanju geselnika, kaj sodi v leksikon in kaj ne?

"Spočetka so etnologi, ki so prevzeli pisanje gesel po posameznih tematskih področjih, očitno brez zadosti poenotenih kriterijev in strogih pravil pripravljali geselnik in pisali gesla; prvi pregled besedil nam je na-



Enciklopedije in leksikoni so zelo dolgotrajni projekti, ki zahtevajo veliko pozornosti in odgovornega dela.

mrež pokazal, da ni bilo poenotenih kriterijev na ravni leksikona kot celote. Pri tem ni bistveno, da so sprva imeli v mislih etnološki slovar, kjer naj bi bila gesla obdelana zelo na kratko in so najhitrejši pisanje gesel že zaključili, ko je bilo odločeno, da slovar "preraste" v leksikon. Ne glede na obsežnost gesel je pomembno, da so v izhodišču postavljena trdna, izvedljiva in skladna pravila. Prilaganje že napisanih besedil je praviloma silno naporno."

Kakšna je okvirna dolžina gesel pri tovrstnih delih?

"Od leksikona do leksikona različno, še večje so razlike med leksikoni in enciklopedijami. Pri etnološkem smo se odločili za tri velikostne kategorije gesel, najmanjša so enovrstična, najdaljša imajo približno eno stran tipkopisa, recimo Slovence, etnografija, etnologija ... A kot rečeno, so etnologi začeli svoje delo brez zadostnih leksikografskih izhodišč, tudi zato je bil geselnik pravzaprav vseskozi zelo živa tvarina. Med redakcijo smo ga še prečiščevali, združili

sorodne pojme, nekatera gesla tudi črtali, druga preimenovali, podatke smo ob tem vseskozi aktualizirali, hkrati pa smo tako rekoč do oddaje v tiskarno dodajali manjkajoča gesla. Kar veliko dela je bilo z naglaševanjem narečnih oziroma lokalnih ali pokrajinskih izrazov, saj je lahko nabor črk v besedi enak, a je naglas drugačen ..."

Kot klobuk, ki je v radovljiskem koncu klobuk ...

"Dober primer. To pomeni, da je naglaševanje pomembno ne le v geselskem imenu, ampak tudi v nadaljevanju, kjer so v oklepaju dodani lokalni ali regionalni izrazi. Lahko bi rekli, da je geselnik nastajal tako rekoč vse do konca. Ne boste verjeli, ampak ob Gorenjcih, Dolenjcih, Haložanih ... in geslih o prebivalcih drugih delov Slovenije, je nekdo tik pred zdajci ugotovil, da manjka geslo o Tržačanih ... Med sodelavci so se razumljivo pojavljali tudi različni pogledi. Z glavnim urednikom dr. Angelosom Bašom pa sva vseskozi vztrajala, da imava pri tem delu zadnjo besedo, on zlasti strokovno, jaz ured-

niško oziroma leksikografsko. Če ni prišlo do uskladitve med samimi etnologi, je bil zame končna avtoriteta dr. Baš. Drugače se takšnih del ne da delati."

Dr. Baš je bil na predstavitvi mnenja, da ste prav vi, k projektu ste kot urednik pristopili pred letom in pol, razvili nek kompetenten pogled od zunaj, ker je bilo dobro za nadaljevanje projekta. Precej korenito ste obdelali veliko gesel in napisali nekaj novih, na primer o Slovincih ...

"Najbrž sem k vsej stvari lahko prispeval predvsem skozi moje dobre leksikografske izkušnje pri urejanju enciklopedije, pa tudi kot zgodovinar in navezadnje človek s podeželja, v primerjavi z marsikom drugim zelo dobro poznam agrarno življenje, ki ima v leksikonu pomemben delež."

Vzdrževali ste tudi nekakšno "premirje" in skrbeli za uravnoteženost med stroko, etnologijo in založbo, ki mora leksikon predvsem dobro prodajati ...

"Skupaj smo opravili veliko delo. Razhajanja, za katera moram priznati, da so bila, smo na nek način uspeli podrediti leksikonu, delo pa smo zaključili kot partnerji, ki se med seboj spoštujemo ne glede na to, da v posameznostih ostajamo na različnih stališčih."

Omenili ste, da za leksikon že vlada veliko zanimanje?

"Odmev na prednaročniško akcijo, ki je bila omejena le na tako imenovano direktno prodajo, torej brez knjigarn in zastopnikov, in brez vsake medijske reklame, je bil več kot odličen in upam, da bo zanimanje za leksikon po izidu še večje. Mislim, da smo z njim potešili lakoto po tovrstnem znanju v javnosti. Verjamem, da je po osamosvojitvi, s katero je Slovenija postala mednarodni subjekt, očitna potreba po večji prepoznavnosti naše identitete in dela, kot je etnološki leksikon, so odlično spričevalo naše samoniklosti in povezanosti s svetom. Sicer pa pozdravljam pogum etnološke stroke, da se je odločila za tako delo. Z leksikonom je dobila imeniten "spomenik", se podvrkla kritiki in hkrati dobila izziv in opozorila za prihodnje delo."

Bi bilo prebahavo reči, da v leksikonu ni nobenih napak?

"Zagotovo se bo o kakšni zapisi stvari našlo drugačno mnenje, tudi napake bodo. Ampak, saj veste, kako je, nobeden ne opazi, če popravimo tisoč napak, vsi pa vidijo tiste maloštevilne, ki ostanejo ali jih zakrivi uredništvo."

Kakšen je bil finančni vložek v Slovenski etnološki leksikon?

"Težko bi rekel. V zaključni fazi leksikona je bil strošek vsaj 50 milijonov tolarjev, ki sta si ga delila založba in ministrstvo za znanost, seveda pa je bilo v celoten projekt, ki traja že več kot petnajst let, vložena vsaj še enkrat toliko denarja. Pomislite le na vse etnologue, ki dolga leta raziskujejo in objavljajo in so proračunsko financirani, to njihovo delo pa se močno zrcali v etnološkem leksikonu ..."

Naj za konec bolj za šalo kot zares ugibam, da bi se kandidati za milijonarje na "televizijskem kvizu" z leksikonom najbrž bolje odrezali pri tradicionalno slabem znanju na temo pojmov s področja etnologije?

"Absolutno. In še marsikje druge. No, sam sem mnenja, da je škoda, ker tovrstna dela, ustvarjena z veliko truda in sredstev, niso bolj znana in izrabljena. Žal ne znamo izrabiti kakšnih podobnih, zelo gledanih oddaj za promocijo teh koristnih priročnikov."

Igor Kavčič

Bogata likovna bera na Brdu



Brdo pri Kranju - V hotelu Kokra na Brdu pri Kranju so v petek odprli razstavo likovnih del, nastalih na 2. likovni koloniji, ki se je na Brdu odvijala pred slabim mesecem dni. Letošnjega likovnega društva na Brdu se je udeležilo dvanajst avtorjev iz različnih slovenskih pokrajin in tujine. Na Brdu so tako ustvarjali (z leve proti desni) Bogdan Čobal, Zmagu Puhar, Karl Vouk (zamejski Slovenec iz Pliberka), Klavdij Tutta, Klementina Golija, na gorenjskem živeča Rusa Nikolaj Mašukov, Maša Bersan Mašuk, Boštjan Jurečič Vega, Špela Trobec, Španec Luis Rapela, ki živi in ustvarja v Zalogu pri Cerkljah, in Rudi Skočir (na fotografiji manjka Marko Tušek). Z deli omenjenih likovnikov pa se bogati tudi brdska likovna zbirka.

Igor Kavčič, foto: Gorazd Kavčič

Naško Križnarju Murkova nagrada

Kranj - V četrtek bo na slovesnosti v Škrabčevi domačiji na Hrovači pri Ribnici podelitev letošnjih, že osemnajstih po vrsti Murkovih nagrad in priznanj, ki jih Slovensko etnološko društvo podeljuje za znanstvene dosežke v etnologiji oziroma za posebne dosežke v minulem letu. Letos bo Murkovo nagrado prejel kranjski rojak, višji znanstveni sodelavec Inštituta za slovensko narodopisje ZRC SAZU dr. Naško Križnar, ki velja za utemeljitelja avdiovizualne etnologije pri nas. Nagrado bo prejel za izredne dosežke na področju etnološkega znanstvenega filma in vizualnih raziskav. I. K.



Piše Eva Senčar

Za 'knjigobrbce'

Pijevo življenje, Yann Martel, prevedel Luka Senica, založba Mladinska knjiga, zbirka Roman, Ljubljana 2004, 325 str., broširana izdaja 2.900, trda vezava 4.990 sit.

Kaj je tisto, kar neko knjigo katapultira med velike svetovne uspešnice? Je to močna zgodba, nujno junak, s katerim se bralec poistoveti, optimistično razpoloženje, sledenje najaktualnejšim vprašanjem občega človeštva, svežina, ki pomeni v literaturi lahko tudi nekaj drznega? Ko je kanadski pisatelj Yann Martel pisal svojo tretjo knjigo, *Pijevo življenje*, pravi v intervjuju za osrednji slovenski dnevnik, je ob pisanju užival, knjiga ga je navdihovala, a to vendar še ni bilo zagotovilo, da bo vseh tudi širšemu bralstvu - pisal jo je štiri leta, ne da bi vedel, ali bo objavljena. Roman je kolaž zgodb, prerivanje posameznih pripovedi, ki so same zase rdeča nit. Osrednja je brodolom in boj za preživetje, prvi del je dečkovo verovanje v tri veroizpovedi, v zadnjem, tretjem, smo priča preobratu, obenem pa povsem navadnemu izteku nenavadne dogodivščine. Deček je svoje ime dobil po piscin Molitor, enem najelegantnejših pariških bazenov z začetka dvajsetega stoletja. Bazen, ali na kratko Pi je prva v nizu prispodob, s katerimi pisatelj podaja svoje videnje sveta. Pi je na kratko bazen, ki ga deček obvladuje kot plavalec, bazen pa posta-

ne Tihi ocean, kjer mora preživeti šestnajstletnik. Pi je tudi neskončno iracionalno matematično število 3.14, ki si ga Pi v šoli izbere za nadimek, da bi nadomestil Pisoar: "In tako sem v grški črki, ki kot nalašč spominja na kolibo z valovito pločevinasto streho, v neoprijemljivem, abstraktnem številu, ki naj bi znanstvenikom pomagalo razvozlati skrivnosti vesolja, našel zatočišče." Tu je tudi zgodba o indijskem živalskem vrtu, kjer družina živi in kjer je oče naslovnega junaka lastnik in direktor, je pripoved o zakonitostih animaličnega sveta; "Dober živalski vrt odlikujejo skrbno načrtovana sovpadanja. Meja osebnega prostora, ki jo žival zaznava, se sečem ali kakim drugim izločkom in nam tako sporoča, naj ne hodimo bliže, se mora dosleno ujemati z ograjo, s katero mi živali sporočamo, naj ne hodi dlje." In končno, fant prakticira tri vere, kot hinduist časti hindujska božanstva, doma razvija muslimansko preprogo in se da krstiti, da bi bil po krščanskem verovanju očiščen izvirnega greha. Zakaj ta pripoved o osebnem verovanju, ki z ortodoksnostjo posameznih ver, z družbenimi manifestacijami nimajo nič skupnega? "Bapu Gandhij je govoril: 'Vse vere so prave.' Jaz bi samo rad ljubil Boga." Pripelje nas do brodoloma: živalski vrt ni več donosen, zato se družina z ladjo in živalmi, ki jih namerava prodati, odpravi v Kanado. Tihi ocean je preizkušnja, ki šestnajstletnika vodi v odraslost; preživeti mora sedem mesecev na sedemmetrskem rešilnem čolnu, z bengalskim tigrom. Avtor o svojem romanu pravi, da je raziskovanje religioznega verovanja, v zgodbi pa je pomembno tudi drugačno verovanje, v osebo, žival ali sistem.

Leta 2002 je Martel za omenjeni roman prejel prestižno Man Bookerjevo nagrado in se kmalu znašel med najbolj brani pisatelji povsod po svetu.

Prazniki in godovi

Lenart z raztrganimi verigami

Lenartov god bo v soboto, 6. novembra. Pregovora pravita: "Kakršno je vreme na Lenartovo, tako bo do božiča" in "Kolikor ima Lenart snega na planini, toliko ga ima božič v dolini".

Danes, 2. novembra, je praznik **Spomin vseh rajnih vernih**, puščavnika **Marijana** in škofa **Malahije**. V Sloveniji pravimo današnjemu prazniku tudi "verne duše". To je dan, ko verniki prosijo za svoje pokojne. Spominu vernih rajnih je namenjen že popoldan praznika vseh svetih.

Jutri, 3. novembra, bo dan godovnih zavetnikov mučenca in škofa **Viktorina Ptujškega**, ki je umrl okrog leta 303 in je bil prvi znani in najbolj slavni ptujski škof, mučenca **Justa Tržaškega** in redovnika **Martina Porresa**.

V četrtek, 4. novembra, bodo praznovali škof **Karel Boromejski** in mučenca **Vital** in **Agrikola**. Po Karlu Boromejskemu ima v četrtek god papež **Janez Pavel II.** oziroma **Karel Woityła**. **Karel Boromejski** (1538 - 1584) je bil milanski nadškof in je izhajal iz ene najuglednejših družin v milanski kneževini. Njegova starša sta bila **Gilberto Boromea** in **Margherite Medici**. **Karel** je z dvojnimi doktoratom končal študij prava. Bil je posvečen za duhovnika in je bil star 29 let imenovan za kardinala in za upravitelja milanske nadškofije. Ker je bil strog do sebe, je zbolel in umrl star 46 let. Za zavetnika so ga izbrali dušni pastirji, vzgojni zavodi in semenišča. **V četrtek bodo imeli god tisti, ki jim je ime Karel, Karol, Karl, Karlo, Karla, Karlina, Drago, Dragotin, Draga, Dragica in Draguška.**

V petek, 5. novembra, bo praznik staršev **Janeza Krstnika Zaharija** in **Elizabete**, mučenca **Teotima** in opatinje **Bertile**. **Elizabeta** je bila sorodnica **Marije**, **Jesusove matere**. Z **Zaharijo** sta bila že v letih, vendar sta si vseeno želela otroka. Ko sta zgubila vsako upanje, je božji poslanec angel **Gabrijel** povedal

Zahariji, da je bila njegova molitev uslišana in da bo **Elizabeta** rodila sina, ki mu naj da ime **Janez**. Ima **Janez** pomeni po hebrejsko **Johan** in pomeni "Bog je milostljiv". **Evangelist Luka** je zapisal, da je **Marija**, ki je bila tudi že noseča, obiskala **Elizabeto**. Ob pozdravu mater sta se na skrivnostni način pozdravila tudi njuna otroka **Jezus** in **Janez Krstnik**.

V soboto, 6. novembra, bo praznik škofov **Demetrija** in **Melanija**, mučenca in škofa **Severja** in opata **Lenarta** (**Nartea**), ki je umrl leta 559. **Lenart** je med Slovenci zelo priljubljen, saj mu je posvečenih blizu 70 cerkva. Njegovo čaščenje je prišlo k nam z **Bavarskega**. Bil je sin plemiške frankovske družine in je postal duhovnik. Zavrnil je ponujeni škofovski sedež in odšel v samoto. Številnim ljudem, zlasti kmetom, je pri živinskih in kužnih boleznih svetoval z nasveti. V okolici njegovega bivališča je nastal samostan **Nobla**, v katerem je bil **Lenart** opat. Posebej se je zavzemal za kaznjence, prosil kralja za njihovo prostost, jih spreobračal, vračal v življenje in jim zagotavljal delo pri krčenju zemlje. Zaradi srbi za jetnike ga upodabljajo z raztrganimi verigami, častijo pa ga tudi kot zavetnika živine, zlasti konj. **Lenart** je tudi svetnik vremenjak, saj so z njegovim godom povezani vremenski pregovori.

V nedeljo, 7. novembra, bo praznik škofa in mučenca **Engelberta**, opata **Ernesta**, ki je bil opat benediktinskega samostana v bližini **Ulma** in so ga kot križarja leta 1150 v Sveti deželi ubili **Saraceni**, in škofa **Vilibrorda**.

V ponedeljek, 8. novembra, bo praznik škofa in opata **Bogomirja** (1065 - 1115).

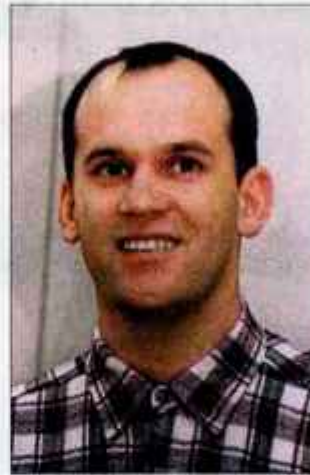
Jože Košnjek

Verski, ljudski in kulturni praznik

Evangeljski center iz Kranja je v nedeljo zvečer organiziral prireditev v počastitev 31. oktobra, dneva reformacije.

Kranj - Dan reformacije, ki je od leta 1992 naprej državni in dela prost dan, ni le verski, ampak tudi kulturni in ljudski praznik. Kulturni zato, ker je najbolj znan slovenski reformator **Primož Trubar** leta 1550 v izgnanstvu v Nemčiji izdal **Katekizem** kot prvo knjigo v slovensčini. Ljudski pa zato, ker so reformatorji zahtevali, da imajo ljudje pravico brati Sveto pismo in druge knjige v maternem jeziku.

Po Sloveniji, kjer živi okrog 20.000 evangeličanov in pripadnikov drugih protestantskih cerkva, je bilo več proslav in prireditev. Ena od njih je bila v nedeljo zvečer v Prešernovem gledališču **Kranj**, organiziral pa jo je **Evangeljski center iz Kranja**. V kulturnem programu sta sodelovala pevski zbor evangelijske cerkve iz okolice **Milana** v deželi **Lombardije**, kjer deluje



Drago Sukić

nad 50 evangelijskih občin, in pevski zbor **Maranata** iz **Goričkega** v **Prekmurju**. Beseda "maranata" je pomenila v aramejskem jeziku pozdrav kristjanov. **Pastor** **Evangeljske cerkve v**

Kranju Drago Sukić je v nagovoru dejal, da so naleteli reformatorji pri svojem delu na velike ovire. Če bi se ozirali nanje, ne bi dosegli tistega, kar so. **Reformacija** ima tudi v **Kranju** in okolici bogato zgodovino. Prvi pastor v **Kranju** je bil **Gašper Rokavec**, ki je bil tesni **Trubarjev sodelavec** in je imel leta 1562 nad 300 vernikov, leta 1569 pa je postal **kranjski pastor** povsod priljubljeni **Jernej Knafelj**. Zato bi bili krivični, če mladim ne bi povedali, kaj se je dogajalo na tem področju v 16. stoletju. **Pastor** **Evangeljske cerkve iz Kopa Izet Veladžić** je govoril o pomenu prevoda **Svete pisma** v jezike narodov. **Reformatorji** so spoznali, da je treba **Sveto pismo** prevedeti v ljudsko govornico in ga dati med preproste ljudi. Do takrat so bili ljudje oropani božje besede in to je bila zloraba **Cerkve**. Se je

kdaj toliko oznanjal evangelij kot danes in, ali je bilo kdaj toliko odpadništva kot danes, se je vprašal govornik. Ugotovil je, da je na svetu premalo vrednot, premalo ljubezni in božjega strahu. **Krivic** je vsak dan več. Po drugi strani pa v stiski vedno več ljudi išče resnico. Očetje reformacije so razumeli klic časa in dali božjo besedo med ljudi, da so se lahko učili brati, se šolali in iskali resnico in modrost, je dejal govornik.

Evangeljsko gibanje oziroma **Cerkve** se je kot ena od protestantskih cerkva začela pojavljati konec 18. in v začetku 19. stoletja kot odgovor na togost državnih protestantskih cerkva. **Evangeljsko gibanje** se drži besede "evangelij", ki izhaja iz grške besede "euangelion", kar pomeni "veselo oznanilo".

Jože Košnjek

Misijonska tombola v Železnikih

Župnijska Karitas Železniki z drugimi župnijami Selške doline vabi na 13. misijonsko tombolo, ki bo v nedeljo, 7. novembra, ob 15. uri v novi športni dvorani v Železnikih.

Železniki - Izkupiček bo namenjen misijonarjem z **Gorenjskega**, ki delujejo v jugovzhodnem delu **Madagaskarja**. V tem najbolj revnem in zapuščenem območju **Madagaskarja** delajo naši slovenski misijonarji neprekinjeno že 36 let. Res, premalo vemo, kaj delajo naši **gorenjski misijonarji Janez Mesec** s **Koroške Bele**, **Janez Krmelj** iz **Polhovega Gradca** in **Klemen Štolcar** z **Bleda** ter **Tone Kerin** iz **Krškega**, ki bo gost letošnje misijonske tombole. **Peter Opeka**, zelo poznan misijonar, o njih pravi:

"Ti fantje garajo, delajo v zelo težkih razmerah, njim je potrebno nuditi pomoč. Jaz sem popularen in znan, zanje res ne ve nihče!"

Slovenski misijonarji so na teritoriju **Vangaindrano-Ranomena-Midungy**, kjer je naseljeno pleme **Antešakov**. To so odkritosrčni, bojeviti in inteligentni ljudje, vendar odrezani od sveta.

Za razvoj tega območja je cesta bistvenega pomena, da bi kmetje svoje pridelke lahko spravili na trg in s tem dvignili kupno moč

ter tako rešili njihove zdravstveno-ekonomske in socialne probleme.

Na tomboli bomo gostili narodnega ravnatelja za misijone **Draga Ocvirka**, misijonarja na **Madagaskarju Toneta Kerina** in **Malgaša Josepha Rakotorahalaya**, ki bo zapel nekaj malgaških pesmi. **Tombolo** bosta vodila in povezovala **Ivo Kožuh** in **Rok Pintar**. V kulturnem programu bo nastopil cerkveni otroški pevski zbor iz **Davče**.

Anton Sedej

Vodnik po ljubljanskih Žalah

Ljubljana - Založba **Družina** iz **Ljubljane** je konec oktobra predstavila knjigo **Ljubljanske Žale**, vodnik po pokopališču, ki jo je napisala **Milena Piškur**. **Žale** so ljubljanska znamenitost, ki se raztezajo na 375.000 kvadratnih metrih. V najstarejšem delu **A** so začeli pokojnike pokopavati maja leta 1903. Danes imajo **Žale** blizu 39.500 grobnih prostorov, v skoraj stotih letih pa je bilo pokopanih okrog 152.000 pokojnikov. Med njimi je 2190 takih, ki so bili pomembni na umetniškem, kulturno prosvetnem, političnem, strokovnem in znanstvenem, tehničnem, športnem in na drugih področjih.

J. K.



Boris J. Bregant se rokuje s papežem. Za njim Janez Sušnik.

Državni svetniki pri papežu

Ljubljana - Predsednik državnega sveta **Janez Sušnik** in državna svetnika **Boris Janez Bregant**, ki je tudi župan občine **Jesenice**, in **David Nabergoj** so konec preteklega obiskali **Vatikan**, kjer jih je sprejel papež **Janez Pavel II.** Letos mineva pet let od drugega obiska papeža **Janeza Pavla II.** v Sloveniji in beatifikacije škofa **Antona Martina Slomška**. **Delegacija** državnega sveta se je papežu zahvalila za njegov osebni prispevek pri tem dejanju, ki je bilo za Slovence velika spodbuda na duhovnem in kulturnem področju. **Želela** je izraziti medseboj-

no spoštovanje in zaupanje med Svetim sedežem in Republiko Slovenijo, ki je bilo potrjeno z izmenjavo ratifikacijskih listin o sporazumu o pravnem položaju katoliške cerkve v Sloveniji med obiskom predsednika vlade **Antona Ropa** pri papežu 28. maja letos. **Delegacija** državnega sveta, ki je papeža seznanila s prizadevanjem Slovenije za razvoj Evrope kot ekonomske, politične, kulturne in duhovne skupnosti, je bila pri papežu **Janezu Pavlu II.** v času, ko je za novega ljubljanskega nadškofa in metropolita imenoval msgr. **Alojza Urana**.

J. K., foto G.K.

Jasna Paladin

Kamniški Kurhaus

Ne le domačini, tudi letoviščarji so bili, po reklamni brošuri zdravilišča sodeč, vabljeni predvsem na t. l. bésede - prireditve z dramskimi uprizoritvami, recitacijami, petjem in glasbo, ki so se navadno zaključile s plesom, zabavo in tombolo.

Čitalnica je Kamničanom letno pripravila tudi po 12 takšnih bésed, skoraj pri vseh prireditvah pa je sodeloval tudi čitalniški pevski zbor. Prav ta zbor pa je bil jedro, iz katerega se je leta 1882 razvilo prvo samostojno slovensko pevsko društvo **Lira**, ki pa je tudi kasneje ostalo trdno povezano z delovanjem kamniške narodne čitalnice.

Poleg same čitalnice je s svojimi nastopi navduševalo tudi pevsko društvo **Lira**, od leta 1899 pa še kamniški salonski orkester, ki ga je ustanovil skladatelj **Viktor Parma**.

Vse tri organizacije so izrazito zaznamovale javno in družabno življenje v Kamniku in prav **Viktor Parma** je ob koncu stoletja med sezono vsako soboto in nedeljo s svojim orkestrom navduševal obiskovalce Kamnika s koncerti v zdraviliškem domu in v zdraviliškem parku.

Poleg mnogih glasbenih, gledaliških in plesnih predstav v čitalnici so lastne zabavne prireditve prirejali tudi v samem zdravilišču.

Poleg vojaških koncertov, ki jih je v letni dobi v zdraviliški dvorani, kjer je bil tudi klavir oziroma "glasovir", prirejala godba, so bili še posebej priljubljeni plesi oziroma plesni venčki. Že od 80. let 19. stoletja so bili zelo cenjeni med okoliškimi aristokrati, ki so jih redno obiskovali in se tam srečevali z uglednimi kamniškimi meščani in zdraviliškimi gosti. Prav na plesih so se tako največkrat

tkala nova trajna poznanstva. Goste so najbolj razveseljevali tradicionalni vsakoletni plesni venčki ob godovanju vseh An in ob cesarjevem prazniku. Ples se prirejali vse do prve svetovne vojne v znameniti zrcalni dvorani zdraviliškega poslopja. Blišč plesne dvorane je v zadnjem obdobju delovanja Kurhausa sicer precej zbledel, saj so znane pritožbe, da so imeli v dvorani zelo slabo razsvetljavo. Zrcala iz Kurhausa so med prvo svetovno vojno prenesli v dvorano narodne čitalnice.

Kot že rečeno, pa je za razvedrilo skrbel tudi godba, zlasti po letu 1898, ko so v Kamniku ustanovili mestno godbeno društvo. Po pravilih društva je morala godba vsako drugo soboto nastopati po mestu, vsako nedeljo dopoldne pa je bila dolžna prirediti tudi promenadni koncert na mestnem trgu. Predvsem pa je igrala na različnih slavnostih in prireditvah ter s tem pripomogla k dobremu počutju tako domačinov kot tujcev. Za slednje so še posebej skrbeli, saj so iz leta 1906 znani pozivi Kamničanom, naj podpirajo godbo, katere namen je tudi v tem, da skrbi za razvedrilo letoviščarjev.



V zdraviliškem parku so salonski orkester, pevsko društvo **Lira** in mestna godba prirejali številne koncerte za Prašnikarjeve goste.

Vsak dan so se zdraviliški gostje lahko zabavali ob igranju biljarda in ob kegljanju v eni od sob zdraviliškega poslopja, od leta 1898 pa tudi ob igranju tenisa na travi, ki je status elitnega športa nosil vse do druge svetovne vojne, kriketa in ob drugih družabnih igrah.

XXVI. del

Računalnik v zrelih letih

Najstarejši udeleženec računalniških tečajev, ki jih organizira družba Macro iz Zgornjih Jarš, je štel 82 let.

CVETO ZAPLOTNIK

Zgornje Jarše - Družba Macro že četrto leto organizira računalniške tečaje za upokojence. Doslej so jih po besedah direktorja Petra Jerine pripravili v številnih slovenskih mestih, obiskalo pa jih je skupno okrog tristo starejših. Približno petkrat na leto jih povabijo tudi na sedež Mestne zveze upokojencev Ljubljane, kjer jim brezplačno predstavijo računalnik in vse, kar jim ponuja. Naslednja takšna predstavitev bo prihodnje sredo, to. novembra, ob štirih popoldne.



Med starejšimi narašča zanimanje za uporabo računalnika.



Peter Jerina

Računalnik je "osvojil" mlado generacijo in prisilil srednjo, da ga je "posvojila". Kaj pa upokojenci?

"Starejši so dovzetni za novosti in se ga tako kot drugi lahko naučijo uporabljati, glavna ovira pri tem pa je strah oz. predsodek. To še zlasti velja v primerih, ko niso deležni spodbude iz domačega okolja. Marsikdo v družini obvlada ravnanje z računalnikom in bi lahko naučil to tudi svojega očeta ali dedka, vendar nima potrplje-

nja. Učenje je namreč treba prilagoditi starosti in vsak korak večkrat ponoviti."

Zanimanje za računalnik se verjetno povečuje tudi med starejšimi ...

"Ko smo jih na prvem Festivalu za tretje življenjsko obdobje spraševali, ali bi jih zanimala uporaba računalnika, je vsak peti ali šesti odgovoril pritrdilno, na letošnjem festivalu je bilo takšnih odgovorov že polovica."

Iz kakšnih razlogov se starejši želijo naučiti uporabe računalnika?

"Številni se vpišejo v tečaj zato, ker nečajo zaostajati za domačimi, ki dobro obvladajo delo z računalnikom in vse, kar jim omogoča - elektronsko pošto, internet ... In drugi razlog: v vsakdanjem življenju vse pogosteje naletijo na napis: več informacij na spletni strani. Brez računalnika in znanja pa ni možno do teh informacij."

Kdo prevladuje med tečajniki?

"Večina je stara od 55 do 75 let, sicer pa ni starostnih omejitev, najstarejši tečajnik doslej je štel 82 let. Prevladujejo bolj izobraženi oz. tisti, ki imajo že nekaj izkušenj s tečaji."

Tečaj je prilagojen starejšim ...

"Na tečaju, ki traja tri tedne in na dan največ tri šolske ure, jih naučimo le to, kar dejansko rabijo. Pazimo, da ni naenkrat preveč informacij. Na razpolago imajo učno literaturo, v kateri so vsi postopki natančno opisani. Postopke praktično večkrat ponovimo. Največ časa posvetimo elektronski pošti in internetu, damo pa jim tudi seznam spletnih naslovov, na katerih lahko najdejo zanimive vsebine."

Ali jim svetujete tudi pri nabavi računalnika in ostale opreme?

"Najprej jim povemo, da za to, kolikor bodo uporabljali računalnik, ne potrebujejo novega ali zelo dragega raču-

nalnika. Najbolj praktična je rešitev, da vnuč odstopi računalnik dedku, ta pa prispeva kaj vnuku za novega, sodobnejšega. Na začetku vsakega tečaja je veliko vprašanj tudi o cenah dostopa do interneta, o tem, kaj je to isdn, adsl, kabelski internet, ali je sevanje škodljivo ... Predvsem je pomembno, da imajo dober monitor in da med gledanjem na računalnik večkrat zaprejo tudi oči."

Za otroke slišimo, da veliko oz. preveč presedijo pred računalniki. Ali to velja tudi za starejše?

"Ko pridejo prvič na tečaj, marsikdo reče, češ - saj elektronske pošte in interneta ne bom uporabljal. Ko se ju kasneje naučijo uporabljati, veliko presedijo pred računalnikom in brskajo po spletnih straneh, ni pa nevarnosti, da bi postali zasvojeni. Po elektronski pošti se zelo veliko dopisujejo, navdušujejo pa jih tudi informacije o potovanjih po svetu."

domu, ki jo je deležno že blizu pet tisoč starejših.

In kaj načrtujejo pri varstvu starejših v obdobju 2006 - 2010? Veliko pozornost bodo namenili ljudem, ki zaradi starostnih in zdravstvenih težav potrebujejo pomoč drugih. Po podatkih ministrstva bo v Sloveniji dolgotrajno nego potrebovalo približno 40 tisoč ljudi, pri tem pa se bo treba odločiti, ali naj bi denar za to zagotavljali iz državnega proračuna ali v okviru socialnega zavarovanja. Skupina, ki je pripravila študijo o možnosti uvedbe dolgotrajne nege, se zaveza za uvedbo zavarovanja, dokončno odločitev o tem pa naj bi sprejeli po javni razpravi. Po napovedi ministrstva naj bi dolgotrajno nego začeli izvajati v drugi polovici leta 2007.

Zavarovanje za dolgotrajno nego

V Sloveniji naj bi dolgotrajno nego potrebovalo okoli 40 tisoč ljudi.

CVETO ZAPLOTNIK

Kranj - Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve je v zadnjih letih pri skrbi za starejše doseglo dobre rezultate, še zlasti pri izvajanju pokojninske reforme in razvoju socialno varstvenih storitev, je dejal minister dr. Vlado Dimovski na Festivalu za tretje življenjsko obdobje, kjer je upokojencem tudi predstavil dosežke pri skrbi

za starejše v zadnjih štirih letih in izhodišča za pripravo strategije varstva starejših v obdobju 2006 - 2010.

Kot je dejal, se je doslej v dodatno pokojninsko zavarovanje vključilo več kot 400 tisoč zavarovancev oz. približno polovico zaposlenih, kar Slovenijo že uvršča med države z razvitim drugim stebrom. Od leta 2000 so s proračunskim denarjem zgradili pet novih do-

mov za starejše s skupno 866 mesti in podelili šestnajst koncesij za 1.755 med v domovih, do konca prihodnjega leta pa bo skupno število mest za starejše od 65 let naraslo na 14.450. Poleg tega so zgradili še pet dnevnik centrov za starejše, ministrstvo pa se je vključilo tudi v prizadevanja za gradnjo oskrbovanih stanovanj. Dobro se je razvila in razširila tudi pomoč na

Morda novembra, verjetno decembra

Pokojnine so bile oktobra še po starem, morda se bodo zvišale novembra, verjetno pa šele decembra.

CVETO ZAPLOTNIK

Kranj - "V začetku oktobra so volitve, septembra se bodo pokojnine zanesljivo zvišale," sem slišal pogovor dveh upokojencev, ki pa sta se tokrat ušela. Pokojnine se niso zvišale ne septembra in ne oktobra, morda se ne bodo niti novembra, bolj verjetno je, da se bo to zgodilo šele decembra.

Po zakonu o pokojninskem in invalidskem zavarovanju se pokojnine uskladijo z rastjo plač februarja in septembra, vendar to le v primeru, če plače rastejo hitreje kot pokojnine. Upravni odbor Zavoda za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije je ob septembrski obravnavi gibanja plač in pokojnin lahko le ugotovil, da zakonski pogoji za zvišanje pokojnin niso izpolnjeni. Povprečna mesečna bruto plača, izplačana v obdobju od januarja do julija, se je v primer-

javi s povprečno lansko plačo zvišala za 2,8 odstotka, najnižja pokojninska osnova, s katero merijo rast pokojnin, pa se je v primerljivem obdobju zvišala za 3,6 odstotka. Podobno je bilo tudi oktobra, ko je upravni odbor zavoda ponovno preverjal gibanje plač in pokojnin. Povprečna mesečna bruto plača, izplačana v prvih osmih mesecih, je znašala 261.138 tolarjev in je bila za 3,1 odstotka višja od povprečne lanske mesečne bruto plače, najnižja pokojninska osnova pa je dosegla 98.276 tolarjev in je bila skoraj za 3,7 odstotka višja od lanskega povprečja. In kakšni so obeti za november in december? Jože Kuhelj, svetovalec generalnega direktorja zavoda, ocenjuje, da bodo novembra gibanja plač in pokojnin že zelo blizu, pozitivna razlika med plačami in pokojninami, kar je pogoj za uskladitev, pa bo verjetno nastala šele decembra.

LJUBLJANA

Vsi niso izpolnili obveznosti

Upravni odbor Zavoda za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije je na oktobrski seji sprejel poročilo o sofinanciranju razvoja invalidskih podjetij v lanskem letu. Kot izhaja iz poročila, se je lani na razpis prijavila le dobra petina invalidskih podjetij, zavod je sklenil pogodbe z 31 podjetji in jim dodelil skupno 319 milijonov tolarjev. Podjetja, ki so prejela podporo zavoda, so zaposlila 164 invalidov, od tega le dobro tretjino brezposelnih. Pogodbene obveznosti je v celoti izpolnilo 19 podjetij, med njimi je šest podjetij zaposlilo celo več invalidov, kot jih je moralo glede na prejeti denar. Upravni odbor je naročil službi zavoda, da s podjetji, ki še niso izpolnili obveznosti, sklene dodatke k pogodbam za izpolnitev obveznosti do konca leta, s podjetji, ki so zaposlila več invalidov, pa za dodelitev dodatnega denarja. C.Z.

Gorenjski upokojenec

Priloga Gorenjskega glasa za sedanje in bodoče upokojence.

"V čem je poslanstvo društva upokojencev? V tem, da petdeset upokojencev spravi v hribe," je na nedavni podelitvi priznanj športnikom - upokojencem iz kranjskega društva slikovito pripomnil predsednik gorenjske pokrajinske zveze društev upokojencev Marjan Princič, ki pri svojih dvainsedemdesetih letih še vedno veliko planinari in hodi na sprehode. Še več je "v gibanju" 68-letni Marjan Mihelčič, ta je letos že četrty prejel priznanje za najboljšega športnika upokojenca v kranjskem društvu. "Ne morem mirovati," je dejal in tudi drugim upokojencem priporočil gibanje, še zlasti zmerno hojo in plavanje. V življenju ni nekih pravil, a nesporno velja, da je zmerno telesno naprežanje koristno za vse, tudi za upokojence. In ko sem se pogovarjal z dobitniki priznanj, ki se veliko posvečajo rekreaciji, ni nihče tarnal o boleznih, nasprotno: eden je celo priznal, da si je z gibanjem pozdravil hudo bolezen. Zakaj pišem vse to? Zato, ker dobri zgledi vlečejo in ker bo morda še kdo spremenil svoj življenjski slog posedanja in poležavanja, od katerega se "dela trebih in pamet kisa"! C.Z.

Migali in zbirali točke in medalje

V kranjskem društvu upokojencev so razglasili športnike leta, zlato medaljo je že četrtič dobil Marjan Mihelčič iz Kranja.

CVETO ZAPLOTNIK

Kranj - "Leto je hitro minilo, to pa zato, ker nismo ležali na peči, ampak smo hodili, kolesarili, plavali, smučali, kegljali, balinali, šahirali, pri tem pa zbirali točke, ki so odločile, kdo bo prejel medalje," je za uvod v podelitev priznanj športnikom leta v Društvu upokojencev Kranj dejal dr. Zdravko Kaltnekar, ki je tudi tokrat spretno vodil prireditve in v šali priznal: "Hribi postajajo nam, upokojencem, iz leta v leto višji. Kriška gora je že Storžič." A še preden so razglasili rezultate točkovanja, ki poteka po posebnem pravilniku, in razdelili medalje, so dobili besedo funkcionarji. Predsednik

društva upokojencev Franci Šmajd se je zahvalil vodjem športnih sekcij in upokojencem - športnikom, ki so se pri športnih dejavnostih veliko gibali in krepili zdravje, se družili in nabirali točke, pri tem pa jih je od 50 do 60 sodelovalo tudi na regijskih tekmovanjih. Vinko Gobec, predsednik Zveze društev upokojencev Slovenije, je bil tudi tokrat politično aktualen. "Zmagovalci volitev so nam med volilno kampanjo obljubljali hudiča in pol. Upam, da bomo dobili vsaj pol hudiča," je dejal in priznal razočaranje nad izidi letošnjih volitev. "Računal sem, da bomo upokojenci izvolili sedem ali osem poslancev DeSUS-a, pa smo le štiri.

S tako skromnim vplivom bomo težko uresničili naše zahteve po spremembi vdovske pokojnine in zvišanju regresa - prihodnje leto na 85 tisoč tolarjev, leto kasneje na 95 in leta 2007 na 105 tisoč tolarjev."

Po kulturnem programu, v katerem so nastopili društveni moški pevski zbor Petra Liparja, folklorna skupina nakelskega društva in pevec Frenk, je najlepše ostalo za konec, ko je vodja športnih sekcij Marjan Mihelčič razglasil rezultate tekmovanja za športnika leta in še posebej pri pohodnikih in planincih. Pri planincih je zlato medaljo dobil Alojzij Kalan, srebrno Marija Jenkole in bronasto Marjan Prinčič, pri



Dobitniki zlate in srebrnih medalj: (od leve proti desni) Jana Mihelčič, Elza Ovsenar, Vera Bradaska, Marjan Prinčič, Nada Lampret, Marjan Mihelčič in Alojzij Kalan. FOTO TINA DIKLI

pohodnikih pa zlato Marjan Prinčič, srebrno Alojzij Kalan in bronasto Silva Mojstrovč. Športnikom leta so podelili 58 medalj, od tega eno zlato, šest srebrnih in 51 bronastih. Zlato je dobil Marjan Mihelčič, srebrno pa Alojzij Kalan, Nada Lampret, Jana Mihelčič, Elza Ovsenar, Vera Bradaska in Marjan Prinčič.

68-letni Marjan Mihelčič iz Kranja je tokrat že četrtič postal športnik leta kranjskega društva upokojencev, en-

krat pa je osvojil srebrno medaljo. Ukvarja se z vsemi športi, ki jih "negujejo" v društvu, z izjemo šaha in kolesarjenja. Planinari, hodi, plava, igra tenis in namizni tenis, "uganja" zimske športe, keglja, bil je že tudi na planinskih in turističnih odpravah v Južni Ameriki, Avstraliji, Novi Zelandiji, v Afriki in na Kitajskem. Vsak dan v poprečju tri ure nameni rekreaciji in se dobro počuti. Marjan Prinčič iz Kranja, sicer tudi predsednik Pokra-

jinske zveze društev upokojencev za Gorenjsko, pravi: "Četrki so moji, to je dan za pohode in planinske ture." Letos je bil na približno štiridesetih pohodih in planinskih izletih. 74-letni Alojzij Kalan iz Zgornje Besnice se vsak dan enkrat ali dvakrat povzpne na 706 metrov visoki Rovnik, rad pa se pridruži tudi upokojencem na pohodih in izletih v hribe. "Bil sem že zelo bolan, gibanje me je pozdravilo," je povedal Alojzij.

Živahno na balinišču

Društvo upokojencev Kamnik je med večjimi in bolj dejavnimi v občini.



Baliranje na društvenem balinišču je zelo priljubljeno.

JASNA PALADIN

Kamnik - Društvo deluje že 57 let, s pestrim programom različnih dejavnosti pa jesen življenja lepša približno 3300 članom. Po besedah dolgoletnega predsednika Staneta Simšiča vedno poskušajo upoštevati želje članov, med katerimi so zelo priljubljeni organizirani sprehodi, planinske ture in kolesarski izleti. Šport ima v društvu posebno mesto, kar dokazuje tudi vrsta pokalov, ki so jih člani osvojili na balinarskih, kegljaških ali strelskih tekmovanjih. Prav balinanje je krivo, da je pred

društvenimi prostori živahno skoraj vsako popoldne, saj imajo lastno balinišče, ki je tako središče vsakodnevnega dogajanja. Da pa ne ostane le pri aktivnostih pred domačim pragom, znajo poskrbeti z zelo priljubljenimi avtobusnimi izlety po vsej Sloveniji. Doslej so pripravili tudi štiri izlete s posebnim vlakom, ta jih je prišel iskat v Kamnik in jih odpeljal na Štajersko, Dolenjsko in Goriško. Zelo radi obiskujejo tudi druge upokojence, zato ne manjkajo na nobenem upokojenskem srečanju. V društvu je zelo dejavna tudi t.i. ženska sekcija in pa komisija za humanitarno dejavnost,

ki redno vsako leto obiskuje bolne in ostarele člane ter jubilate. Predstavniki društva se z društvenim praporom poslovijo tudi od vseh svojih umrlih članov in članic. Kulturna sekcija skrbi za kulturno-zabavne popoldneve, ki jih v društvenem gostišču pripravijo enkrat mesečno. Zelo aktiven je mešani pevski zbor, pri nastopih pa se jim pogosto pridruži tudi priznana folklorna skupina, ki deluje v okviru društva. Kako dobro se člani počutijo v medsebojni družbi, kažejo tudi skupne počitnice, ki jih vsako pomlad in jesen preživljajo v Izoli ali v slovenskih zdraviliščih.

Kosilo po cevki

Kadar ljudje zaradi bolezni ne morejo normalno zaužiti hrane, jim v bolnišnicah in v domovih starostnikov pomagajo s sondo.

DANICA ZAVRIL ŽLEBIR

Potoče - Za zavode predstavlja to precejšnje materialno breme. Problem sedaj rešujejo s pomočjo Skupnosti socialnih zavodov Slovenije, nas pa tokrat zanima, za kakšen način hranjenja pravzaprav gre. Več o tem nam je povedala Marinka Čebulj, glavna sestra v Domu starejših občanov Preddvor. "Kadar naši stanovalci zaradi različnih bolezenskih stanj ne morejo normalno zaužiti

hrane, zdravnik odredi, da se prehranjujejo s pomočjo sonde. Gre denimo za primere, ko ljudje po možganskih kapeh nimajo več požiralnega refleksa. V takih primerih bolnikom vstavimo sondo skozi in nos in požiralnik v želodec ali pa jim v bolnišnici cevko skozi kožo speljejo v želodec in jim prek nje dovajamo hrano. Z dnevnimi obroki moramo poskrbeti, da ljudje dobijo vse potrebne hranilne snovi. Vsakodnevno hrano mora-

mo za tak način hranjenja dobro sparisati (zmiksati) in jim jo takšno dajemo pri treh ali štirih dnevni obrokih. Z njo pa običajno ne dobijo vseh potrebnih hranilnih snovi, zato jo dopolnjujemo še z dodatnimi pripravki v obliki tekoče prehrane, ki jo dobijo pri ostalih dveh dnevni obrokih. Na tak način bolniki dobivajo bodisi standardno bodisi dietno hrano. Nekatere stanovalce pa hranimo izključno s temi pripravki in v takem primeru dobi bolnik s tako imenovano enteralno prehrano dve ali tri steklenice omenjenega pripravka dnevno. Trenutno 6 od 189 stanovalcev našega doma dobiva takšno prehrano in bi bili brez nje življenjsko ogroženi. To hranjenje izvajajo medicinski tehniki, ki s posebno brizgo počasi potiskajo hrano skozi cevko, kar je tudi za osebe precejšnja časovna obremenitev." Ljudje, ki jih hranijo s sondo, so večinoma vezani na posteljo, tudi na invalidskem vozičku jim je mogoče tako dajati hrano. V preddvorskem domu so letos s pomočjo sonde hranili 12 ljudi, Marinka Čebulj pa pove, da so nekateri med njimi pozneje spet začeli normalno jesti.



Marinka Čebulj

Politika ga še vedno zanima

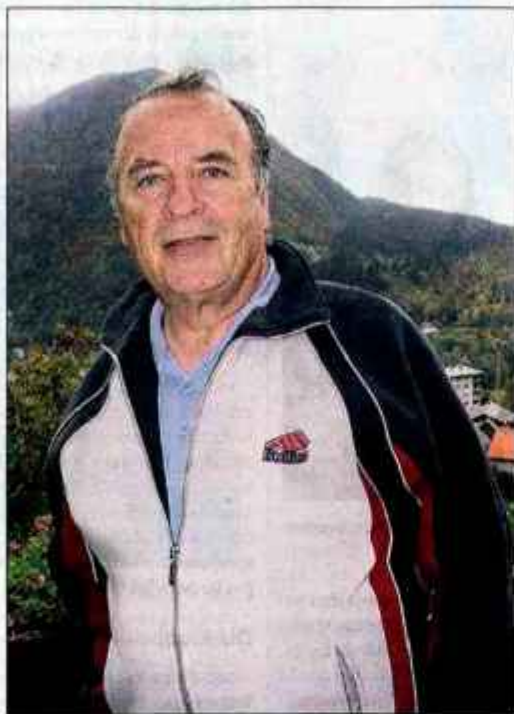
Ivan Kapel, nekdanji predsednik tržiške občinske skupščine in izvršnega sveta, je štiri leta upokojen, a tudi zdaj ga politika še zmeraj zanima.

ČVETO ZAPLOTNIK

Tržič - Ko je leta 1990 končal štiriletni mandat predsednika občinske skupščine, prej pa je bil štiri leta tudi predsednik izvršnega sveta, je ugotovil, da bo zanj najbolje, če se umakne iz politike. Tedaj je marsikoga presenetil s svojo odločitvijo. Postal je samostojni podjetnik in se začel ukvarjati z gojenjem gob, zlasti šampinjonov, ter z distribucijo podlog za gojenje. Deset let, vse do upokojitve leta 2000, je v Žiganji vasi gojil gobe, vsak mesec jih je pridelal približno dve toni, prodajal pa jih je predvsem pizzerijam.

Ivan je po izobrazbi kemik. Petnajst let je delal v BPT-ju, v bombažni predilnici in tkalnici, pet let je bil v podjetju tudi vodja tozda - temeljne organizacije združenega dela. S tega položaja je odšel za predsednika občinskega sindikalnega sveta in nato za osem let na občino, najprej za "izvršnika" in nato še za predsednika občinske skupščine.

V času političnih in gospodarskih sprememb se je umaknil iz politike, ob tem pa poudarja: "Nikoli se nisem sramoval svojega političnega delovanja, se distanciral od politike, ki sem ji pri-



Ivan Kapel

padal, ali se posipal s pepelom, kot so se nekateri moji nekdanji politični somišljeniki. Nekaterih stvari tedaj nisem razumel in jih še danes ne morem. Na primer: ko je v tistih časih "padel" zakon o delovnih razmerjih, so temu najbolj ploskali prav tisti, ki jih je najbolj štčtil."

Ko se je Ivan pred štirimi leti upokojil, je prve mesece zelo užival, potem je nastopila krajša kriza, zdaj ima kot številni drugi upokojenci veliko dela. Dela pri hiši, rad ustvarja iz lesa ali kovine, se ukvarja z vnuki, od katerih enega vozi tudi v vrtec, aktiven je v Združeni listi social-

nih demokratov in v tržiškem društvu upokojencev, drugi mandat je tudi član tržiškega občinskega sveta. Kot svetnik ga marsikaj moti, med drugim tudi to, da sta bili letos doslej samo dve seji sveta, da ima občinski svet le eno komisijo in da marsikaj tega, kar je ustaljena oblika dela v drugih gorenjskih občinah, v tržiški ne velja.

"Ne morem iz svoje kože, politiko še vedno rad spremljam," pravi in dodaja: "Rezultat letošnjih volitev za poslance državnega zbora me je nekoliko presenetil, nič pa ni narobe, če še kdo drug poskusi z oblastjo." In kaj ga še moti? To, da v družbi nastaja visoki sloj in da vse pogostje je naleti na napis - zasebna lastnina - ni prehoda, prepovedano parkiranje ...

Ivan nabira tudi gobe, najraje tiste, ki jih domači radi jedo, in največ na območju Loma in Doline. Z letošnjo gobarsko sezono se ne pohvali, pravi, da je bila bolj slaba. V okviru društva upokojencev se udeležuje občasnih srečanj nekdanjih tržiških direktorjev in politikov, kot ribič poskuša srečo le še na morju, v sladkih vodah pa ne več. Poletni "dopust" preživlja ob morju na Hrvaškem, kjer ima počitniško prikolico in čolnikek.

ŠKOFJA LOKA

Prihodnje leto srečanje v Škofji Loki

Letos je bilo gorenjsko srečanje upokojencev v Kranjski Gori, prihodnje leto bo v Škofji Loki. Kot je povedala predsednica škofjeloškega društva **Mana Veble**, bo srečanje že po tradiciji prvi četrtek v septembru, verjetno pa bo na gradu. Tiste, ki iz kakršnihkoli razlogov ne bodo mogli sami na grad, bodo tja pejalj. V društvu se bodo potrudili, da bo srečanje prav tako prijetno, kot je bilo letošnje. C.Z.

ŠKOFJA LOKA

V dveh tednih na štirih tekmovanjih

Balinarke škofjeloškega društva upokojencev so v dveh tednih nastopile na štirih tekmovanjih. Na državnem prvenstvu v Solkanu so osvojile drugo mesto, prav tako pa tudi na turnirju na Jesenicah. Na medobčinskih igrah so nastopile s tremi ekipami in med trinajstimi ekipami zasledle tretje, četrto in sedmo mesto. Na tekmi v Podnartu so bile druge med petimi ekipami. C.Z.

PREJELI SMO

Pismo iz Mošenj

Ob prebiranju Gorenjskega glasa v torek, 5. oktobra, sem z veseljem ugotovil, da je kar nekaj strani namenjenih upokojencem. Prav je, da bralci vašega časopisa vedo, kaj upokojenci delamo in kako živimo. Kako živimo, je odvisno od več dejavnikov. Seveda je višina pokojnine ena poglavitnih za normalno preživetje posameznika, so pa še druge pomembne stvari, predvsem zdravje, fizična in umska aktivnost. Se zlasti bolj osamljenim veliko pomeni druženje s prijatelji. Za tako druženje pa poskrbijo naša društva upokojencev s številnimi sekcijami. Društvo upokojencev Brezje - Mošnje - Ljubno združuje v širih krajevih skupnostih 500 članov, od tega kar 329 žensk in 171 moških. Največ članov premore KS Ljubno - 180, Brezje 179, Mošnje 73 in Otok 32, nekaj pa jih je tudi iz okoliških krajev. Več kot polovica (267) jih plačuje tudi prispevek samopomoči. Društvo je bilo ustanovljeno leta 1989 in je s svojim aktivnim delom pritegnilo v članstvo blizu 80 odstotkov upokojencev iz omenjenih krajevskih skupnosti. Najbolj zagrnani in kondicijsko aktivni so delavni v raznih sekcijah, kot so kegljanje, kolesarjenje, smučanje, plavanje in drago, društvo ima tudi mešani pevski zbor. Skrbi tudi za zdravje članov, redno mesečno organizira merjenje krvnega tlaka, holesterola in sladkorja v krvi. Ob novem letu vedno obiščejo bolne na domu in v domovih starostnikov. Najstarejša članica društva Helena Pristavec je že v 99. letu in je še vedno čila in zdrava ter zna poskrbeti za dobro voljo v domu starostnikov dr. Janka Benedika v Radovljici. V društvu najbolj izstopa odbor za pripravo izletov. Na vsakem izletu odkrivamo nove kraje in sklepamo prijateljstva. S tem hočemo nadoknaditi zamujeno oz. čas, ko ni bilo možnosti za izlete ali za druge dejavnosti. Generacija upokojencev, ki je prekorčila sedmi križ, je bila najbolj aktivna mlada delovna sila po drugi svetovni vojni. Takrat nismo poznali prostih sobot, nedelje so bile namenjene različnim udarniškim delom. Bila je to obnova porušene domovine, čas odrekanja, ki ga nam ni bilo žal. Samo da je bilo konec vojne, konec trpljenja in strahu!

Tudi danes ni vse tako, kot bi si želeli, pa vendar najdemo čas, da se družimo, obujamo spomine in odkrivamo našo lepo Slovenijo, ki je prvič v zgodovini postala samostojna in tudi enakopravna članica evropske družine. O tem so naši predniki lahko le sanjali, mi pa smo generacija, ki je dočkala tudi to.

CIRIL ZUPAN, Mošnje 24

ŠKOFJA LOKA

Ločanke druge, Jeseničani tretji

Društvo upokojencev Škofja Loka je ob koncu septembra s pomočjo domačega strelskega društva pripravilo državno prvenstvo upokojencev in streljanju z zračno puško. Med petimi ženskimi ekipami je zmagala DU Vrbje - Žalec pred DU Škofja Loka (Ivanka Prezelj, Julija Jenko, Nevenka Mandič), posamično pa je bila od škofjeloških strelk najboljša Ivanka Prezelj s petim mestom. Med trinajstimi moškimi je prvo mesto osvojila ekipa DU Grosuplje, Jesenice (Pavel Jezeršek, Franci Bizjak, Janez Bohinc, Slavko Rabič) so bili tretje in Škofja Loka (Pavle Jereb, Karel Kastelic, Henrik Peternel, Adi Kočar) peta. Od gorenjskih strelcev so bili najboljši Pavel Jezeršek, Karel Kastelic in Pavle Jereb, ki so se razvrstili od petega do sedmega mesta. C.Z.

MILENCA STARE

ŠTEFINI SPOMINI NA ZGODNJE OTROŠTVO

4

Zdelo se je, kot da bi jokalo tudi nebo skupaj z mamo in kasneje še s Štefi, ki se ji je pridružila v svoji otroški zrnedenosti.

"Kako so lahko ljudje taki?" ji ni šlo v glavo. Stala je tam in nemočno opazovala dogajanje.

Na vratih se je za nekaj trenutkov pojavila gospodinja.

"Teh preprirov nočemo več poslušati, je le preveč za našo družino!" je vpila.

"Sicer pa smo se zmenili in podpisali le za pol leta."

Njena mami se je še z zadnjim možnim upanjem obrnila k njej - premočena

od dežja in solz v bolečini, katero je tisti trenutek skupaj z njo občutila tudi mala Štefi, in jo prosila še za eno prenočišče ali podaljšanje - le toliko, da si najde kaj drugega ... "Ja, na to bi pač morali misliti prej! Sploh pa v vašem stanju in z otrokomi! No, kje pa je sedaj vaš partner, ki je vedno tako pogumen?!" je še naprej vpila gospodinja.

Saj res, kje pa je stric Pavle? Mogoče pa le ... Vendar, kakor je lahko razbrala mala Štefi, je bil prav on glavni vzrok njune žalosti in nastale situacije.

Vendar tega nikakor ni očitala mami, ki je bila v tem trenutku popolnoma skrušena. Tam sta obstali, na cesti. Dež je padal, pa ju ni niti motil. Le jokali sta ... Nato sta se objeli in skupaj odšli do bližnje kmetije, kjer je mama sem in tja vzela mleko ali jajca - mogoče ju vzamejo pod streho.

In res se je tam mama pogovarjala z njimi dolgo v noč. Nazadnje pa so ji ponudili prenočišče v hlevu poleg živine. Tam je bil zapuščen svinjak - prašičev že dolgo niso imeli. Tja so nasuli steljo: listja in slame, pokrili z ode-

jami in rjuhami in ležišče je bilo pripravljeno.

Štefi se je utrujena od prestanega privila k mami in ji govorila, kako dobri da so ljudje, ker so jima ponudili prenočišče ... Nekoliko pomirjena je zaspala. Marna pa ni mogla spati. Ne prvo noč in tudi naslednje ne. Tam sta prenočevali tri tedne. Dolge tedne za mamo, ki je hodila zjutraj neprespansa v dokaj visoki nosečnosti v službo. Delala je v proizvodnji, kjer ni imela lahkega dela ...

Štefi se takrat niti ni zdelo tako zelo hudo ... Živali je imela rada že od malega in

se jih ni bala, pa še strica Pavleta ni bilo. S tem pa ni bilo strahu glede preprirov in popivanja. Sicer pa je bila prepuščena bolj sama sebi in svoji iznajdljivosti kot kmetom, kjer sta prenočevali.

Tam niso imeli otrok, tako da tudi družbe ni imela prave. Mama je bila z njimi dogovorjena, da jo pošljejo v šolo, kako pa naj se uredi, počese ali umije ... pa že ni bila več njihova skrb ... in tudi potrudili se niso. Le zakaj, saj so jima že tako ali tako dali prenočišče v hlevu ... Vendar mama tega, kakšna je hodila Štefi v šolo, prav

gotovo ni opazila, saj je imela druge skrbi ...

Po treh tednih pa so v stelli našli mrtvo kačo ... Saj je samo slepec, so se pogovarjali med seboj ... Strah pa je bil tedaj le prevelik!

Kmalu po tem dogodku se je Štefi nekega dne vrnila iz šole, tokrat tudi ona ne več tako vesela, razigrana kot nekaj, saj je prav dobro občutila nekam čudne poglede svojih sošolcev, ki so jo spraševali: "Ha, kje pa ti spiš? Nekaj sena imaš še na sebi, ha, ha ..."

Nadaljevanje prihodnjic

Življenje fotografa pisano na kožo

Viktor Debelak je po vsej Poljanski dolini in širše že pol stoletja znan kot dober fotograf.

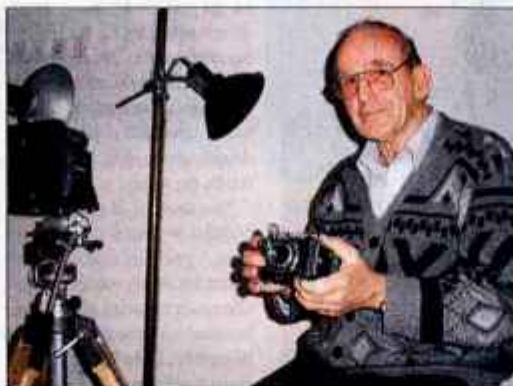
BOŠTJAN BOGATAJ

Gorenja vas - Že kot mlad fant je Viktor moral pomagati očetu Matiji, ki je bil brez desne roke. Pri petnajstih letih je že slikal poroke. "Oh, kako so mi nagajali. A sem jim kar rekel, da jih ne bom slikal in bom odšel. Potem so mi celo pomagali," se začel spominja fotograf, ki ga po dobrem delu pozna veliko generacij.

V fotografske vode se je podal bolj po naključju. Med vojno je bil mobiliziran v nemško vojsko, zato je bil po njej povsem brez pravic. "Fotografiranje sem se lotil zaradi preživetja. Največji problem je bil, ker nisem imel fotoaparata, oče pa mi ga ni hotel dati," pravi Viktor, ki je moral kmalu spet v vojsko. Tam je zbolel in se praktično nikoli več ni pozdravil. Leta 1953 je na Hotavljah odprl fotografski studio. Dela je bilo veliko, že čez leto dni pa se je preselil v Gorenjo vas. Dese-

letje je slikal praktično čisto vse. Pogrebe in poroke, v šolah in tovarnah, poroke, birme in rojstva - to so bila dogajanja Viktorja Debelaka. V zgodnjih 60-ih letih prejšnjega stoletja so prišli slabi časi za obrtnike. Viktorju so odmerili tako velike davke, da je obrt odjavil in se zaposlil v Škofji Loki. Dolgo brez fotografiranja ni zmogel. Že čez dve leti je prijavil popoldansko obrt, v Gorenji vasi pa tudi studio. V studiu še danes, kljub častitljivim 79-letim letom, slika portrete.

Danes ima seveda sodoben, polaroiden fotoaparat, spominja pa se še slikanja z mehomo. "To je bil kar zapleten postopek, ki ga ni znal vsak. Z roko sem moral pokriti objektiv in nato odvisno od svetlobe osvetliti ploščo za tri do petnajst sekund. To so bili veliki in tudi zelo redki fotoaparati," z žarom v očeh razlaga Viktor. Dolgo časa ga je iskal in kupoval, nato pa je v Brebovnici našel spodob-



Viktor Debelak z enim od starejših fotoaparatorov v svojem fotostudiju v Gorenji vasi.

nega, na kasete in film. To je bil prvi izmed mnogih aparatov, še vse ima lepo shranjene v svojem studiu. In prav vsi še delujejo!

Lani je Viktor uradno praznoval petdeset let dela v fotografskem poklicu, a se ob tem le zasmehi, saj slika praktično že vse življenje. Od malih nog je tudi lovec, še vedno je član Lovske družine

Gorenja vas. Iz vsega tega so nastale tudi zanimive anekdote. Zdi se, da jih Viktor veliko ve, a o tem ne želi govoriti za časopis. "No, dvakrat, trikrat so mi aparat ukradli, prav tolikokrat tudi uničili. V vsem tem času sem najraje fotografiral otroke. Naj se jokajo ali smejejo, toda takšni so!" še pravi fotograf Viktor Debelak.

NA POHODE, IZLETE - IN ŠE KAM

Društvo upokojencev (DU) Cerklje

vabi v torek, 9. novembra, na zadnji pohod v letošnji sezoni, tokrat se bodo podali v Prenje, zbor bo ob 9. uri pred stavbo AMD. Jutri, v sredo, bodo začeli s telovadbo, ki bo v župnijski dvorani vsako sredo ob 18. uri. Vsak ponedeljek od 18. do 19. ure bo pri Ivanu Kropivniku na Zgornjem Brniku krožek ročnih del, prvič bo v ponedeljek, 8. novembra. Od 24. novembra do 1. decembra organizirajo letovanje v Izoli, na voljo je še nekaj prostih mest, informacije na tel. št. 031/813-106.

DU Preddvor

bo v soboto, 6. novembra, pripravilo pohod na Lovrenca, odhod izpred društvene pisarne v Preddvoru ob 8. uri ali od Vaškarija v Bašlju ob 9. uri. V sredo, 10. novembra, bo v gostilni Štorovje na Selu pri Stični martinovanje, prijave zbirajo poverjeniki ali v društvu, z Bele bo avtobus odpeljal ob 12.15 in iz Preddvora ob 12.30. Vsak delovni torek od 18. do 20. ure so v društvenih prostorih srečanja ob ročnih delih.

DU Dovje Mojstrana

vabi v četrtek, 11. novembra, na martinovanje v Belo krajino, avtobusa bosta izpred trgovine Mercator v Mojstrani odpeljala ob 7.30. V petek, 26. novembra, ob 19. uri bo v dvorani kulturnega doma Jaka Rabič na Dovjem literarni večer z naslovom Ubrane misli. Sodelovali bodo pisci Literarnega kluba upokojencev Slovenije od Rateč do Rodin. V četrtek, 2. decembra, bo Miklavžev izlet v Lenti na Madžarskem, prijave sprejemajo v klubu in Marjan Olip do zasedbe avtobusa, na pot bo odpeljal ob 2.30 izpred Mercatorjeve trgovine.

DU Kranj

organizira v četrtek, 4. novembra, pohodniški izlet Bajnof-Trška gora - Hmeljnik, prijave z vplačili sprejemajo do zasedenosti avtobusa oz. samo še danes in jutri do 12. ure, avtobus pa bo odpeljal na pot ob 7. uri izpred hotela Creina. V torek, 9. novembra, bo martinovanje na Goričkem (odhod avtobusa ob 7. uri izpred Creine), v sredo, 10. novembra, kopanje v Termah Zreče in martinovanje (odhod ob 7. uri izpred Creine), v soboto, 23. novembra, z začetkom ob 16. uri pa bo martinovanje še v društvenih prostorih v Kranju. V četrtek, 11. novembra, bo planinski izlet Podgorje - Kojnik - Rižana, v torek, 16. novembra, turistični izlet v neznanu, v četrtek, 18. novembra, pohodniški izlet v neznanu, in v četrtek, 25. novembra, še planinski izlet Dražgoše - Vodiška planina - Jamnik.

DU Tržič

vabi v soboto, 6. novembra, na martinovanje na Štajerskem, v četrtek, 11. novembra, na izlet v neznanu z martinovanjem in v četrtek, 25. novembra, na nakupovalni izlet v Palmanovo.

DU Komenda

vabi 13. novembra na martinovanje v Prekmurju in na Goričkem. Odhod avtobusov iz Komende, Most in Kriza bo ob 6.30. Prijave sprejemajo do zasedenosti poverjeniki društva ali vodja izletov Marija Špehonja na tel. št. 8341-529.

DU Naklo

vabi v torek, 9. novembra, na martinovanje na Studenec, odhod avtobusa iz Naklega ob 7. uri. Pohodniška sekcija vabi 8. novembra na pohod na Možjanco in Štefanjo goro (zbor ob 13. uri pred kulturnim domom v Naklem) in 22. novembra na Sv. Lovrenca nad Bašljem (zbor ob 13. uri v Naklem).

DU Žabnica - Bitnje

vabi jutri, z odhodom ob 7.30 z avtobusnih postaj na zadnji letošnji turistični izlet v neznanu. Tudi pohodna sekcija vabi na pohod v neznanu, pohod bo v sredo, 17. novembra, z odhodom avtobusa ob 8. uri s Sv. Duha. Avtobus bo ustavljal na vseh postajah do Labor, hoje bo približno štiri ure, prijave zbirajo do petka, 12. novembra, na tel. št. 23 12 288. V četrtek, 11. novembra, bo v gostilni Kapišin v Beli krajini martinovanje. Avtobus bo odpeljal na pot ob 11. uri z običajnih avtobusnih postaj, vplačila pa sprejemajo še danes in jutri.

DU Škofja Loka

prireja jutri, v sredo, izlet v neznanu, združen z martinovanjem. Zbor bo ob 7. uri na avtobusni postaji v Škofji Loki.

DU Šenčur

Izletniška sekcija vabi člane v soboto, 6. novembra, na martinovanje na Dolensko. Prijave z vplačili sprejemajo poverjeniki, v sredo od 17. do 18. ure pa tudi v društvenih prostorih (tel. št. 25 11 022).

Peter bo smučal

Mag. Peter Kunstelj, ki je med gorenjskimi kmeti in kmetijskimi strokovnjaki dobro poznan, se je upokojil, sodelavci so mu kot ljubitelju smučanja ob slovesu podarili smučarske karte.

CVETO ZAPLOTNIK

Spodnje Gorje - 62-letni mag. Peter Kunstelj je v petek v kranjskem kmetijsko gozdarskem zavodu dokončal še zadnje službene obveznosti kot vodja oddelka za živinorejo, danes, v torek, že

prvi dan "okuša" upokojensko življenje. Medtem ko marsikomu prehod iz zaposlitve v upokojitev pomeni tudi močan stres, Peter že ve, kaj vse bo počel zdaj, ko mu ni treba več v službo. "Pri hiši je vedno dovolj dela, pomagal bom hčerki, veliko

bom kolesaril, hodil v hribe in smučal in če me bodo v zavodu še kaj potrebovali, jim bom tudi priskočil na pomoč. Da res ne bom mogel poležavati, so poskrbeli tudi sodelavci, ki so mi ob upokojitvi poklonili smučarske karte za smučanje na Voglu, Kravcu, Rogli, Kranjski Gori, Pohorju in Koblj."

Peter izhaja s kmetije na Bohinjski Beli, že sedemindeset let živi v Spodnjih Gorjah, še vedno pa se vrača tudi domov, kjer kmetuje njegov brat. Po končanem šolanju na jeseniški gimnaziji je na tedanji agronomski fakulteti v Ljubljani študiral agronomijo - smer živinorejo. Diplomiral je na svoj rojstni dan leta 1965, pol leta je delal v Kmetijski zadrugi Radovljica, na posestvu Poljče, po odsluženju vojaškega roka sta se mu ponujali dve možnosti za zaposlitev: mesto svetovalca za pašo na Zgornjem Gorenjskem ali služba v kranjskem živilno-rejsko veterinarskem zavodu, kjer so v skladu z zakonodajo morali organizirati služ-

bo za kontrolo mlečnosti krav, rodovništvo in odbiro živali za plemo. Odločil se je za delo v zavodu in tu je, vseskozi kot vodja te službe, vztrajal do upokojitve. Vmes se je zgodilo marsikaj: Peter je postal magister, spremenil se je način kontrole, povečal se je obseg kontrolne službe (na začetku je bil sam, danes je osemnajst zaposlenih) in gorenjska govedoreja je neizmerno napredovala. Povprečna mlečnost krav v A kontroli na Gorenjskem je bila leta 1975 3.171 kilogramov mleka in je za 90 kilogramov zaoostajala za slovenskim povprečjem, lani je gorenjsko povprečje znašalo 6.249 kilogramov in je bilo več kot za šeststo litrov večje od slovenskega. "Gorenjska je po mlečnosti na prvem mestu med vsemi pokrajinami in tudi pri vseh pasmah, razen pri lisasti", pove Peter, očitno zadovoljen, da so rejci znali dobro izkoristiti strokovno delo in da so tudi podatki, pridobljeni s kontrolo, prispevali k napredku prireje mleka na Gorenjskem.



Mag. Peter Kunstelj

Mame uživajo v hip hopu

Večino med njimi je med hip hop pripeljala želja po druženju in spoznavanju plesnih korakov, o katerih njihovi otroci tako radi razpravljajo. Potem je spoznavanje plesa preraslo v rekreacijo. Udeležijo se celo kakega resnega tekmovanja.

Ob sredah zvečer je termin, ki ga - če se le da, hip hop mame Pet do dveh nikoli ne izpustijo. Najdete jih v telovadnici osnovne šole na Bledu. Povprašali smo jih, kako so se znašle v skupini Pet do dveh, ki jo vodi Miha Krušič, kaj jih vleče nazaj na vajo in kako pravzaprav gledajo na hip hop. Je to za njih resna rekreacija ali bolj zabava?

Ugotovili smo, da je v njih veliko športnega duha, plesne nadržanosti in želje po učenju novega, še vedno pa gojijo otroka v sebi. Veliko je takih, ki jim sredi zvečer pomeni uro in pol miganja, nekatere pa poleg hip hopa bodijo še na druge plesne tečaje, gojijo različne športe, drugačno rekreacijo ter obiskujejo številne aerobne vadbe.

kreiram tudi druge. Obiskujem še jazz in aerobiko. Nekaj časa sem hodila celo na trebušni ples, potem je pa to sovpadlo s hip hop vajami in sem se odločila za hip hop."

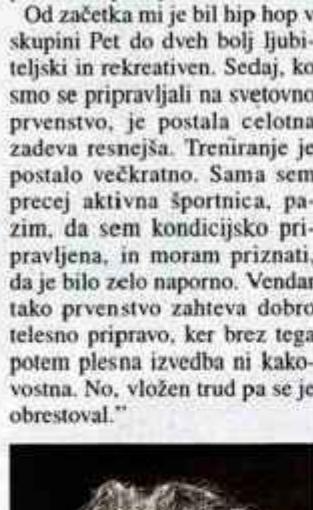


v šoli poučevala športni krožek."



Martina Kleindienst z Bleda: "To ni moja edina rekreacija. Ukvarjam se še s tenisom. Za hip hop mame pa sem izvedela tako kot druge - spotoma, ko so otroci domov prinesli položnico. Pri Pet do dveh plesam že od začetka in sem zelo zadovoljna s celotno zadevo. Priznam, da je vsakič učenje težje, ples težji, vsakič nas Miha bolj "zavozla" (smeh)."

Marta Bajc iz Lesca: "V skupino sem prišla pred dvema letoma, da bi se naučila dobro plesati hip hop in bi to potem uporabila na moji uri športne vzgoje. Srednješolke sem želela animirati in moram priznati, da mi je kar uspelo. Miha vidim kot čudovitega koreografa in njegov trenerski pristop je krasen. Tako sem od njega povzela nekaj idej, razmišljanj, kako pristopiti do srednješolcev. Letos smo na Srednji šoli Jesenice naredili že malo skupino v hip hopu, drugo leto, ko dobimo še vzgojiteljski program, pa mi bo obvladanje učnega plesne tehnike hip hopa prišlo še dodatno prav. Skratka, plesna skupina je zelo zaživela. Od začetka mi je bil hip hop v skupini Pet do dveh bolj ljubiteljski in rekreativen. Sedaj, ko smo se pripravljali na svetovno prvenstvo, je postala celotna zadeva resnejša. Treniranje je postalo večkratno. Sama sem precej aktivna športnica, pazim, da sem kondicijsko pripravljena, in moram priznati, da je bilo zelo naporno. Vendar tako prvenstvo zahteva dobro telesno pripravo, ker brez tega potem plesna izvedba ni kakovostna. No, vložen trud pa se je obrestoval."



Mojca Ogriz iz Podhoma: "Pri hip hop mamah sodelujem že od samega začetka. Lahko rečem, da mi je to prišlo na neki način na misel, ko je bila moja hči prvič svetovna prvakinja, ko je bila še pionirka. Na tistem svetovnem prvenstvu je bila tudi Januša in takrat sva razmišljali, da bi morda naredili kaj v tej smeri, da vidimo, kako zadeva gre, se odvija, kakšen je način treniranja. Vprašale smo Miha, kaj si misli, ali bi nas prevzel, treniral. Vaje imamo enkrat tedensko, po potrebi večkrat. Sedaj je postal naš hip hop tudi malce tekmovalen. S prvo koreografijo, ki smo jo naštudirale pred leti, smo se predstavile otrokom na državnem prvenstvu v Radovljici. Za njih je bilo to popolno presenečenje, ki je uspelo, in pozele smo velik aplavz. Meni je trening s Pet do dveh zelo dobra rekreacija, vendar se re-

Tatjana Soklič iz Bodešča: "K hip hop mamam sem prišla dva meseca kasneje kot druge. Zvedela pa sem zanje preko hčerke. S treninji sem zelo zadovoljna, saj sem se prej aktivno ukvarjala s tekmo na smučeh in mi je sedaj tega pri treh otrocih manjkalo. Če se le da, potem pridem vsakič. V prvi vrsti mi predstavlja hip hop rekreacijo, čeprav sem občasno v Ribnem

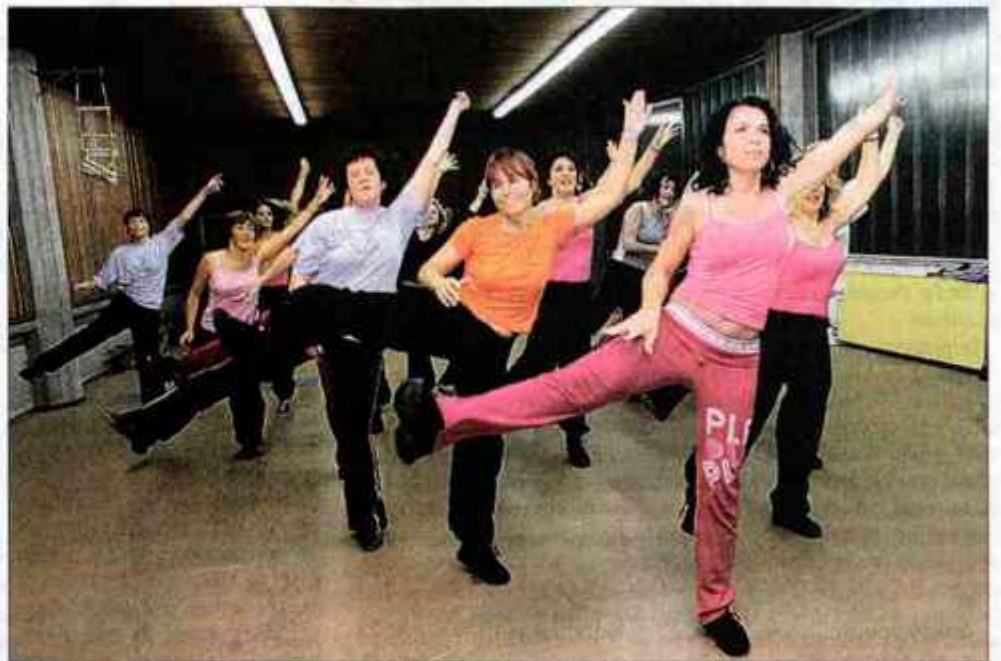


Nuša Kokalj z Bleda: "Sedaj sem tu že tretje leto. Začela sem enako kot vse ostale, kot mame otrok, ki plešejo. Druženje je fino, rekreacija dobra. Poleg tega pa se ukvarjam še s konjeniškim športom. Hm. Če bi recimo hčerka hodila na plavanje namesto na hip hop in bi bila tam kakšna skupina mam, dvomim, da bi se tja prijavila s tako vno mo ali zanimanjem kot na hip hop. Pa še rado me zebe."



Marjana Markelj iz Gorij: "Sedaj imajo hip hop mame še drugo skupino in jaz sem članica druge, mlajše skupine. Tako sem tu komaj leto dni. Za hip hop mame pa sem izvedela od ene mame iz Pet do dveh. S treninji sem zelo zadovoljna, obiskujem pa še jazz. Treniraš, ponavljaš in spet treniraš - zabava in dobra rekreacija."

Alenka Brun,
foto: Tina Dokl



Pred časom so hip hop mame Pet do dveh dosegle drugo mesto v Bremnu na svetovnem prvenstvu v hip hopu v svoji kategoriji. Med osmimi skupinami so navdušile z Labodjim jezerom.

Fitnes konvencija uspela

Maribor - Mariborsko društvo Bodifit in Sokol sta organizirala tridnevno mednarodno fitnes konvencijo. Športna prireditelj je potekala od 29. do 31. oktobra 2004 v Mariboru v Univerzitetnem športnem centru Leona Štuklja in v dvorani Štuk. Že šesta tovrstna prireditelj je bila razdeljena na tri glavne segmente: izobraževalni del konvencije (strokovnost), tekmovalni del in zabavno-sejemski del konvencije. **Izobraževalni del** je, glede na posamezni tematski

sklop (skupinska vadba - aerobika, fitnes, body&mind programi, ples, predavanja, praktične delavnice), v šestih dvoranah. Predstavili so se svetovno priznani strokovnjaki in fitnes eksperti. Letos so na svoj račun prišli tudi plesalci, saj so zanje posebej poskrbeli s plesnimi delavnicami, in sicer: afro, show dance, hip-hop, street jazz, aero-dance, striptis. Teoretični seminarji so potekali v obliki zanimivih predavanj. Predavanja so zajemala različne pogle-

de in predstavitev opravljenih raziskav na tematske sklope. **Tekmovalni del konvencije** so sestavljala odprta prvenstva, ki so potekala po mednarodnih pravilih in pod okriljem slovenskih panožnih zvez, in sicer gimnastične zveze (GIM), triatlon zveze (TZS) in bodybuilding fitnes zveze (BFZS). Udeležba je bila mednarodna. **Sejemsko-zabavni del** konvencije pa je predstavljala predvsem predstavitev podjetij s športnimi izdelki. **A.B.**



USTVARJAMO AVTOMOBILE.

RENAULT STORITEV

Izjemna ponudba zimskih pnevmatik in jeklenih platič, posamično ali v paketih, kakovostna in strokovna menjava ter BREZPLAČNO 2-LETNO ZAVAROVANJE PNEVMATIK za primer poškodbe, kraje ali vandalizma - samo od 01. 10. do 15. 11. 2004

Paket pnevmatika vključuje:

- od 10 % do 15 % popust na pnevmatika,
- kakovostno pre montažo in uravnoteženje,
- pregled vitalnih delov podvozja, zavornega in izpušnega sistema.

Zaupajte izkušen ekipo v prodajni servisni mreži Renault!

www.renault.si

V sodelovanju z Zavarovalnico Triglav, s.d.

triglav

ZAUPANJE NA VSAKEM KORAKU.

Ugoden nakup novih zimskih pnevmatik zagotavlja varnost.

100% Renault
Renault ekipa

ODBOJKA

Blejci ponovno uspešnejši

Radovljica - Odbojarski Autocommerce Blede so tudi tretje zapored ugnali lanske državne prvake iz Šoštanja. Potem ko so Blejci že med tednom v povratni tekmi 3. kroga Pokala Slovenije v Šoštanju premagali domačo ekipo s 3:0 in se zanesljivo uvrstili v četrtfinale, so se v soboto pomerili z njimi še v tekmi državnega prvenstva. Za razliko od obeh pokalnih tekem so odbojkarji Šoštanj Topolšice tokrat presenetili z odličnim serviranjem in še boljšim blokom ter dobili prvi niz. V nadaljevanju pa so Blejci vse bolj prevzemali igro v svoje roke in po nekaj sreče v zaključku tretjega niza tekmo zanesljivo dobili z 1:3 (21, -17, -24, -19). **Calcit Kamnik** je tokrat gostoval pri ljubljanski Olimpiji in se še kako moral potruditi za novo zmago - Olimpija: Calcit Kamnik 2:3 (22, -18, -20, 21, -10). Slabše pa so se odrezali igralci **Termo Lubnik**, ki tokrat v Novi Gorici niso uspeli ponoviti igre s pokalne tekme v Slovenski Bistrici, kjer so med tednom z zmago s 3:2 izločili Svit. Marchiol Prvačina je v soboto nadigrala Termo Lubnik - Marchiol Prvačina: Termo Lubnik 3:0 (18, 15, 21). Po štirih krogih sta še brez poraza v vodstvu Prevent gradnje IGM z 12 točkami in Autocommerce z enajstimi.

Tretji gorenjski predstavnik v moškem pokalu - odbojkarji **Astec Triglava**, so bili v sredo blizu presenečenja, saj so v povratni tekmi povedli z 2:0, toda v nadaljevanju so odbojkarji Pomurja le upravičili vlogo favorita in se z zmago s 3:2 uvrstili v četrtfinale. So pa zato igralci Astec Triglava prišli do novih prvenstvenih točk. Zelo izenačeno tekmo v Šempetru so Kranjčani dobili celo z 0:3. Podvig pa ni uspel odbojkarjem **Telemach Žirovnice**, ki so se sicer v Logatcu dobro upirali precej okrepljenim domačinom, za vsaj posamezen niz pa jim je zmanjkalo malce sreče - Logatec: Telemach Žirovnica 3:0 (26, 19, 25). V vodstvu sta še brez poraza TAB Mežica in Pomurje-Galex-Mir z 11 točkami. Astec Triglav je na šestem mestu (6 točk), Telemach Žirovnica pa na 8. mestu (3).

Na odlično razpoložena nasprotnika pa so tokrat naletele igralke **Mladih Jesenice**. Potem ko so med tednom po pričakovanju še enkrat izgubile v Pokalu s 3:0 proti TPV Novo mesto, so ostale brez točk tudi na gostovanju v Zrečah. V izenačenem srečanju so domačinke zmogle dovolj moči, da so dobile odločilne točke v zaključku nizov in slavile s 3:1 in z zmago prevzele vodstvo na lestvici, kjer je sedaj kar pet ekip s tremi zmagami in enim porazom in med njimi so tudi Jeseničanke na drugem mestu.

V 3. DOL so bili igralci **Elmont OK Gorje** prosti, igralci **UKO Kropa** pa so gostovali v Mokronogu in izgubili s 3:0. V vodstvu je Kočevje z devetimi točkami, Kropa je na 5. mestu (3), le z eno odigrano tekmo pa so še brez točk na 6. mestu Gorje. V ženskem delu pa sta po štirih krogih brez poraza le še ŽOK Partizan Šk. Loka in Broline Kamnik, ki sta tudi tokrat zanesljivo odpravila svoje nasprotnike (Šk. Loka doma Pizzeria Morena s 3:0, Broline Kamnik pa v Črnomlju domačinke z 0:3). Po tesni zmagi z 2:3 v Semiču so se na peto mesto povzpelle igralke Bleda, Pizzeria Morena pa je po porazu v Šk. Loki zdrsnila na 8. mesto. Igralke Bohinja so gostovale v Novi Gorici in izgubile s 3:0 in so po štirih krogih z eno osvojen točko na 10. mestu.

Že med tednom bodo igralci v prvi ligi odigrali tekme 5. kroga. V Kamniku se obeta prvi derbi, saj se bosta že ob 18.30 pomerila domači Calcit Kamnik in vodilni Prevent gradnje IGM iz Maribora, Autocommerce se bo ob 20. uri v dvorani SGŠ Radovljica pomeril z Marchiol Prvačino, Termo Lubnik pa v četrtek ob 20. uri z bistriškimi Svitom. **Brane Maček**

JADRALNO PADALSTVO

Tri zmage Svovljšaka

Škofja Loka - Član društva za prosto letenje LET iz Škofje Loke Tone Svovljšak je v zadnjem mesecu in pol dosegel tri zmage v mednarodni konkurenci na tekmovalnih v točnosti pristajanja z jadralskimi padali. Tako je bil najboljši na prvenstvu Slavonije, na pokalni hrvaški tekmi in prejšnji konec tedna na državnem prvenstvu Bolgarije. Na tekmi za evropski pokal na Ošvenu je zasedel šesto mesto in drugo v skupnem seštevku. Na svetovni lestvici Tone Svovljšak ostaja na tretjem mestu. **V.S.**

BOKS



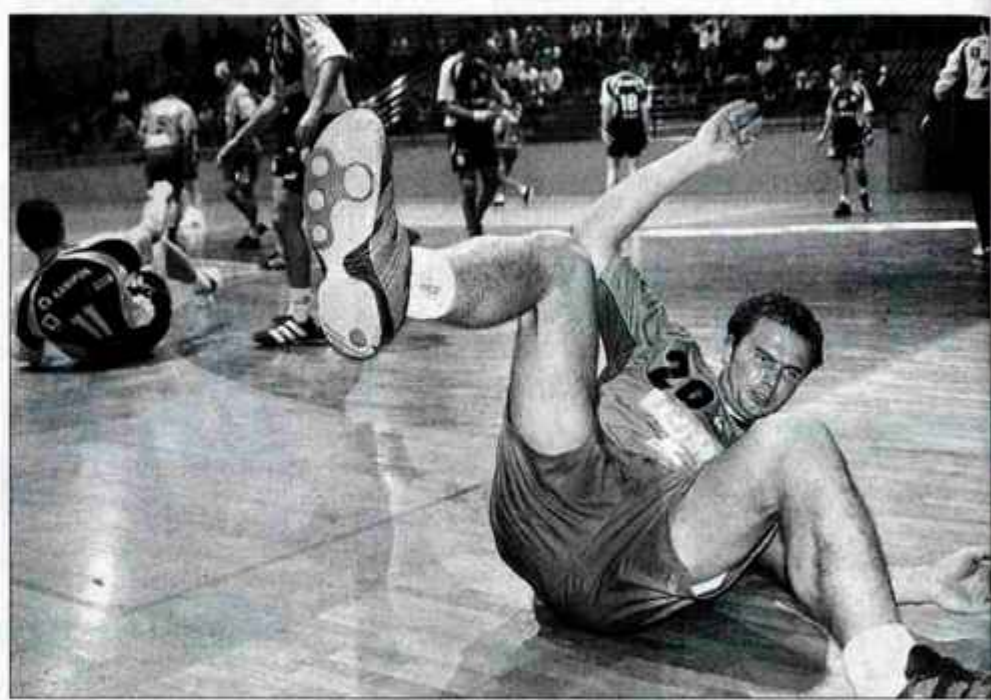
Makariču "evropska" zmaga v Sarajevu - Že nekaj časa je znano, da v Boksarskem klubu Kranj vzgajajo nekaj odličnih mladih boksarjev, ki se vsako leto uspešneje kosajo tudi z vrstniki iz tujine. Lep uspeh pa sta dva mlada kranjska boksarja prejšnji teden dosegla v Sarajevu, kjer je potekal turnir Evropske amaterske zveze (EABA). **Boris Makarič** je namreč v sklepnem nastopu ugnal domačega boksarja Ivana Laikerta in zmagal v kategoriji do 75 kilogramov. Prav tako bi si zmago zaslužil še en kranjski boksarski up, **Erduan Braimi**, ki je v kategoriji do 64 kilogramov v finalu boksal precej bolje od domačina Jasmina Alimanovića, a so ga sodniki oškodovali in je izgubil 6:7. Kljub temu je bil njun trener pri kranjskem klubu **Dušan Čavič** zadovoljen z nastopom obeh svojih varovancev, Boris Makarič pa je - po Dejanu Zavcu - prvi slovenski boksar, ki je zmagal na turnirju EABA. **Vilma Stanovnik, foto: Tina Dokl**

Po Svišu prihajajo še Makedonci

Ta teden bo "zgodovinski" tako za rokometša Terma kot gorenjski rokomet, saj bodo Ločani prva gorenjska ekipa, ki se bo pomerila v evropskem rokometnem pokalu

Škofja Loka - Rokometša Terma, ki so si z lanskim petim mestom v državnem prvenstvu prislužili svoj prvi nastop v pokalu EHF, čaka te dni težko delo, saj se želijo predstaviti ne le kot stabilen slovenski prvoliigaš, temveč tudi kot moštvo, "zrelo" za evropske predstave. Tako bodo jutri, v sredo, ob 20. uri (in ne danes, kot je bilo sprva napovedano), v vnaprej odigrani tekmi domačega državnega prvenstva v dvorani na Podnu gostili moštvo Sviša, to soboto ob 20. uri pa bodo v domači dvorani na prvi tekmi v pokalu EHF gostili ekipo Metalurga iz Skopja, ki jim jo je določil žreb.

"Lahko rečem, da smo z žrebom kar zadovoljni, predvsem zato, ker ne bo treba predaleč na povratno tekmo. Sicer pa je dejstvo, da je makedonsko moštvo zelo dobro, ekipa je menda zelo bojovita in učinkovita, saj so v drugem krogu kar s po dvajsetimi točkami razlike na obeh srečanjih odpravili tekmece. Tako se zavedamo, da nas za uvrstitev v naslednji krog tekmovalja čaka trdo delo, ki bo toliko težje tudi zato, ker igramo prvo tekmo doma, drugo pa v "vročem" Skopju, kjer pravijo, da ekipa Metalurga na vsaki tekmi z navijači do vrha napolni domačo dvorano. Tudi mi upamo, da nam bodo navijači v soboto v veliko pomoč, saj si želimo v



Loške rokometšaše (na sliki Miha Keše) tudi v tej sezoni odlikuje borbeno igranje.

Makedonijo z lepo prednostjo in tako z upanjem na uspeh," pred prvim evropskim nastopom ekipe Terma razmišlja direktor Rokometnega društva Termo **Jože Galof**.

Ekipo Terma, ki se je prejšnji teden v domači dvorani predstavila z zmago nad Adrio Krko, tako te dni čaka veliko dela, saj se pred svojimi navijači želi izkazati v najlepši luči.

"Trenutno razmišljamo zgolj o jutrišnji prvenstveni tekmi z ekipo Sviša. Vemo, da ne bo lahko, vendar se igralci zavedajo odgovornosti in zagotovo bodo pokazali, kaj zmorejo. Takoj po tekmi pa se bomo začeli pripravljati na nasprotnike iz Makedonije, o igri katerih še zbiramo natančnejše informacije. K sreči v ekipi zaenkrat ni poškodb, le Domen Likozar je

moral na operacijo kolena," pravi trener ekipnega gorenjskega rokometnega moškega prvoliigaša **Borut Rebič**.

Pri Termu so se tudi odločili, da bodo vstopnice za sobotno "evropsko" tekmo po običajnih cenah, 1000 tolarjev za odrasle in pol manj za mladino.

Vilma Stanovnik, foto: Polona Mlakar Baldasin

KEGLJANJE

Triglavankam točka v Mariboru

Kranj - Triglavanke so, kljub štirim posamičnim izgubljenim točkam, tokrat odšle iz Maribora s točko in s 57 podrtimi keglji boljšim končnim seštevkom. Rezultati v 1. A ligi za ženske: Konstruktor: Triglav 4:4 (3063:3120), Miroteks: Brest 5:3 (3083:3074), Slovenj Gradec: Ljubelj 8:0 (3230:3035), Adria: Rudar 6:2 (3155:3019), Bela krajina: Gorica 7:1 (3073:2935), Vodi Miroteks 14 točk, Triglav je četrti, 7 točk, in Ljubelj osmi s 4 točkami. V soboto, 6. novembra, se igra 8. krog: v Kranju se bosta udarili obe gorenjski ekipi ob 14.30.

Rezultati v 1. A ligi za moške: Litija: Iskraemeco 1:7 (3278:3407), Siliko: Interokno 3:5 (3384:3388), Lj. Slovan: Rudar 7:1 (3548:3387), Proteus Liv: Konjice 6:2 (3423:3259), Sinet: Konstruktor 2:6 (3530:3666), Vodi Konstruktor, 14 točk, ekipa Iskraemeco je druga, 13 točk, Siliko še brez točk. V soboto Iskraemeco ob 14.30 v Kranju gosti vodilni Konstruktor, Siliko pa odhaja v goste k Litiji.

Rezultati v 1. B moški ligi: Konstruktor: 2: Radenska 3:5 (3077:3081), Calcit: Korotan 5:3 (3366:3280), Kočevje: Simon Jenko 3:5 (3198:3226), Hidro: Brest 6:2 (3278:3190), Gorica: Ljubelj 6:2 (3253:3215). V vodstvu je ekipa Hidro, 12 točk, Ljubelj je četrti, 9 točk, 6. Calcit, 8 točk, 8. Simon Jenko, 4 točke. V soboto je v Medvodah ob 17. uri dvoboj med sosedi Simon Jenko in Hidro, Calcit odhaja v Maribor k Konstruktorju, Ljubelj pa gostuje pri Radenski.

Rezultati v 2. ligi - moški: Iskra Transmission: Triglav 7:1 (3348:3185), Termo Polet: Izola 8:0 (3280:3058), Adria: Pivka 8:0 (3312:3076), Coma: Lokomotiva 2:6 (3068:3157), Jesenice: Novo mesto 4:4 (3038:3094), Vodita Iskra Transmission in Jesenice obe 12 točk, tretji Termo Polet, 10 točk, Triglav peti, 7 točk, Coma deveta, 2 točki. V soboto vodilni Jesenice odhajajo v goste k Lokomotivi, Triglav gosti ekipo Novega mesta ob 18. uri v Kranju, Termo Polet gostuje pri vodilni Iskri, Coma pa pri Pivki.

Rezultati v 3. ligi - moški: Domžale: Železniki 5:3 (2969:2950), Bela krajina: Kranjska Gora 6:2 (3170:3066), Lj. Slovan: Delo 5:3 (3254:3214), Jesenice-2: Ljubelj-2 2:6 (2950:3118), Proteus-2: Št. Jurij 5:3 (3055:3046), Vodi Ljubelj, 11 točk, Jesenice so pete, 7 točk, šesti Kranjska Gora in sedmi Železniki po 6 točk. V soboto je ob 15.30 v Škofji Loki derbi med Ljubeljem in domačimi Železniki, Kranjska Gora gosti na Jesenicah ob 16. uri ekipo Slovan, Jeseničani pa že v petek v Ljubljani gostujejo pri Št. Juriju.

Rezultati petega kroga Gorenjske lige: Foto Bobnar Adergas: Železniki-2 6:2 (2215:3117), Termo Polet-2: Triglav rekreativci 2:6 (3039:3114), Triglav rekreativci (5 tekem) 10 točk, Železniki-2 6 točk (4), Termo Polet 4 točke (4), Portorož 2 točki (2), Foto Bobnar Adergas (5) 2 točki, Ljubelj-3 brez točk.

V soboto, 6., in v nedeljo, 7. novembra, se igra polfinale gorenjskega prvenstva posamezno in v dvojicah, zato igralci Gorenjske lige nimajo ligaških nastopov. Tekmovalje bo potekalo v popoldanskem času na kegljiščih v Trzinu in na Jesenicah. **Marjan Fuis**

ROKOMET

Zmaga le za Ločanke

Kranj - Tokratni rokometni konec tedna je bil za gorenjske ligaše črn. Zmagale so samo rokometšaše Loka kave KSI, ki so trenutno druge na lestvici. Gostovale so pri novinkah s Polja. Tekma je imela dva polčasa. V prvem so bile boljše gostiteljice, ki so ga, po za slugi vratarke, dobile s štirimi goli razlike. Ločanke so bolje zaigrale v zadnjih dvajsetih minutah. Prednost so zniževale predvsem iz protinapadov, na koncu pa so slavile s štirimi goli prednosti.

Moškima 1. B-ligašema ne gre in ne gre. Tokrat sta oba izgubila doma. Chio je bil nemočen proti Slovanu, Cerklje proti Gorišnici. Oba sta zasidrana na repu lestvice.

Neuspešni so bili tudi drugoligaši. Alples je gostil lanskega 1. B-ligaša Mokerc. V izenačeni tekmi so gostje slavili minimalno zmago. Slabše so jo odnesli Radovljičani v Izoli. Najresnejši kandidat za napredovanje je zmagal brez težav.

Rezultati: Telekom liga - moški: Celje P.L. - Termo 40 - 32; Telekom liga - ženske: Polje - Loka kava KSI 30 - 34; 1. B liga - moški: CHIO Kranj - Slovan 31 - 40; Cerklje - Gorišnica 22 - 29; 2. Liga moški - zahod: Alples - Mokerc 30 - 31; Izola - Radovljica 36 - 24. **M.D.**

KOŠARKA

Še vedno brez zmage

Kranj - Košarkarski spored tega tedna je postregel s prvo tekmo Triglava v domači dvorani. Mladi Kranjčani so v 1. A SKL gostili šoštansko Elektro in bili precej blizu uspeha. V drugi četrtini so nadoknadili izostanek iz prve in odšli na odmor s točko prednosti, v nadaljevanju pa so popustili, saj so se, kot je po tekmi povedal trener Dalibor Damjanovič, zadovoljili z izenačenim rezultatom proti eni izmed najmočnejših ekip v državnem prvenstvu. Na koncu je slavila Elektra z 68:60 (60:50, 35:36, 23:13), najboljši domači strelci pa so bili novinci Crnogorac 16, Skok 12 in K. Lorbek 11. Naslednjo priložnost za zmago bodo imeli v naslednjem krogu, ko gostujejo pri Kraškem Zidarju.

V ligi Goodyear je Budućnost premagala Helios s 77:72 (57:62, 39:38, 15:14). Domžalčani so tekmo odigrali zelo dobro, v tretji četrtini so celo povedli s 60:53, a so se gostje zbrali in v zadnji minuti tekme odločili o zmagovalcu. V soboto bodo Domžalčani doma gostili Crveno zvezdo.

Ostali rezultati: ženske - 1. SKL: Odeja: Panter Ilirija 72:55; 2. SKL: Jesenice: ŽKK Šentvid 53:46, ŠD Šentvid: Triglav predstavljeno, Domžale proste; moški - 1. B SKL: Loka Kava TCG: Hopsi 93:80; 2. SKL zahod: Arplet Kočevje: Šenčur 72:99, Jesenice: Tolmin 75:70, Radovljica: Tomas Sport 02 82:70; 3. SKL center: Kranjska Gora: Tinex Medvode 63:71, Gorenja vas: Krvavec 110:50, Mavrica Kamnik: Žiri 73:58, Lastovka Smlednik: Podbočje 73:96. **B. T.**

Še vedno smučam z ljubeznijo in veseljem

Tako pred novo sezono pravi 32-letni Mojstrančan Jure Košir, ki načrtov o povratku med najboljše slalomiste sveta še ni opustil.

Ljubljana - Več kot deset let je že minilo od prvih velikih uspehov Jureta Koširja, enega naših najuspešnejših smučarjev vseh časov, ki se je pred dobrimi desetimi leti veselil tudi olimpijskega odličja. Toda Jure je lani sklenil, da se - kljub slabim štartnim številkam - vrne med najboljše in svoj cilj delno uresniči. Tudi zato je sklenil, da bo še vztrajal in razveseljeval svoje navijače, ki jih zlasti na Gorenjskem ne manjka.

Po tridesetem letu in bogati tekmovalni karieri te bomo tudi letos še videli na tekmah svetovnega pokala. Kaj te drži, da vztrajaš?

"Če bi prenehal tekmovali po lanski sezoni, bi se počutil, kot da sem le na polovico uresničil zastavljeni cilj, ta pa je bil, da se vrnem nazaj med najboljše. Lani sem na lestvici napredoval za petindvajset mest in če mi letos uspe še en tak "skok", bom na koncu sezone nekje okoli petega mesta. Če bi se to zgodilo, bi bilo res krasno. Mislim tudi, da sem tega - glede na počutje in pripravljenost - vsekakor sposoben. Dejstvo pa je tudi, da vztrajam zato, ker do smučanja še vedno čutim veliko ljubezen."

Tudi sponzorji nate še računajo, če spomin samo na Milko, ki te je podpirala lani in te še letos. Je tudi denar vzrok, da tekmovalnih smučič ne postaviš v kot?

"Denar zagotovo ni razlog, da še vztrajam, saj sem nekaj v teh letih tekmoval vendar le zaslužil. Lahko rečem celo, da sem zadovoljen s tem, kar sem zaslužil v smučarji. Dejstvo je, in kar nekaj primerov poznam, da če je zgolj denar razlog za tekmovalja,



Jure Košir je prepričan, da v smučarji še ni rekel zadnje besede.

potem se to ne izide. Vsak profesionalni šport je tako zahteven, da je treba zanj veliko veselja in ljubezni. Zase osebno pa mislim, da bi se znašel tudi, če bi prenehal tekmovali že nekaj let nazaj in začel početi kaj drugega."

Lepe uspehe si imel v slalomu, pa tudi v veleslalomu. Si se sedaj dokončno odločil, da boš tekmoval le še v slalomu?

"Veleslalom normalno treniram z drugimi fanti, kar mi veliko pomaga pri tehniki sla-

loma, vendar pa v veleslalomu ne bom tekmoval. To pa predvsem zato, ker skušam čim več energije ohraniti za tekme v slalomu. Veleslalom je fizično zelo zahteven in tekme te precej izčrpajo. Sploh tekme, ki so daljše ali kjer je zelo mraz. Tako sem imel na primer velike težave v Koloradu, kjer sem navadno zbolel."

Pri dvaintridesetih seveda ne morem reči, da si star, vendar pa se priprave na novo sezono gotovo precej razlikujejo od tistih pred desetimi in več leti?

"Opažam predvsem to, da precej več časa porabim za trening kondicije. Prav tako opažam, da se je podaljšal čas regeneracije po naporih ... Javno je, da imam manj energije, kot sem jo imel pri dvajsetih. Vendar pa sem vesel, da se dobro počutim, letos sem zelo dobro pripravljen."

Nekaj kondicije gotovo dobiš tudi pri vstupu hčere?

"Ja, res me včasih doma malce "zmuči", saj je pri dveh letih kar živahna. Vendar pa vse skupaj ni tako naporno, kot je bilo na začetku, zdaj smo se že privadili in uživamo."

Tvoj dom je zadnja leta postala Ljubljana, kaj pa domača Mojstrana in Gorenjska?

"Ja, živim sicer v Ljubljani, čez vikende pa rad grem domov v Mojstrano. Se pa pripravljam, da se vrnem na Gorenjsko, saj imam že nekaj časa parcelo na Bledu in upam, da bomo pomladi začeli z gradnjo."

Vilma Stanovnik, foto: Tina Dokl

NOGOMET

Kranjčani so se veselili

Kranj - V 1. ligi Sl.mobil je ekipa Domžal gostila moštvo Zagorja in po neodločenem rezultatu 0:0 iztržila točko. Na lestvici vodi ekipa Hit Gorice s 24 točkami, Domžalčani pa so s 15 točkami deveti. Zmage pa so se tokrat veselili nogometaši Supernove Triglava, ki so v 2. SNL ugnali Svobodo 3:1 (3:1). Na lestvici vodi Nafta s 33 točkami, Supernova Triglav pa je s 23 točkami na petem mestu. Konec tedna so 12. krog odigrali tudi nogometaši v 3. SNL - zahod. Rezultati: Jesenice - Šenčur 2:3 (0:1), Kalcer Vodoterm - Zarica 4:2 (1:0), Portorož Piran - Slovan 2:2 (1:1), Kolpa - Bilje 6:1 (3:0), Jadranski Dekani - Radio Krka 7:0 (3:0).

V 1. gorenjski nogometni ligi so odigrali 12. krog. Rezultati: Bohinj - Polet 2:4, Žiri - Britof 2:0, Visoko - Sava 3:2, Železniki - Bled 4:1, Lesce - Velesovo 5:3. Na lestvici s po 27 točkami vodita ekipi Visokega in Alpine Žiri. Zadnji jesenski krog pa so odigrali nogometaši v 2. gorenjski ligi. Rezultati: Naklo - Predvor 6:2, Kondor - Ločan 0:2, Kranjska Gora - Bitnje 5:3, Podbrezje - Trboje 1:1. Jesenski prvak je s 27 točkami ekipa Naklega, ekipa Kranjske Gore na drugem mestu pa je zbrala 20 točk.

V.S.

VATERPOLO

Poslovili so se od Evrope

Szeged, Kotor - Slovenska kluba sta se od evropskih tekmovalnih poslovila, saj se tako državnemu prvaku Triglavu iz Kranja kot tudi podprvaku Kopru ni uspelo uvrstiti med šestnajst najboljših moštev. Tako v evropskih tekmovalnih ostajajo še trije naši reprezentanti: Erik Bukovac z reškim Primorjem EB in ligi prvakov ter Teo Galič in Jure Nastran s francoskim Mareillom v pokalu LEN Trophy.

Kranjčani so začeli tekmovalje v pokalu LEN Trophy, kamor so se uvrstili kot nosilec ene od osmih skupin, zelo slabo. Slaba realizacija igralca več, slabe podaje in sprejemi žog so bili glavni krivci za visok poraz proti peto uvrščenemu moštvu hrvaškega državnega prvenstva, VK Medveščaku iz Zagreba. Poraz s kar šestimi zadetki razlike 6:12 (1:4, 2:3, 2:3, 1:2) je bil le previsok za moštvo, ki je upalo celo na prvo mesto. Drugo srečanje proti domačemu klubu so Kranjčani za spremembo od prvega srečanja zaigrali boljše, a kljub temu doživeli še drugi poraz s 7:5 (2:1, 2:2, 1:1, 2:1). Zadnje srečanje v Szegedu pa so Triglavani odigrali tako, kot se je od njih tudi pričakovalo. Visoko so premagali ASA Tel. Aviv s 16:7 (2:1, 5:2, 4:2, 5:2) ter na koncu osvojili tretje mesto.

Jože Marinček

HOKEJ

Danes derbi v Podmežakli

Jesenice - Hokejisti so v inter ligi minuli petek znova prekrizali palice, najbolj zanimivo pa je bilo v Zalogu, kjer je pri moštvu Slavije M Optime gostovala še neporažena ekipa Acroni Jesenic. Prizaslugi Marcela Rodmana (podajalec) in Aleša Kranjca (strelca) se je mreža slovenskih podprvakov prvič zatresla že v 14. sekundi in Jeseničani so povedli 0:1. V nadaljevanju je Tomaž Razingar povišal na 0:2, upanje na uspeh Založanov pa je zanetil Uroš Peruzzi, ki je zadel za Slavijo. V drugi tretjini je bil edini strelca znova Tomaž Razingar, končni rezultat 2:3 (1:2, 0:1, 1:0) pa je postavil Dejan Žemva.

Na gostovanju v Zagrebu je ekipa ZM Olimpije 1:2 (0:0, 1:0, 0:2) premagala moštvo Medveščaka, ekipa Albe Volana pa je bila 3:1 (0:1, 1:0, 2:0) boljša od DAC-a.

Na lestvici tako še vedno vodi ekipa Acroni Jesenic, ki danes ob 18. uri v domači dvorani pričakuje drugouvrščeno ekipo Albe Volana. V Tivoliju se bosta pomerili ekipi ZM Olimpije in Slavije, v Dunajvarosu pa DAC in Medveščak.

V državnem prvenstvu sta danes na sporedu dve tekmi. Ekipa Triglava bo ob 18:45 na Bledu gostila moštvo HS Olimpije, ekipa HIT Casinoja pa odhaja na gostovanje v Maribor.

V.S.

ALPSKO SMUČANJE

Smučarji so ponosni na novega pokrovitelja

Ljubljana - Zavarovalnica Wiener Städtische je letos maja postala novi glavni pokrovitelj slovenskih alpskih smučarskih reprezentanc, sodelovanje pa so predstavili prejšnji teden.



Z zavarovalnico Wiener Städtische je naša alpska smučarska reprezentanca dobila pokrovitelja, kot ga doslej še ni imela.

Minuli četrtek so se na priložnostni tiskovni konferenci v ljubljanskem hotelu Lev predstavili člani vodilne avstrijske zavarovalne skupine v srednji in vzhodni Evropi Wiener Städtische in naše Smučarke zveze, saj je Wiener Städtische postala nov glavni pokrovitelj slovenskih alpskih smučarskih reprezentanc.

"V veliko veselje in čast nam je, da smo začeli sodelovati, pomembno pri tem pa, da smo našli skupni jezik, kajti vsi si želimo dobro nastopati. Dejstvo je, da je konkurenca na obeh področjih huda, naši smučarji pa se bodo zagotovo potrudili, da bodo čim večkrat posegali po stopničkah ter tako "vrnili" zaupanje pokroviteljem, ki so najboljši, kar smo jih kdaj imeli. Pogodbo smo podpisali za tri leta, z možnostjo podaljšanja še za dve leti," je povedal direktor alpskega smučarskega sklada

Smučarske zveze Slovenije **Tone Vogrinc**.

Prav tako kot vodstvo naše smučarske organizacije so na sodelovanje ponosni tudi vodilni pri avstrijski zavarovalnici, saj so prepričani, da bodo na slovenskem trgu tudi zato deležni še posebnega zanimanja. "Naša zavarovalnica si tudi v Sloveniji želi čim več pozornosti, saj ravno te dni odpiramo podružnico tudi v Ljubljani," je povedal direktor slovenske podružnice Wiener Städtische **mag. Tomo Mrdjen**, ki je delo zavarovalnice predstavil skupaj z vodilnimi močmi iz Avstrije. "Tako v Avstriji kot Sloveniji je smučanje "ljudski šport" in zato smo se za sodelovanje še laže odločili," je prepričan **dr. Helmut Zilk**, predsednik nadzornega sveta zavarovalnice Wiener Städtische.

Vilma Stanovnik, foto: Tina Dokl

HOKEJ V DVORANI

Derbi ekipe FBK Jesenic

Jesenice - V soboto je na Jesenicah potekal 6. krog državnega prvenstva v velikem floorballu. V derbiju je ekipa FBK Jesenic 4:2 premagala ekipo FBC Loka Spiders Dewalt, ekipa Domela je bila 4:6 boljša od ŠD Marmor Hotavlje, ekipa Thunder Jesenice je 8:4 ugnala moštvo FBC Loka Spiders B, ekipi InSporta in TVD Partizana Borovnice pa sta se razšli z rezultatom 7:7. Na lestvici s po desetimi točkami vodita ekipi FBC Loka Spiders Dewalt in FBK Jesenice (imajo tekmo manj), na tretjem mestu pa je s 6 točkami ekipa FBC Thunder Jesenice. Na lestvici strelcev je s 14 točkami najboljši Janez Jugovic (FBC Loka Spiders Dewalt).

V avstrijskem Zell am Seeju pa je bil na sporedu drugi turnir v mednarodni floorball ligi za ženske. V njej uspešno nastopa tudi ekipa FBC Loka Spiders, ki je tokrat zabeležila dve prepričljivi zmagi. Tako je najprej z rezultatom 6:2 premagala ekipo TVZ Wikings Zell, nato pa je bila z rezultatom 6:1 boljša od ekipe Team ÖO. Tako so Ločanke s 7 točkami 1. na lestvici mednarodne lige.

V.S.

Sparkasse svetuje:

Kakor si boste postlali, tako boste poslovali.

Dobre poslovne ideje potrebujejo za svojo uresničitev dobrega poslovnega partnerja. Naše načelo pri kreditiranju podjetnikov je, da se vedno prilagodimo finančnim okoliščinam in potrebam vsakega posameznega podjetja. Po vaši meri izdelamo načrt financiranja, ki vas bo uspešno pripeljal do zastavljenih ciljev kot so nakup zemljišča in izgradnja poslovnih prostorov, povečanje obstoječih ali posodobitev njihove infrastrukture.

Investicijski krediti za podjetja in podjetnike med drugim omogočajo:

- dobo kreditiranja od 1 do 15 let,
- individualno višino kredita,
- kredit z devizno klavzulo,
- mesečni ali četrtletni interval odplačevanja.

Pri izplačevanju kreditov se lahko odločite za enkratno izplačilo, ali pa za izplačilo večkratnih zneskov glede na napredovanje gradnje oziroma izgradnje vašega podjetja.

Tudi glede izbire ustreznega kreditnega zavarovanja se Sparkasse povsem prilagodi vašim zahtevam. Izbirajte med možnostmi hipotekarnega zavarovanja, bančne garancije, ali zavarovanja v obliki poročstva.

Konec koncev je v našem interesu, da se vaše podjetje počuti karseda udobno.

Vas zanima več? Finančni svetovalci za podjetja in zasebnike so vam vedno na voljo.



Andreja Tacer

Finančna svetovalka
Podjetja in zasebniki
Poslovna enota Kranj
Rožna ulica 44, Šenčur
Telefon: 04/251 94 92
info@sparkasse.si

SPARKASSE
Drugačna banka

Kanalska dolina eno leto po naravni nesreči

Deroči potok odnesel zvonik

V Kanalski dolini, ki se začne v Beli Peči in v Trbižu ter konča v Tablji, živi med 1000 in 1200 Slovencev. Konec avgusta lani je to italijansko dolino prizadelo hudo neurje.

Kanalska dolina je gorenjska soseda. Začenja se kmalu za mejnim prehodom z Italijo v Ratečah v **Beli Peči** (Weissenfels, Fusine, Fužine) in **Trbižu** (Tarvisio, Tarvis). Nadaljuje se z **Žabnicami** (Camporosso, Sainfnitz), nad katerimi se dviga 1789 metrov visoko ležeče božjepotno središče **Višarje** (Monte Santo Lussari), **Ukvami** (Ugovizza, Uggowitz), **Ovčjo vasjo** (Valbruna, Wolfsbach), **Naborjetom** (Malborget, Malborghetto) in konča s **Tabljo** (Pontebba, Pontafel). V Kanalski dolini imajo kraji, razen italijanskih, še slovenska in nemška imena zaradi nemško in slovensko govoreče manjšine. V Kanalski dolini živijo tudi Furlani. Avtohtona jezika doline sta slovensčina in nemščina. Italijani so se začeli v Kanalsko dolino priseljevati po letu 1919. To območje Italije ob meji s Slovenijo na zahodu in z Avstrijo na severu je imelo burno zgodovino. Izmenično je bilo pod avstrijsko in italijansko vladavino. Kanalska dolina je najsevernejši del približno 30 kilometrov širokega pasu v Furlaniji in Juljski krajini ob meji med Slovenijo in Italijo od meje z Avstrijo do Jadranskega morja. Razen v Kanalski dolini živijo Slovenci še v Beneški Sloveniji (Terske in Nadiške doline), v Reziji v Videmski pokrajini, na Goriškem in na Tržaškem.

Med 1000 in 1200 Slovencev

Rudi Bartaloth iz Ukev, predsednik Slovenskega kulturnega središča Planika v Kanalski dolini in svetovalec za slovensčino na občini Trbiž, je povedal nekaj najnovejših podatkov o številu prebivalcev v Kanalski dolini in deležu Slovencev. V občini Naborjet živi 1032 prebivalcev, v občini Trbiž pa nekaj čez 5000. Skupaj torej nekaj čez 6000, od katerih jih je od 1000 do 1200 oziroma od 17 do 20 odstotkov Slovencev, ki govorijo in razumejo slovensčino. Največ jih je v Ukvah in Žabnicah, manj pa v Ovčji vasi, v Trbižu, v Rajblu in v Beli Peči.



Rudi Bartaloth



Cerkev pred poplavo ...

"Naši ljudje so večinoma kmetje, zaposleni v trgovinah v Trbižu in na železnici. Na pomembnejših mestih in višjih ravneh jih ni. To je posledica dejstva, da v zgodovini Slovenci po prvi svetovni vojni nismo imeli svojih šol in svojih učiteljev. Ko je bilo to področje do leta 1918 pod Avstrijo, je bilo močno povezano z Ziljsko dolino in tam živečimi Slovenci. Potem je bila ta vez pretrgana. Do Trsta in Gorice je bilo daleč. Edina rešitev za naš jezik in našo kulturo je bila dejavnost po društvi in domača vzgoja. Oboje je pomembno tudi danes, čeprav je bila v preteklem šolskem letu na osnovi zakona o zaščiti jezikovnih manjšin v petletne osnovne šole v Kanalski dolini uvedena ura multikulture,

ki vključuje tudi poučevanje slovensčine. Pred tem Slovenci v Kanalski dolini, Reziji in Benečiji nismo bili priznani kot avtohtona jezikovna skupina. Problem so učitelji slovensčine, Svojih nimamo. Pomagamo si z učitelji iz Slovenije, ki pa morajo znati tudi italijansčino. V Slovenskem kulturnem središču Planika organiziramo jezikovne in glasbene tečaje, kulturne prireditve, raziskovalne tabore in druge dejavnosti. Naši ljudje se zavedajo svojih slovenskih korenin. Pomembno vlogo pri ohranjanju slovensčine imajo tudi Višarje, kamor prihaja veliko romarjev iz Slovenije."

Mag. **Nataša Komac**, asistentka na Filozofski fakulteti v Ljubljani, iz Strmece na Predelu nad Logom pod Mangartom, ki pri Slovenskem kulturnem središču Planika odgovarja za pouk slovensčine, je zbrala podatke o Slovcih in slovensčini v Italiji, tudi v Kanalski dolini. V njej je bilo leta 1901 med prebivalci 27 odstotkov Slovencev, leta 1911 19,5 odstotka, leta 1921 17 odstotkov, leta 1951 19,6 odstotka, leta 1971 17,4 odstotka in leta 1981 16,4 odstotka. Do leta 1919 so v Kanalski dolini delovale dvojezične nemške in slovenske šole, po priključitvi k Italiji pa se je slovensčina umaknila za zidove cerkva in domov.



Nagrobna plošča Gertrud Schnabl na pokopališču v Ukvah.

Potok razdejal Ukve
Podivjani in narasli hudourniški potok Ukve je večkrat prestopil bregove in poškodovao vas. Hudo je bilo 11. septembra leta 1903, ko je bil poškodovan

del vasi v okolici cerkve. Po stotih letih, 29. avgusta lani, je huda ura znova divjala nad Ukvami. Deževalo je in voda je napolnila tri doline nad vasjo. Potem se je začela zlivati v dolino v potok Ukve, ki je močno narasel podiral pred seboj vse, kar mu je bilo napoti. Voda je z bregov nosila skale, les in blato. Cerkev je komaj vzdržala pritisk, zvonik pa se je porušil. Neurje je zahtevalo tudi dve žrtvi. V Ukvah je umrla zavedna Slovenka in članica znanega Višarskega kvinteta **Gerti Schnabl**. Po njeni tragični smrti kvintet nekaj časa ni deloval. Spomladi je začel v spremenjeni sestavi ponovno vaditi in na prireditvi Primorska in Koroška pojeta v Trbižu znova javno nastopil. V Naborjetu je pod blatom umrl **Bruno Urli**.

Potok razdejal Ukve

Neurje je povzročilo veliko škode. Občina Naborjet bo pri odpravljanju posledic neurja zagotovila varnost Ukev, še posebno dela v bližini potoka, varnost zaselka Kuk pod Naborjetom in drugih zaradi vode in plazov ogroženih delov občine. Precej škode je na cestah, na vodovodni in električni napeljavi, na gorskih in gozdnih poteh in na Ukovski planini. Na novo bo treba sezidati zvonik pri cerkvi v Ukvah in obnoviti hudo poškodovano cerkev. Dežela Veneto je za obnovo zvonika darovala milijon evrov. Cerkev je zaradi poškodb in nevarnega zadrževanja v njej zaprta. Zvonika še niso začeli graditi. Na novo je urejena in zavarovana struga potoka Ukve. V sosesčini cerkve je še vidno razdejanje, ki ga je povzročil narasli potok.

"Za pomoč pri odpravi posledic lanskega neurja je v občini Naborjet prosiło 231 posameznikov. Njihova škoda je ocenjena na 9.585.000 evrov. Škoda je prijavilo še 63 podjetij, med katere štejejo tudi knjeze in manjše obrtnike. Njihova škoda je ocenjena na 1.349.000 evrov. Če upoštevamo še škodo v občinah Trbiž in Tablja, je vsota precej višja," je povedal Rudi Bartaloth.

Kanalska dolina je bila deležna solidarnostne pomoči. Tudi Slovensko kulturno središče Planika je zbiralo prispevke med Slovenci na Koroškem in v Sloveniji. Odziv je bil dober. Kulturno središče Planika je zbralo 130.000 evrov.

Jože Košnjek

Piše Miha Naglič

Gorenjski kraji in ljudje od A do Ž

38

Žirovski svet Jerneja Lenčka

Ko je dr. Janez Bleiweis leta 1858 obiskal svojo sošolca in prijatelja Janeza Majnika, župnika v Žireh, je po vrnitvi ta izlet opisal v Novicah. "Presečenega sprejema v Žireh ne bomo popisovali, ker to je privatna reč, ktera ostane v srcu prijatelov; škoda le, da človek vsake vesele ure ne more pribiti, da bi mu ne ušla tako hitro. Ko smo v veseli družbi odkosili, smo vsi skupaj odšli na ogled Žirovskega sveta, katerega so nam tukajšnji kaplan, častiti gospod Jernej Lenček v svojem letošnjem 'Romarju' tako izverstno popisali, da moramo tu očitno željo izreči po več takih popisih mile naše domovine. Potem se le bi poznali naše kraje skozi in skozi, čez in čez. Kdor ne verjame, naj vzame 'Romarja' v roke — zalo knjižico, ktera ima večjo vrednost kakor le koledar biti za 365 dni."

S temi besedami je oče naroda pohvalil drugega stanovalca našega nekdanjega župnišča, kaplana.

Duhovnik **JERNEJ LENČEK** se je rodil 25. avgusta 1827 na Brezovici. Gimnazijo in bogoslovje je študiral v Ljubljani, nadaljeval v Avguštinu na Dunaju. Od tam je bil 1852 poslan za kaplana v Žiri. Kot bogoslovec je 1850 v Novicah objavil nekoliko čuden Nasvet novih mesečnih imen za sve Slované. Pomlad je imenoval "oživen", njene mesece pa "ranoživen ali oživnorast" (marec), "sredoživen ali oživnovrh" (april) in "poznoživen ali oživnopad" (maj). Poletne mesece pa: letorast (junij), letovrh (julij) in letopad (avgust) ... Novost je ostala popolnoma brez odmeva. Lenček pa je neutrudno iskal in zbiral. V žirovski župniji je po hišah nabral 84 starejših slovenskih knjig (dve luteranski) in jih popisal v prispevku za Mittheilungen des historischen Vereins für Krain, julija 1857. Zdjaj je ta zbirka v Semeniški knjižnici v Ljubljani.

V letih 1857 in 1858 je uredil prva dva zvezka koledarja Slovenski romar. Založil ga je Ničman v Ljubljani. V drugem zvezku (1858) je objavil dokaj obsežen spis z naslovom Žirovski svet, temeljit domoznanski opis svoje fare. Ob koncu je objavil nadaljevanje, v katerem bi pisal o faranih, njihovem življenju in delu. Vendar je usoda hotela drugače. Zbolel je za jetiko, bil prestavljen za ekspozita v Št. Peter na Krasu (Pivka) in tam 7.

oktobra 1861 umrl. Poskušal se je tudi v pesništvu. V spominskem zborniku Vodnikov spomenik (1859) je objavil pesem Cvetlica Operosa. Bog ve, kaj vse je še načrtoval. Jaz vem samo to, da bi vsaj v Žireh zaslužil več spomina, mogoče tudi spominsko ploščo. Leta 2008 bo minilo 150 let od objave Žirovskega sveta in prav bi bilo, da to obletnico počastimo s primernim spominskiim ali založniškim dejanjem.

Iz njegovega spisa smo nekaj malega že navajali, dodajmo to pot le uvodni oris Žirovskega sveta. "Žirovska dolina sicer ni obširna, vendar pa je ravnatna, prijazna, po podobi dvakrat trivoglata in



Pomlad na Žirovskem (Foto: Janez Pelko)

se tu in tam v manjši dolinice in grape razteguje. Od Verha svetih 3 Kraljev sem proti severozapadu se vlečejo Goropejski bregovi in ločijo obširni Žirovski ravnato proti Verhu v Račevsko, proti Zavrzatu v Brekovsko dolino. Več vzrokov imamo terditi, da je po Žirovski ravnati in po pristranskih dolinah veliko zemlje nanosene, ki so jo deroče vode v predavnih časih že z bližnjih in daljnih gora in hribov v poprejšnjo globokeji grapo nanesle, jo sčasoma zasule in v zdajnji podobi čedno poravnale. Še zdaj po ozkih grapah in dolinah deroče vode s hribov pritekajo in peska, proda, zemlje in družiga dokaj nanašajo ter popušajo."

Ne predstavljam si prav dobro, kaj je imel pred očmi Lenček, ko je zapisal, da je žirovska dolina po svoji podobi "dvakrat trivoglata"? Goropejski hrib se res zajeda v kotlino kot nekakšen trikotni pomol, ki ima svojo osnovnico na vrhovskem koncu, konico pa v kotlini, tik nad sedanjim središčem kraja. Če s tega pomola gledamo kotlino samo, ima ta en kot v Brekovicah, drugega v Račevi, tretjega na Selu ... In če je bila ta kotlina pred zasutjem z jezerskimi usedlinami in rečnimi prodi v davnih časih res globlja, v ožini pri Fužinah nad Trebijo pa neotrebljena, potem je bila tudi v njej stoječa voda oziroma jezero več kot verjetno ...

Škrabec kupuje Stražo

Direktor poslovnega sistema Riko kupuje blejsko smučišče. Letos boljša gostinska ponudba. Sezono naj bi podaljšali z zimsko-letnim sankališčem.

Bled - Blejskemu smučišču Straža se z letošnjo zimsko sezono obetajo tudi novosti. Lastniške in naložbene. Poleg tega naj bi bili smučarji deležni boljše gostinske ponudbe, nad katero so se zadnja leta upravičeno pritoževali. Del smučišča naj bi dobil novega lastnika, upravljavec pa naj bi z zimsko-letnim sankališčem sezono podaljšal na celo leto.

Na blejskem smučišču Straža je lani smučalo skoraj 13 tisoč smučarjev, s prodajo vozovnic pa so zaslužili okrog 20 milijonov tolarjev. Šest hektarjev veliko smučišče s težjo in lažjo progo ter otroškimi smučiščem so uredili pred dobrim desetletjem. Spada med manjša smučišča, njegova prednost pa je lokacija, saj hotelski gostje na smučišče lahko pridejo peš. Dvosedežnica v eni uri prepelje 1100, vlečnica pa 720 smučarjev. Celotno smučišče umetno zasnežujejo, za zasnežitev pa ob ugodnih vremenskih pogojih potrebujejo od 7 do 10 dni. "Večjih novosti letos ne bo. Smučišče, ki je v lasti občine Bled in šestih zasebnih lastnikov, bo tudi letos vključeno v "ski pas Julijske Alpe", kjer so še smučišča Kobla, Vogel, Soriška planina, Krvavec in Kranjska Gora, smučar lahko z nakupom enotne vozovnice smuča na vseh omenjenih smučiščih, slednja pa so poleg tega povezana tudi s smučarskim avtobusom," je povedal vodja programa turistične infrastrukture v podjetju Infrastruktura Bled **Bojan Žerovec**.

Dnevna vozovnica za odrasle bo stala 2500 tolarjev, za otroke in upokojene 1600 tolarjev, odrasli bodo za dopoldansko vozovnico morali odšteti 1300 tolarjev, za popoldansko pa 1700 tolarjev, nočna smuka bo

stala 2400 tolarjev, pri nakupu večjega števila smučarskih vozovnic pa nudijo popust. "Poskrbeli smo za boljšo gostinsko ponudbo, saj mora sedanji na-



Letos naj bi na Straži poskrbeli za boljšo gostinsko ponudbo, načrtujejo pa tudi ureditev sankališke proge.

jemnik gostinskega lokala na smučišču blejsko podjetje Doro Turist do konca leta prenoviti lokal in smučarjem ponuditi hrano in pijačo. V nasprotnem primeru bo to storila občina in poiskala novega najemnika," je dejal Žerovec. Upravljavec podjetja Infrastruktura Bled preiščuje tudi o podaljšanju sezone in postavitvi sankališke proge, oziroma sankališča, ka-

kršnega so v začetku oktobra odprli na Rogli. Proga, po kateri bi se lahko vse leto vozili s sanmi, bi bila dolga dobrih 500 metrov, po prvih ocenah naj bi postavitev zimsko-letnega sankališča stala okrog 250 tisoč evrov. "Na Straži so dobre prostorske možnosti za tako sankališče, zdaj moramo pridobiti še potrebna dovoljenja in zagotoviti denar," je pojasnil Žerovec.

co, nima pa denarja za nakup, zato je pripravila pismo o nameni, ki ga je poslala Škrabcu, vendar morebitnih pripornih doslej še niso prejeli. "Gre za precejšnjo del smučišča, ki ga Škrabec namerava kupiti, vendar je obljubil, da delovanja smučišča tudi po nakupu ne bo oviral. Kupoprodajna pogodba za vilo in zemljišče še ni podpisana, kar pomeni, da Škrabec uradno še

Smučišče Straža pa naj bi dobilo tudi novega lastnika. Del smučišča, okrog 20 odstotkov zemljišča, naj bi kupil prvi mož poslovnega sistema Riko **Janez Škrabec**. Slednji naj bi kupil tudi Molnarjevo vilo - vilo Rožnik pod Stražo 1, kar je potrdil tudi Žerovec, ki je kot blejski podžupan sodeloval pri pogovoru z Janezom Škrabcem. Občina Bled ima sicer predkupno pravi-

ni njun lastnik," je pojasnil Žerovec. Odgovor na vprašanje, kdaj naj bi prišlo do nakupa in koliko je za znano blejsko vilo in del smučišča pripravljen plačati, smo iskali tudi pri Škrabcu, ki pa zaradi službene poti v tujino ni bil dosegljiv. Po neuradnih podatkih naj bi za omenjeni nepremičnini odšteli dober milijon evrov.

Renata Škrjanc, foto: Gorazd Šinik

GOSPODARSKI KOMENTAR



O nekaterih bilancah

Dr. Robert Volčjak,
Ekonomski inštitut Prave fakultete

Predsednika uprave bavarske tovarne avtomobilov BMW so pred kratkim v intervjuju vprašali, zakaj bi si razumen človek kupil avto, ki je recimo dvakrat ali celo večkrat dražji od drugih, pa čeprav opravljajo vsi avtomobili na tem svetu praktično enako funkcijo, prepeljejo osebo A s točke B na točko C. Njegov odgovor je bil pomenljiv. Pri nakupu avtomobilov igrajo zelo močno vlogo čustva. Kot pa vemo vsi, so čustva močnejša od razuma. Nekateri si ob takšnih in drugačnih bolj ali manj hudih življenjskih razočaranjih kupujejo kakšne opojne substance, drugi se za tolažbo predajo delu, tretji pa si za celjenje ranjenih duš ali zlomljenih src kupijo na primer bmw-ja ali kaj podobnega. Koliko jim to pomaga, je seveda odprto vprašanje, dejstvo pa je, da s tem seveda vplivajo na gospodarske tokove, v Sloveniji predvsem na uvoz, posredno pa tudi na izvoz, saj naj bi bila ta dva tokova v ravnovesju. Po ožji opredelitvi se štejejo v izvoz in uvoz le materialne dobrine, ki prehajajo prek državne meje. Takšno opredelitev pa je potrebno nekoliko popraviti. Najprej je potrebno k oprijemljivim dobrinam dodati še storitve. K temu je seveda potrebno opomniti, da tiste dobrine, ki jih na primer slovenski državljani ali podjetja nosijo s seboj v tujino in tam potrošijo, ne štejejo v izvoz, po drugi strani pa v izvoz štejejo pri nas proizvedeni proizvodi, ki jih tuji državljani ali podjetja porabijo pri nas, pa čeprav ti proizvodi ali storitve nikoli ne prečkajo državne meje. S stališča izvoza pomembne storitve so predvsem pomembne storitve tujim turistom pri nas, transportne in gradbene storitve, ki jih naša podjetja opravljajo v tujini, ter nenazadnje tudi kapital, ki ga naša podjetja posodijo tujim gospodarstvom. Nasprotno pa pomenijo storitve tujih gradbenih podjetij ali storitve kapitala, ki nam ga posejajo tuja gospodarstva, za nas uvoz. Spremljanje vseh omenjenih izvoznih in uvoznih tokov je precej težko opravilo in zaradi tega stvar nekaterih dogovorov. Pri praktičnem mednarodnem trgovanju se zato uporablja na eni strani trgovinska bilanca, ki vključuje mednarodno menjavo dobrin in včasih storitev, na drugi strani pa plačilno bilanco za ves izvoz in uvoz, vendar samo z njunima denarnima protivrednostima. Za občutek si poglejmo nekaj zadnjih podatkov za Slovenijo. Meseca avgusta je znašal primanjkljaj (uvoz večji od izvoza) tekoče bilance, ki vključuje mednarodno menjavo blaga in storitev ter dohodkov kapitala in dela, 58 milijonov evrov, v enakem mesecu lani pa le 12 milijonov evrov. Pri kapitalnem računu in finančnem računu je slika precej podobna. Oba v prvih osmih mesecih kažeta povečanje primanjkljaja oziroma povečanje obveznosti naše države glede na enako obdobje lani. Končne posledice stanja omenjenih bilanc se poznajo na zmanjšanju deviznih rezerv pri centralni banki in so se letos zmanjšale za dobrih 400 milijonov evrov, kar glede na obseg deviznih rezerv, ki so konec avgusta znašale približno 7500 milijonov evrov, pomeni dokaj zmerne pet odstotkov. Ali je vse skupaj posledica letošnjih (pre)močnih čustev, pa vedo samo nekateri.

Letališče je pripravljeno na zimo

Zimska služba Aerodroma Ljubljana je že v polni pripravljenosti, kar je za letališče bistvenega pomena, da se letalski promet redno odvija tudi v zimskem obdobju.

Brnik - "V zadnjih petnajstih letih se še ni zgodilo, da bi potniki morali dosti čakati zaradi naše zimske službe. Redni promet lahko na Brniku ogrozi le 'snežna katastrofa', če bi, denimo, v pol ure zapadlo 80 centimetrov snega. Nemočni smo edino v primeru žleda, kot se je to zgodilo pred dvema letoma, ko smo morali za nekaj ur ustaviti vzlete in pristanke letal," je prejšnji petek, ko so v Aerodromu Ljubljana simbolično odprli zimsko sezono, napovedal predsednik uprave letališke družbe Vinko Može.

Letališki zimski službi, ki se že tako lahko pohvali z dobro opremljenostjo, bo letos delo olajšal novi odmetalec snega, za katerega so odšteli okoli 80 milijonov tolarjev in ki lahko očisti do 30 kilometrov površin na uro oziroma v eni uri odmeče približno 5000 ton snega. Uporabljali ga bodo za čiščenje manevrskih površin na letališču, za-

radi velike gibljivosti in prilagodljivosti izmeta pa bo primeren tudi za čiščenje ob robovih in okoli parkirnih hiš ter za čiščenje parkirnišča in območja pred letališko stavbo.

Po predpisih o varnosti zračne plovbe morajo na brniškem letališču s čiščenjem snega začeti takoj, ko začne snežiti, oziroma najkasneje, ko zapade 15 mili-



Med pregledom strojne opreme zimske službe na Brniku (z leve): Jože Gradišar, direktor Rika Ribnica, enega večjih dobaviteljev opreme, Vinko Može in Boris Kraljič, direktor prometno tehnološkega sektorja Aerodroma Ljubljana.

metrov brozge, 20 milimetrov mokrega ali 50 milimetrov suhega snega. Sneg morajo neprekinjeno čistiti, da snežna odeja nikoli ne preseže teh meja. Zaradi teh zahtev sta dve dežurni ekipi po petnajst mož razpoložljivi 24 ur na dan. Kot je dejal vodja zimske službe **Lado Janežič**, letališko stezo uspejo

očistiti najkasneje v petnajstih minutah. "Za posipanje letaliških površin vsako zimo porabimo okoli 100 ton ureje, ki jo uporabljamo namesto soli. Pri zelo nizkih temperaturah do 25 stopinj pod ničlo pa steze polivamo z acetatom," je še razložil Janežič.

Simon Šubic

Sava uspešna v poslu in drugod

Družbe znotraj Poslovne skupine Sava so do konca septembra ustvarile 1,8 milijarde tolarjev dobička pred obdavčitvijo. Sava prejela številna priznanja.

Kranj - Uspešno poslovanje delniške družbe Sava in Poslovne skupine Sava se je nadaljevalo tudi v mesecu septembru, so sporočili iz Save. Nadzorni svet se je tako prejšnji teden seznanil z najnovejšim poročilom, po katerem so v devetih mesecih letošnjega leta odvisne družbe Poslovne skupine Sava ustvarile 42,3 milijarde tolarjev prihodkov od prodaje, kar je na ravni načrtovanega ter realno sedem odstotkov več kot v enakem lanskem obdobju. Odvisne družbe so v navedenem obdobju ustvarile 1,8 milijarde tolarjev celotnega dobička pred davki, kar je 146 milijonov tolarjev več, kot so predvideli in kar za 990 milijonov tolarjev več kot v enakem lanskem obdobju.

Pri ustvarjanju dobička še posebej izstopata dejavnosti Gumarstvo in Turizem. Delniška družba Sava kot matična družba Skupine je v prvih devetih mesecih ustvarila 2,1 milijarde tolarjev celotnega dobička pred davki, kar je skoraj za polovico več kot lani in štiri odstotke nad načrtom za to obdobje. Uprava Save ocenjuje, da se bo pozitivni trend rasti in uspešnosti poslovanja nadaljeval tudi v zadnjem kvartalu letošnjega leta.

Skupina Sava se lahko pohvali tudi z različnimi priznanji, ki jih je prejela v zadnjem obdobju. Ekipa kuharjev, v kateri je sodeloval Daniel Kozar Term 3000,

je na svetovni kuharski olimpijadi v Erfurtu v Nemčiji dosegla drugo mesto, sodelavci dejavnosti Turizem pa so na Gostinjski turističnem zboru Slovenije v Radencih osvojili skupaj kar 70 medalj (od tega 22 zlatih) in 9 priznanj. Po izboru Turistične zveze Slovenije v okviru akcije Moja dežela lepa in čista so Terme Ptuj med najboljšimi zdravilišči za leto 2003 osvojile drugo mesto v kategoriji manjših zdravilišč, Zdravilišče Radenci pa tretje mesto med večjimi zdravilišči.

Poleg tega je družba Savatech za pnevmatski zaporni čep iz programa Eko prejela zlato priznanje za "naj" inovacijo Gorenjske, kompetenčni center Kadri Skupine Sava pa je na 7. konferenci o ravnanju z ljudmi v Novi Gorici prejel nagrado za drugi najboljši projekt 2004 - za projekt elektronskega učenja. Za odmet pa tudi ni podatke, da se je po izboru komisije časnika Finance Savino letno poročilo za leto 2003 že petič zapored uvrstilo med najboljših pet letnih poročil slovenskih družb. Med 40 slovenskimi podjetji je doseglo četrto mesto v skupni oceni, drugo mesto po merilu "komuniciranje", med vsemi slovenskimi podjetji pa je Sava po mnenju komisije najbolje poročala o vodenju in upravljanju družbe.

Simon Šubic

Ponudbi za nadaljevanje proizvodnje v Vezeninah

Bled - Na interni razpis Vezenin Bled za najem dela prostorov in strojev, ki je v postopku likvidacije, sta prispeli dve ponudbi. Na njuni podlagi bi bilo mogoče na Bledu v zmanjšanem obsegu nadaljevati s proizvodnjo konfekcije in vezenin. Z delom bi tako lahko nadaljevalo okoli 30 od 119 delavcev, kolikor jih je sedaj zaposlenih v Vezeninah.

Kot je za STA povedal likvidacijski upravitelj Marko Vidnjevič, se bodo delavci sami odločili za nadaljnje delo pri novih delodajalcih ali pa za prijavo na zavod za zaposlovanje, pri čemer bodo dobili izplačano vse, kar jim pripada. Za bolj uresničljivo od obeh prispelih ponudb Vidnjevič ocenjuje tisto, ki se nanaša na vezeninski del in omogoča delo 25 delavcem. Postopek registracije novega podjetja bi lahko zaključili decembra, tedaj pa bi v novejših prostorih vezilnice že lahko stekla tudi proizvodnja predvsem zaves in prtov. Novi delodajalec, ki bi nadaljeval z 80-letno tradicijo blejskega podjetja in bi prejel tudi licenco Vezenine Bled, se bo moral iz najetih prostorov dokončno izseliti v dveh letih. S.S.

EKO Laze 18a, 4000 Kranj

ČIŠČENJE CISTERN

DOSTAVA KURILNEGA OLJA

080 21 50

Podelili nove licence

Doslej je licenco za nepremičninsko posredovanje pridobilo 183 posrednikov. Ministrstvo je izdalo štiri podzakonske predpise, v kratkem pa bo še zadnjega.

Ljubljana - Minister za okolje, prostor in energijo mag. Janez Kopač je ob koncu oktobra podelil nepremičninskim posrednikom še 102 licence za opravljanje poslov nepremičninskega posredovanja. Posredniki so si z licenc in z vpisom v imenik, ki ga vodi ministrstvo, tudi formalno pridobili položaj nepremičninskega posrednika.

Ministrstvo je doslej nepremičninskim posrednikom izdalo 183 licenc, od tega 154 trajno, petnajst pogojno do 14. februarja 2005, štiri pogojno do 24. maja 2007 in deset pogojno do 14. februarja 2007. Pogojno licenco so izdali posrednikom, ki so se na dan uveljavitve zakona ukvarjali s posredovanjem, ven-

dar še niso opravili zahtevanega programa izobraževanja, so bili na izobraževanju in preverjanju znanja, a v okviru ustanov, ki so izobraževale pred uveljavitvijo zakona, ali za posredovanje nimajo ustrezne izobrazbe, kot je predpisuje zakon o nepremičninskem posredovanju. Po podatkih ministrstva za okolje,

prostor in energijo je doslej k opravljanju strokovnega izpita za pridobitev nepremičninske licence pristopilo že 389 kandidatov, od tega jih je 127 opravljalo celotni strokovni izpit, 262 pa le iz dopolnilnih vsebin. Tisti, ki so opravljali celotni izpit, so bili uspešni 58-odstotno, izpit iz dopolnilnih vsebin pa je uspešno opravilo 91 odstotkov kandidatov.

Za izvajanje zakona so pomembni tudi podzakonski predpisi. Ministrstvo je doslej sprejelo štiri: pravilnik o strokovnem izpitu, licencah in vodenju

imenika nepremičninskih posrednikov, sklep o stroških vpisa v imenik nepremičninskih posrednikov, pravilnik o rokih in načinu posredovanja podatkov davčne uprave v evidenco prometa nepremičnin in navodilo o vodenju in posredovanju podatkov nepremičninske družbe o sklenjenih poslih pri prometu z nepremičninami. Ko bodo objavljeni še predpisi o usposabljanju cenilcev nepremičnin, kar naj bi se tudi zgodilo v kratkem, bodo sprejeti vsi podzakonski predpisi, kot jih določa zakon.

Cveto Zaplotnik

Nova delnica na borzi

V minulem tednu na Ljubljanski borzi ni bilo večjih presenečenj. Osrednji slovenski borzni indeks SBI20 je na tedenski ravni pridobil 0,4 odstotka in tako spet presegele mejo 4800 točk, indeks investicijskih skladov PIX je pridobil 0,3 odstotka ter indeks prostega trga 1,4 odstotka. Med prometnejšimi delnicami so največjo rast vrednosti tečaja dosegle delnice Merkurja. Po informacijah o sanaciji Bofexa se je veliko vlagateljev odločilo za prodajo delnic, kar je povzročilo padec tečaja do vrednosti 35.000 tolarjev. Sama sanacija naj ne bi imela negativnega vpliva na tečaj delnice, saj bodo stroške krili s prodajo delnic Gorenjske banke. Prav gotovo pa bi v Merkurju lahko beležili še boljše rezultate, če jim omenjenih delnic ne bi bilo treba prodajati, saj predstavljajo zelo dobro dolgoročno naložbo. Gorenjska banka je namreč objavila zavidljive rezultate za prvih devet mesecev letošnjega poslovanja. Bilančna vsota je višja za 12 odstotkov, dosežen dobiček v višini 10,5 milijarde tolarjev bruto pa predstavlja 96 odstotkov načrtovanega za letošnje leto. Vlagatelji so očitno razočarani glede informiranosti o poslovanju, saj ne vedo, kaj jih čaka. Naprej informacije o dobrih rezultatih in načrtih, potem pa nove in nove izgube Bofexa. Očitno bo potrebno počakati letne rezultate. Na podlagi nezadovoljivih rezultatov poslovanja družbe Kompas MTS v prvih devetih mesecih v primerjavi s sprejetim planom za letošnje leto je nadzorni svet iz ekonomsko - poslovnih razlogov odpoklical doseganje direktorice družbe. Za vlagatelje očitno zelo dobra novica, saj je tečaj omenjenih delnic porasel v zadnjem tednu za 3,7 odstotka. Kaj šele lahko pričakujemo, če bo novo vodstvo zagotovilo še boljše poslovanje. Tudi pri Krki se pričakuje bistveno boljše rezultati od lanskih. Tečaj njihovih delnic se je zopet povzpel na 82 tisočakov. Večji padec tečajev so za beležile delnice Salusa in Term Čatež. Pri slednji družbi bi tudi lahko prišlo do zamenjave vodstva, če sam predsednik uprave ne bo podpisal nove individualne pogodbe, ki mu trenutno nudi visoko odpravnino ob odhodu iz družbe. Po dolgem času smo pričakali novo izvršitev delnic na prosti trg. Od torka dalje lahko v tečajnici Ljubljanske borze v segmentu prosti trg spremljate tudi gibanje tečaj delnice Iskre Avtoelektrika. Glavno dejavnost družbe predstavlja proizvodnja in trženje avtoelektrične opreme, pogonskih sistemov in komponent. Družba se s programi po velikosti uvršča med vodilne proizvajalce v svojem segmentu. Večino prodaje dosegajo na tujih trgih. V prvih dneh trgovanja je vrednost delnice poletela v nebo. Prvi dan se je trgovalo še po 9.300 tolarjev, v petek pa že celo po 12.500. Nekateri so več kot 30 odstotni donos že izkoristili za unovčenje dobičkov, tako da se je v petek proti koncu trgovanja tečaj znižal na 11.200 tolarjev. Na prostem trgu je bilo v zadnjem tednu poleg obveznic Slovenske odškodninske družbe, največ prometa z delnicami družb Triglav naložbe (TRSG) in Triglav finančna družba (TFDR). Trenutno je za omenjeni družbi v teku prevzemna ponudba s strani Zavarovalnice Triglav. Prevzemna cena za prvo je 425 tolarjev, za drugo pa 1270 tolarjev, ponudba pa velja do 19. 11. 2004 do 12. ure. Glede na to, da so holdingi bolj tvegane naložbe, da so nekateri večji delničarji že sprejeli ponudbo, torej bo ponudba najbrž uspela in da po izteku ponudbe ponavadi tečaj pade, priporočamo sprejem ponudbe. In ne čakati na zadnji dan!

Alenka Eržen,

alenka@gbd.si, GBD, d.d.

Oktober 0,3-odstotna inflacija

Kranj - Po podatkih državnega statističnega urada so se cene življenjskih potrebščin oktobra v primerjavi s prejšnjim mesecem zvišale za 0,3 odstotka, v letošnjih prvih desetih mesecih za 2,9 odstotka (lani za 4,2), med lanskim in letošnjim oktobrom pa za 3,3 odstotka.

V letu dni so se najbolj zvišale cene v skupinah stanovanje (za 9,8 odstotka), izobraževanje (7,7) ter prevoz (6,2), cene v skupini hrana in brezalkoholne pijače pa so se v istem obdobju celo znižale za 2,6 odstotka. Oktobrsko gibanje cen so najbolj zaznamovali nadaljnje zniževanje cen počitnic v paketu ter višje cene obleke in obutve ter naftnih derivatov. Najbolj so se prejšnji mesec zvišale cene v skupinah obleka in obutve (za 4 odstotke), stanovanje (2,3), gostinske in nastanitvene storitve (1,3), izobraževanje (1,1) ter prevoz (0,3), znižanje pa so zabeležili v skupinah rekreacija in kultura (za 2,5 odstotka), hrana in brezalkoholne pijače (0,9), zdravje (0,4), alkoholne pijače in tobak (0,2) ter stanovanjska oprema (0,2). Cene oblačil so se zvišale za 4,1 odstotka, obutve za 5 odstotkov, tekočih goriv za 7,9 odstotka, trdih goriv za 5,8 odstotka, najemnin za stanovanja za 1,9 odstotka, visokošolskega izobraževanja za 5,8 in gostinskih storitev za 1,6 odstotka. Počitnice v paketu so se pocenile za 14 odstotkov, sadje za 4,3 odstotka, zelenjava za 1,9, meso za 1,8, kruh in drugi izdelki iz žit pa za 0,9 odstotka.

Cene blaga so se v povprečju zvišale za 0,6 odstotka, storitve pa so se pocenile za 0,3 odstotka.

C.Z.

Novosti elektronskega imenika

Kranj - Pri Telekomu Slovenije bo jutri, v sredo, izšla jesenska izdaja Elektronskega telefonskega imenika Slovenije (Etis), ki bo prinesla tudi več novosti.

Poleg najnovejših podatkov o telefonskih naročnikih bo v imeniku prvič interaktivni zemljevid Slovenije v vektorski obliki, ki bo omogočal podroben pregled (do najmanjših krajev), poseben program pa tudi načrtovanje najkrajše in najhitreje vozne ali peš poti med kraji. Imenik bo vseboval podatke o več kot 1.150.000 telefonskih naročnikih Telekoma Slovenije, Mobitela, Debitela in Si.mobil in bo med drugim omogočal klicanje z modemom, tiskanje nalepk, prenos podatkov v osebni imenik in izračun razdalj. Cena bo enaka kot že več let. Za enourabniško verzijo bo treba odšteti 3.800 tolarjev oz. za naročnike še 500 tolarjev manj, za mrežno verzijo za največ deset uporabnikov 24.000 tolarjev in za vsakega dodatnega uporabnika še 400 tolarjev.

Novost je tudi možnost uporabe naprednega iskanja v internetnem telefonskem imeniku, ki je bila doslej na voljo le Etisovim naročnikom. Storitve tis.telekom.si bo odslej možno tudi naročiti, za kar bodo naročniki dobili uporabniško ime in geslo, mesečna naročnina storitve pa bo znašala 490 tolarjev. Interaktivni zemljevid bodo do konca leta lahko uporabljali vsi uporabniki, potlej v celoti le naročniki Etisa oz. uporabniki storitve tis.telekom.si, vsi drugi pa le v omejenem obsegu. Neregistriranim uporabnikom bo v imeniku na internetu na voljo samo pet zadetkov.

C.Z.

ZAVOD REPUBLIKE SLOVENIJE ZA ZAPOSLOVANJE

PROSTA DELOVNA MESTA NA GORENJSKEM

GRADBENI DELAVEC; ZIDAR, KAMNAR, ned. č., posk. d. 1 mes. slov. j. - dobro; rok prijave: 05.11.04; **VODNOGOSPODARSKO PODJETJE, D.D., UL. MIRKA VADNOVA 5, KRANJ** **DELAVEC BREZ POKLICA** V PROIZVODNJI; dol. č. 1 mes; rok prijave: 09.11.04; št. del. mest: 3; **ISKRA MEHANIZMI, D.D., LIPNICA 8, KROPA** **ČIŠČENJE POSL. PROST. IN SANITARIJ,** dol. č. 1 leto; posk. d. 1 mes. slov. j. - tekoče; rok prijave: 02.11.04; **PROSEN COM., D.O.O., SP. DUPLJE 8, DUPLJE** **POMOŽNI DELAVEC** PREDLAGALEC GUM; dol. č. 3 mes; možnost podaljšanja del. razm.; rok prijave: 10.11.04; **HRIBAR BLESK, D.O.O., SAVSKA C. 34, KRANJ** **SLIKOPLESKAR, FASADER;** ned. č.; posk. d. 1 mes. del. izk. 5 let, kat. B; rok prijave: 10.11.04; št. del. mest: 3; **MEGAMATRIX, D.O.O., STARETOVA UL. 39, KRANJ** **KURJAČ, GOSTIŠČE DOM NA KRVAVCU,** dol. č. 5 mes; posk. d. 1 mes. del. izk. 2 leti, slov. j. - tekoče, izpit iz varstva pri delu, izpit za kurjača; rok prijave: 09.11.04; **TAJO-TEAM, D.O.O., AMBROŽ POD KRVAVCEM 31, CERKLJE** **STROJNIK;** dol. č. 3 mes; posk. d. 1 mes. del. izk. 6 mes, kat. B; izpit za TGM; rok prijave: 05.11.04; **VASKAR, D.O.O., BAŠELJ 32, PREDDVOR** ned. č.; posk. d. 3 mes, kat. B; rok prijave: 02.11.04; **ZVELC DAMJAN S.P., LAHOVČE 87, CERKLJE** **LICARSKI BRUSILEC; SERVISER, VZDRŽEVALEC LETAL (POM. DELA);** alter. izobr.: PLESKAR; št. del. mest: 2; **NOVAK FRANC S.P., ALPSKA C. 43, LESCE** **BOLNIČAR** **NEGOVALEC NA DOMU;** alter. izobr.: **BOLNIČAR - NEGOVALEC;** dol. č. 6 mes; del. mesto je prosto od 01.12.04; posk. d. 2 mes. del. izk. 6 mes, kat. B; slov. j. - tekoče; rok prijave: 02.11.04; št. del. mest: 3; **DOM UPOKOJENCEV KRANJ, C. 1, MAJA 59, KRANJ** **NEGOVALEC NA DOMU;** alter. izobr.: **BOLNIČAR - NEGOVALEC;** dol. č. 3 mes; del. mesto je prosto od 01.12.04; posk. d. 2 mes. del. izk. 6 mes, kat. B; slov. j. - tekoče; rok prijave: 17.11.04; št. del. mest: 3; **MURENC TRADE, D.O.O., BRATOV HVALIČ 4, NOVA GORICA** **VOZNIK TOVORNJAKA S POKLICO, PO SLO IN ITA;** ned. č.; posk. d. 3 mes. del. izk. 2 leti, kat. C; E. lahko druga smer IV. stopnje; rok prijave: 17.11.04; **ŠUBIC BOJAN - PREVOZ STVARI, ŽIROVSKI VRH 50, ŽIRI** **ELEKTROMECHANIK; ELEKTROINSTALATER;** dol. č. 2 mes; posk. d. 1 mes. del. izk. 2 leti, kat. B; rok prijave: 12.11.04; **ELKO TURIZEM, D.O.O., BREZJE 70, BREZJE** **TESAR** dol. č. 3 mes; kat. B; rok prijave: 02.11.04; **PROMAS, D.O.O., SREDNJA VAS 5, BEGUNJE** - ned. č.; posk. d. 1 mes. del. izk. 1 leto, kat. B; slov. j. - dobro; rok prijave: 05.11.04; **VODNOGOSPODARSKO PODJETJE D.D., UL. MIRKA VADNOVA 5, KRANJ** **ZIDAR;** dol. č. 3 mes; kat. B; rok prijave: 02.11.04; **PROMAS, D.O.O., SREDNJA VAS 5, BEGUNJE** **STROJNIK GRADBENE MEH. ZA ZEMELJSKA DELA;** ned. č.; posk. d. 1 mes. del. izk. 1 leto, kat. B; zaželeno C in E kat.; rok prijave: 05.11.04; **VODNOGOSPODARSKO PODJETJE, D.D., UL. MIRKA VADNOVA 5, KRANJ** **VOZNIK AVTOMECHANIK** **VOZNIK TOVORNJAKA V MEDN. RELACIJAH;** ned. č.; posk. d. 3 mes. del. izk. 1 leto, kat. B, C, E, ital. j. - zadovoljivo, katerikoli evropski j., izkušnje s hladilniki; rok prijave: 17.11.04; št. del. mest: 3; **MURENC TRADE, D.O.O., BRATOV HVALIČ 4, NOVA GORICA** **VOZNIK TOVORNJAKA SLO-HRVAŠKA IN SLO-ITA;** dol. č. 6 mes; posk. d. 3 mes. del. izk. 2 leti, kat. B, C, E; rok prijave: 02.11.04; **PETROVIČIČ JOŽE S.P., ŽIROVSKI VRH 38, ŽIRI** **VOZNIK VLAČILCA S CISTERNO, DOMAČI IN MEDN. PROMET, PREVOZ KONTEJNERJEV;** ned. č.; posk. d. 3 mes, kat. C, E, nem. j. - osn., **ADR IZ-PIT;** rok prijave: 02.11.04; št. del. mest: 2; **ŠKOFIC ANDREJ S.P., TRSTENIK 32, GÖLNİK** **VOZNIK TOVORNJAKA;** ned. č.; posk. d. 1 mes. del. izk. 1 leto, kat. B, C, D, E; slov. j. - dobro, zaželen izpit za strojnika TGM; rok prijave: 05.11.04; **VODNOGOSPODARSKO PODJETJE, D.D., UL. MIRKA VADNOVA 5, KRANJ** **PRODAJALEC** **PRI BLAGAJNI;** dol. č. 6 mes; posk. d. 3 mes. del. izk. 2 leti, kat. B; rok prijave: 06.11.04; št. del. mest: 2; **GACHO, D.O.O., PODNART 64, 4244 PODNART**

TRGOVINA Z GOSTINSKO OPREMO IN PRIPOMOČKI, GOSPOD. PRIPOMOČKI...; alter. izobr.: **GOSTINSKI TEHNIK;** ned. č.; posk. d. 6 mes, kat. B; angl. j. in nem. j. - dobro; rok prijave: 10.11.04; **KREK, D.O.O., SAVSKA C. 35, BLED** **V TRGOVINI ZA MALE ŽIVALI, KRANJ;** alter. izobr.: **VETERINARSKI TEHNIK;** ned. č.; posk. d. 3 mes. del. izk. 1 leto, kat. B; poznavanje oskrbe in nege malih živali; rok prijave: 06.11.04; **VETPET, D.O.O., KANTETOVA 18, LJUBLJANA** **KUHAR** dol. č. 3 mes; posk. d. 3 mes. del. izk. 3 leta, rok prijave: 13.11.04; **APRO COM, D.O.O., C. GORENJSKEGA ODREDA 15A, BLED** alter. izobr.: **TEHNIK KUHAŠTVA;** ned. č.; posk. d. 6 mes, del. izk. 2 leti, rok prijave: 10.11.04; št. del. mest: 2; **KREK, D.O.O., SAVSKA C. 35, BLED** dol. č. 2 mes; del. mesto je prosto od 09.01.2005; posk. d. 3 mes, rok prijave: 05.11.04; **OŠ BISTRICA TRŽIČ, BEGUNJSKA C. 2, TRŽIČ** **V GOSTIŠČU DOM NA KRVAVCU;** dol. č. 5 mes; posk. d. 1 mes. del. izk. 4 leta, slov. j. - tekoče; rok prijave: 09.11.04; št. del. mest: 2; **TAJO-TEAM, D.O.O., AMBROŽ POD KRVAVCEM 31, CERKLJE** **NATAKAR;** alter. izobr.: **TEHNIK STREŽBE;** ned. č.; posk. d. 6 mes, del. izk. 2 leti, angl. j. in nem. j. - dobro; slov. j. - tekoče; rok prijave: 10.11.04; št. del. mest: 2; **KREK, D.O.O., SAVSKA C. 35, BLED** **STROJNI TEH.** **TEHNOLOG V RETNJAH, KRIŽE;** ned. č.; angl. j. in nem. j. - dobro; rok prijave: 05.11.04; **INTEC MKD, KOVINSKE KONSTRUKCIJE, D.O.O., LJUBLJANSKA C. 24A, KRANJ** **ORODJAR;** dol. č. 6 mes; del. izk. 2 leti, rok prijave: 09.11.04; **ISKRA MEHANIZMI, D.D., LIPNICA 8, KROPA** **OPERATER NA CNC PREBIVALNEM STROJU;** ned. č.; posk. d. 6 mes, angl. j. - zadovoljivo, slov. j. - tekoče; rok prijave: 06.11.04; **SAX KONSTRUKCIJE, LJUBLJANSKA C. 24A, KRANJ** **UREJEVALEC STROJEV, VZDRŽ. ORODIJ;** alter. izobr.: **ELEKTROMONTER;** ned. č.; posk. d. 3 mes, del. izk. 2 leti, kat. B; nem. j. - dobro; rok prijave: 03.11.04; **SAXONIA-FRANKE, D.O.O., KOROŠKA C. 92, TRŽIČ** **TEHNOLOG V PROIZV. PREDELAVE PLASTIKE;** alter. izobr.: **ELEKTROTEHNIK;** ned. č.; posk. d. 3 mes, del. izk. 2 leti, kat. B; nem. j. - dobro; rok prijave: 03.11.04; **SAXONIA-FRANKE, D.O.O., KOROŠKA C. 92, TRŽIČ** **KEMJSKI TEH.** ned. č.; posk. d. 3 mes. del. izk. 1 leto, rok prijave: 13.11.04; **CMC GALVANIKA, D.O.O., ALPSKA 43, LESCE** alter. izobr.: **KMETJSKI TEHNIK;** dol. č. 3 mes; rok prijave: 09.11.04; št. del. mest: 5; **I.S.S., D.O.O., KOROŠKA C. 53, KRANJ** **GRADBENI TEH.** dol. č. 1 leto; posk. d. 3 mes. del. izk. 3 leta, kat. B; **STROK. IZPIT, MOŽNOST ZAPOSLOTVE ZA NED.**

Č.; rok prijave: 06.11.04; **ARHES, D.O.O., BLEWEISOVA 6, KRANJ** **VOJDA GRADBIŠČA;** alter. izobr.: **INŽ. GRADBENIŠTVA;** ned. č.; posk. d. 3 mes, del. izk. 3 leta, kat. B; slov. j. - tekoče, **STROK. IZPIT, POZNAVANJE ZAKONOV IN PREDPISOV S PODR. GRADB. ZAKONODAJE;** rok prijave: 05.11.04; **VODNOGOSPODARSKO PODJETJE, D.D., UL. MIRKA VADNOVA 5, KRANJ** **ZDRAVSTVENI TEH.;** ned. č.; posk. d. 3 mes, kat. B; rok prijave: 02.11.04; **OZG KRANJ, ZD ŠK. LOKA, STARA C. 10, ŠK. LOKA** **GIMNAZIJSKI MATURANT** **ZAST. NA TERENU, GORENJSKA;** dol. č. 6 mes, posk. d. 3 mes, kat. B, angl. j. - dobro, lahko druga sr. šola, možnost zap. za ned. č.; rok prijave: 17.11.04; št. del. mest: 15; **GENERALI ZAVAROVALNICA, D.D., KRŽIČEVA UL. 3, LJUBLJANA** **VARNOSTNIK, RECEPTOR I;** alter. izobr.: **STROJNI TEHNIK;** dol. č. 1 leto; posk. d. 2 mes, del. izk. 2 leti, rok prijave: 02.11.04; **JGZ BRDO PROTOKOLARNE STORITVE RS, PREDOSLJE 39, KRANJ** **INŽ. KMETIJSTVA ZA RASTLINSKO PROIZV. STROK. SODELAVEC ZA PODR. EKOLOŠKEGA POLJEDELSTVA IN ŽIVNOREJE;** alter. izobr.: **UNIV. DIPL. INŽ. KMETIJSTVA;** dol. č. 11 mes, 20 ur/tečen; rok prijave: 05.11.04; **SR. BIOTEHNIŠKA ŠOLA KRANJ, SMLEDNIŠKA C. 3, KRANJ** **INŽ. STROJNIŠTVA; KONSTRUKCIJA, RAZVOJ PROGRAMA ZA ZAŠČITO RASTLIN IN TRAKTOR-SKEGA PROGR.;** dol. č. 6 mes; del. izk. 6 let, kat. B; možnost zap. za ned. č.; rok prijave: 02.11.04; **AGROMEHANIKA, D.D., HRASTJE 52A, KRANJ** **POSLOVNI SEKRETAAR; VODJA KADROVSKE SLUŽBE, KRANJ;** alter. izobr.: **PRAVNIK;** dol. č. 6 mes; posk. d. 1 mes, del. izk. 3 leta, angl. j. in nem. j. - tekoče, izpit za koncesionarja, možnost podaljšanja pogodbe, **PROŠNJE S TEL. ŠT. POSLATI NA SEDEŽ PODJETJA;** rok prijave: 10.11.04; **TEHNOCOMERC, D.O.O., DRAVSKA UL. 9, MARIBOR** **UNIV. DIPL. INŽ. KMETIJSTVA** **UČITELJ/ICA STROK. TEORETIČNIH PREDMETOV IN PRAKTIČNEGA POUKA S PODR. VRTNARSTVA;** dol. č. 1 leto; rok prijave: 05.11.04; **SR. BIOTEHNIŠKA ŠOLA KRANJ, SMLEDNIŠKA C. 3, KRANJ** **UČITELJ/ICA STROK. TEORETIČNIH PREDMETOV IN PRAKTIČNEGA POUKA;** dol. č. 1 leto; rok prijave: 05.11.04; **SR. BIOTEHNIŠKA ŠOLA KRANJ, SMLEDNIŠKA C. 3, KRANJ** **STROK. SODELAVEC ZA PODR. KMET. MEHANIČARJE;** alter. izobr.: **INŽ. KMETIJSTVA ZA RASTLINSKO PROIZV.;** dol. č. 11 mes, 20 ur/tečen; rok prijave: 05.11.04; **SR. BIOTEHNIŠKA ŠOLA KRANJ, SMLEDNIŠKA C. 3, KRANJ** **UNIV. DIPL. INŽ. STROJNIŠTVA; SAMOST. STROK. SODELAVEC ZA BRIZGANJE PLASTIKE;** alter. izobr.: **UNIV. DIPL. INŽ. ELEKTROTEHNIKE;** dol. č. 6 mes; posk. d. 4 mes, kat. B; angl. j. in nem. j. - zadovoljivo; rok prijave: 09.11.04; **ISKRA MEHANIZMI, D.D., LIPNICA 8, KROPA** **UNIV. DIPL. INŽ. ELEKTROTEHNIKE; SAMOST. STROK. SODELAVEC ZA INF. PRIKAZOVANJE;** alter. izobr.: **UNIV. DIPL. INŽ. STROJNIŠTVA;** dol. č. 6 mes, del. izk. 2 leti, kat. B; angl. j. in nem. j. - tekoče; rok prijave: 09.11.04; **ISKRA MEHANIZMI, D.D., LIPNICA 8, KROPA** **UNIV. DIPL. INŽ. GRADBENIŠTVA ZA ORGANIZACIJO IN TEHNOLOG. DELA** alter. izobr.: **INŽ. GRADBENIŠTVA;** dol. č. 1 leto;

posk. d. 3 mes, kat. B; vodenje večjih skupin, angl. j. - zadovoljivo, **ODG. VODJA DEL ZA ZAHTEVNE OBJEKTE;** možnost zap. za ned. č.; rok prijave: 06.11.04; **ARHES, D.O.O., BLEWEISOVA 6, KRANJ** **DIPLOM. INŽ. GRADBENIŠTVA (VS); SVETOVALNA ŽUPANA ZA KOMUNALNO IN GOSPOD. INFRASTRUKTURO;** alter. izobr.: **UNIV. DIPL. INŽ. GRADBENIŠTVA;** ned. č.; posk. d. 6 mes, del. izk. 3 leta, 8 mes, kat. B; **JAVNI NATEČAJ UR. LIST 15/10-04, POGOJI RAZPISA NA ZAVODU ZA ZAP. KRANJ, TEL. 04 280-61-33;** rok prijave: 10.11.04; **OBČINA GORENJA VAS - POLJANE, POLJANSKA C. 87, GORENJA VAS** **UNIV. DIPL. EKONOMIST** **RAČUNOVODJA;** alter. izobr.: **EKONOMSKI TEHNIK;** ned. č.; posk. d. 6 mes, del. izk. 5 let, kat. B; angl. j. in nem. j. - dobro; rok prijave: 10.11.04; **KREK, D.O.O., SAVSKA C. 35, BLED** **POSLOVNI SEKRETAAR;** alter. izobr.: **UNIV. DIPL. ORGANIZATOR;** ned. č.; posk. d. 6 mes, del. izk. 3 leta, angl. j. in nem. j. - tekoče; rok prijave: 03.11.04; **UNIV. DIPL. EKONOMIST ZA KOMERC. DEJ.; SAMOST. KOMERCIALIST ZA PRIDOBIVANJE NOVIH NAROČNIKOV ZA PODROČJE KARTONAJE, PRO-PAGANDE IN KNJIG;** alter. izobr.: **UNIV. DIPL. INŽ. GRAFIČARSTVA;** ned. č.; posk. d. 3 mes, del. izk. 2 leti, kat. B; angl. j. in nem. j. - tekoče; rok prijave: 27.11.04; **GORENJSKI TISK, D.D., UL. MIRKA VADNOVA 6, KRANJ** **DIPLOM. VARNOSTNI INŽ. (VS); SAMOST. KOMERCIALIST;** alter. izobr.: **DIPLOM. EKONOMIST (VS);** dol. č. 1 leto; posk. d. 3 mes, del. izk. 6 mes, kat. B; angl. j. - dobro; rok prijave: 13.11.04; **TRIO, D.D., MLAKA 10, TRŽIČ** **UNIV. DIPL. INŽ. ARHITEKTURE;** dol. č. 1 leto; posk. d. 3 mes, del. izk. 3 leta, kat. B; angl. j. in nem. j. - dobro, možnost zap. za ned. č.; **OBVEZNO AUTOCAD;** rok prijave: 06.11.04; **ARHES, D.O.O., BLEWEISOVA 6, KRANJ** **DR. MEDICINE** **ZDRAVNIK SPL./DRUŽ. MED.;** ned. č.; kat. B; slov. j. - tekoče, **LICENCA ZDR. ZBORNIC, STROK. IZPIT;** rok prijave: 10.11.04; **OZG KRANJ, OE ZD TRŽIČ, BLEJSKA C. 10, TRŽIČ** **ZDRAVNIK PO KONČANEM SEKUNDRARIJU V SPL. AMB. V ZD. V RADOVLJICI;** alter. izobr.: **DR. MED. SPEC. SPL. MEDICINE;** dol. č. 1 leto; del. izk. 2 leti, kat. B; slov. j. - tekoče; rok prijave: 03.11.04; **OZG KRANJ, OE ZD RADOVLJICA ZD BLED, MLADINSKA C. 1, BLED** **ZDRAVNIK SPL./DRUŽ. MED. V ZD BOHINJU;** alter. izobr.: **DR. MED. SPEC. SPL. MEDICINE;** ned. č.; del. izk. 2 leti, kat. B; slov. j. - dobro; rok prijave: 03.11.04; **OZG KRANJ, OE ZD RADOVLJICA, ZD BLED, MLADINSKA C. 1, BLED** **DR. MEDICINE SPEC. PEDIATRIJE V ZD BOHINJU;** ned. č.; posk. d. 3 mes, del. izk. 1 leto, kat. B; slov. j. - tekoče; rok prijave: 06.11.04; **OZG KRANJ, OE ZD RADOVLJICA, ZD BLED, MLADINSKA C. 1, BLED**

Restali pogoji, ki jih zahtevajo delodajalci, so objavljeni na oglašnih deskah Zavoda RS za zaposlovanje, Območna služba Kranj, Bleweisova c. 12, Kranj.

Alpski lovci za enotnost in razlike

Lovci z območja jugovzhodnih Alp podpirajo smernice in direktive Evropske unije, a tudi samostojnost regij pri določanju lovnih vrst in lovnih dob.

Predosjle - Delovna skupnost lovskih zvez z območja jugovzhodnih Alp, ki jo sestavljajo predstavniki enajstih lovskih zvez iz Italije, Avstrije in Slovenije, je minuli konec tedna na zasedanju na Brdu obravnavala za sedanje razmere zelo aktualno temo: prihodnost lova v Evropski uniji. Za lov v uniji ni skupne politike, vsaka članica ga lahko ureja po svoje, vendar v skladu z evropskimi direktivami. Slovenija ima nekatere predpise celo strožje kot unija.

Po razpravi, v kateri so predstavniki zvez predstavili svoje lovske probleme in stališča do prihodnosti lova v Evropski uniji, so sprejeli deklaracijo, s katero podpirajo smernice Evropske unije o rabi okolja in tudi lova, direktivo unije o varstvu ptic, varstvo okoljsko pomembnih območij (Natura 2000), enotna higienska določila o uporabi in prometu z divjačino, avtonomijo regij pri določitvi lovnih vrst in lovnih dob, prizadevanja gorskih lovcov za ohranjanje okolja in trajnostno rabo naravnih virov, delo z javnostjo in sodelovanje z naravovarstvenimi organizacijami.

Kot je na zasedanju dejal **dr. Michl Ebner**, član evropskega parlamenta in koordinator posebne delovne skupine za lov, ribolov in okolje, je na območju 25 držav članic unije več kot

6,7 milijona lovcov, povprečje pa je 1,74 lovca na kvadratni kilometer površine. Od lova je neposredno ali posredno odvisnih 175 tisoč delovnih mest, v lovski dejavnosti pa se na leto "obrne" 15 milijard evrov denarja. Za lov v Evropski uniji ni enotne direktive, tako naj bi bilo tudi v prihodnje, lov pa zahteva direktiva o varstvu ptic, zahtevano varstvo okoljsko pomembnih območij (Natura 2000), uredba o divjačini, zakonodaja o orožju in zahteve za ohranjanje biološke pestrosti.

Kot poudarjajo v Lovski zvezi Slovenije, je Slovenija že v pripravi na vstop v Evropsko unijo prilagodila svojo zakonodajo različnim predpisom, smernicam in navodilom Unije, pri tem pa je upoštevala tudi direktivo o ohranjanju prosto živečih ptic in direktivo o ohranjanju naravnih habitatov in prosto živečih živalskih in rastlinskih vrst. Nekateri predpisi, ki zadevajo lov, so pri nas celo strožji od zahtev Evropske unije, kar še posebej velja za veterinarske predpise ter lovne in zavarovane vrste divjadi. V Sloveniji so med lovne vrste ptic uvrstili samo raco mlakarico, fazana, poljsko jerebico, srako, sivo vrano in šojo, medtem ko so vse druge vrste zava-



Na območju Delovne skupnosti lovskih zvez jugovzhodnih Alp je 135 tisoč lovcov, od tega v Sloveniji 22 tisoč. Na sliki: skupina gorenjskih lovcov - začetnikov.

rovali. Slovenska zakonodaja o orožju je usklajena z evropsko, vendar še ni izvedbenih predpisov za izdajo evropskega orožnega lista, ki bi lovcem olajšal prehod preko meja med državami Evropske unije. Lovci lahko dobijo za to ustrezno potrdilo, ki ga priznavajo tudi članice unije, vendar je problem v tem, da je tako potrdilo le za enkratno uporabo.

Cveto Zapltnik

Slomšek zavetnik slovenskih kmetov

Kranj - V nedeljo bo na Ponikvi pri Šentjurju vseslovenski shod kmetov, na katerem bodo blaženega Antona Martina Slomška razglasili za zavetnika kmetov, slovenskega kmetijstva in kmetijskega slovstva.

Slovesnost, ki jo pripravljata Kmetijsko gozdarska zbornica Slovenije in Slovenska ljudska stranka (SLS) v sodelovanju z Mariborsko škofijo, se bo začela opoldne s sveto mašo v farni cerkvi na Ponikvi in se nadaljevala s slavnostno akademijo in druženjem pred Slomškovo rojstno hišo na Slomu. Slovesnost bo vodil pomožni škof in generalni vikar **dr. Anton Stres**.

Pobudo za razglasitev Slomška za zavetnika slovenskih kmetov in kmetijstva so dali **Jože Romšak** s Podjels pri Kamniku, **dr. Marta Ciraj** z Gmajnice pri Komendi in **mag. Andrej Golob** iz Starega trga pri Slovenj Gradcu. Kot so zapisali v obrazložitvi, bi slovenski kmet s tem dobil zaščitnika, na katerega bi se obračal v težkih trenutkih, ki jih ni malo in jih bo v prihodnje verjetno še več. Slovensko kmetijsko slovstvo bi s Slomškovo zaščito in priprošnjo dobilo trdnega za-

vetnika, ki bi mu kazal pravo smer, da bi bilo sposobno pravilno svetovati in tako pomagati slovenskemu kmetu.

Slomšek se je kot kmečki sin rodil leta 1800 v trdni kmečki družini, svojo mladost je preživel na kmetiji na Slomu v vasi Uniše. Že kot otrok je ostal brez mame, njihova nekoč trdna kmetija je šla na boben. Kljub tej hudi izkušnji je bodril slovenskega kmeta in je verjel, da je slovenstvo obstalo samo zaradi klenih in poštenih ljudi na deželi.

Predlog za razglasitev Slomška za zavetnika slovenskih kmetov je sprejel in podprl mariborski škof **dr. Franc Kramberger**, pobudo je javno na taboru SLS v Sevnici podprl predsednik stranke **Janez Podobnik**, za njeno uresničenje pa se je zavzela tudi kmetijsko gozdarska zbornica kot največja stanovska organizacija kmetov.

Cveto Zapltnik

Potovanje z živalmi po Evropski uniji



Kranj - Evropska unija je lani za poenostavitev potovanj s hišnimi živalmi uvedla potni list za živali. Novi predpis naj bi začeli uporabljati 3. julija letos, a ker večina članic Unije na to še ni bila pripravljena, so rok za izvajanje preložili na 1. oktober. Po novem je za potovanje mačk, psov in živali iz vrst dihurjev med državami članicami Unije dovolj le veljavno potrdilo o cepljenju proti stekleni oz. potni

list z vsemi potrebnimi podatki o zadnjem cepljenju, izjema so Irska, Švedska, Malta in Velika Britanija, ki zahtevajo po cepljenju proti stekleni še dodatno testiranje. S potnim listom, ki ga izda veterinar, je možno potovati tudi v nekatere druge države, ki niso članice unije. V to skupino sodijo Švica, Norveška, Liechtenstein, Islandija, Andora, Monako, San Marino in Vatikan.

C.Z.

Tržnica s kmetijskimi pridelki

Škofja Loka - Razvojna agencija Sora bo v soboto dopoldne spet pripravila na Mestnem trgu v Škofji Loki Tržnico kmetijskih pridelkov in izdelkov. Kmetje in drugi ponudniki s škofjeloškega območja bodo predstavili izdelke blagovnih znamk Dedek Jaka in Babica Jerca - Naravni izdelki iz škofjeloških hribov: kruh iz krušne peči, potice, piškote in drugo pecivo, sir, skuto, skutne namaze, kislo in sladko smetano, maslo in kajmak, čipke in druge izdelke domače in umetnostne obrti, med in izdelke iz medu, domačo volno in ročno pletene izdelke iz nje, žganje in druge alkoholne pijače iz travniškega sadja ter dražgoške kruhke.

C.Z.

Biomasa in izdelava sekancev

Bled - Blejska območna enota Zavoda za gozdove Slovenije bo v četrtek na Mrzlem Studencu na Pokljuki predstavila sodobno ogrevanje na lesno biomaso, v petek pa bo na Kopišču v Gozd Martuljku še predstavitev problematike pridobivanja biomase ter praktični prikaz izdelave sekancev. Na predstavitev, ki se bosta oba dneva začeli ob 11. uri, bodo med drugim predstavili pomen, tehnologijo in ekonomiko pridobivanja lesne biomase iz gozda, državne spodbude, pomen energetskega svetovanja, sejem o varčevanju z energijo v Wellsu in vrste kotlov za kurjenje z lesno biomaso. Prikazali bodo izdelovanje lesnih sekancev, v gozdarski koči na Pokljuki pa si bo možno ogledati še ogrevanje na sekance.

C.Z.

Z GLASOM DO BOLJŠE ZELENJAVE



Načrtujemo, kje bodo rastline rasele prihodnje leto

Jesen je čas, v katerem z vrta pospravimo največ pridelka, hkrati pa tudi čas, ko moramo že načrtovati, kaj bo na vrtu raslo prihodnje pomlad. Jeseni namreč zemljo gnojimo in jo tako pripravimo na prihodnje leto. Ker pa rastline potrebujejo različno gnojeno zemljo, moramo že zdaj vsaj v grobem vedeti, na katere gredice bomo posadili solato, kam krompir, pa čebulo ... Zaradi sajenja iste zelenjave na isto mesto se zelo hitro razmnožijo škodljivci, zato moramo na vrtu tudi kolobariti. Tako moramo pri načrtovanju vrta za prihodnje leto upoštevati, kje so posamezne vrste rasle letos, da jih bomo prihodnje leto posadili drugam. Danes pišemo o kolobarjenju in o tem, katere rastline potrebujejo bolj in katere manj pognojeno zemljo, prihodnji te-

den pa se bomo posvetili različnim vrstam gnojenja.

Kolobarimo, zato vrt razdelimo na tri dele

Če želimo imeti obilo pridelka in zdrave rastline, velike večine rastlin ne smemo vsako leto saditi na isto mesto. Zaradi sajenja na isto mesto se namreč zelo namnožijo škodljivci, ki napadejo posamezne vrtnine, pa tudi porušijo se ravnovesje hranilnih snovi v tleh. Na vrtu zato kolobarimo. To najlažje storimo, če ga razdelimo na tri dele, kar pomeni, da bomo četrto leto na gredo spet posadili tisto rastlino, ki je tam rasla prvo leto. Vrt razdelimo na tri dele tudi zato, ker rastline potrebujejo različno gnojeno zemljo. Na najbolj pogojeni zemlji bodo rasle zeljčke (zelje, brokoli, ohrovt,



Zemljo lahko izboljšamo z zelenim gnojenjem.

cvetača, kolerabica, redkev, podzemna koleraba). Na srednje pogojeni zemlji bodo rasle druge rastline: blitva, bučke, čebula, česen, endivija, fižol, grah, ku-

mare, paradižnik, paprika, por, sladka koruza, solata, špinača in zelena. Na najmanj pogojeni zemlji bodo rasle korenovke in gomoljevke (korenje, krompir, radič in rdeča pesa). Tam, kjer prvo leto rastejo korenovke in gomoljevke, drugo leto posadimo druge rastline, tretje leto pa zeljčke. Tam, kjer prvo leto rastejo zeljčke, drugo leto posadimo korenovke in gomoljevke, tretje leto pa druge rastline. Tam, kjer prvo leto rastejo druge rastline, drugo leto posadimo zeljčke, tretje leto pa korenovke in gomoljevke.

Monika in Mateja

izberi.si

Vseslovenski portal malih oglasov

Ena spletna stran, ki združuje 7 časopisov z vseh koncev Slovenije! Obiščite www.izberi.si, oddajte svoj mali oglas, ogledajte si popolnejše oglase, sprehodite se po rumenih straneh in naj vas navdušijo kadrovske oglasi!

Brskanje po malih oglasih še nikoli ni bilo tako udobno.

DELO INOVATIVNIK

NOVICE VESTNIK

GORENJSKI GLAS

primorske novice Štajerski TEDNIK

Osemnajst ovadenih kaznivega dejanja neupravičene proizvodnje in prometa z mamili

Panika na kranjskem trgu z drogami

Po skoraj enoletnem spremljanju domnevne organizirane kriminalne združbe so kriminalisti v sredo, 27. oktobra, s pomočjo policistov iz kranjske posebne enote in iz slovenske specialne enote vdrlji v štirinajst stanovanj, opravili hišne preiskave in prijeli deset osumljenцев, enajstega zvečer, dva pa še iščejo.

Kranj - Na petkovi novinarski konferenci Policijske uprave Kranj je vodja sektorja kriminalistične policije Simon Velički povedal, da so preprodajalce drog vzeli pod drobnogled pred koncem leta 2003, na podlagi zanesljivih kazalcev, da se "že nekaj časa" ukvarjajo s prepovedano trgovino. Odtlej so jih spremljali, tudi s prikritimi preiskovalnimi ukrepi, ki sta jim jih dovolila sodišče oziroma tožilstvo. Združba naj bi bila organizirana večnivojsko, vodili naj bi jo trije Kranjčani, ki naj bi držali niti vse do uličnih razpečevalcev. "Da je skupina dejansko obvladovala črni trg z drogami po Kranju in okolici, dokazuje tudi to, da je po prijemu med kranjskimi narkomani zavladala precejšnja panika," je dejal Simon Velički.



Preiskavo vodi Andrej Baraga iz skupine državnih tožilcev za posebne zadeve.

Vendar pa skupina ni skrbela le za kranjsko narkomansko sceno. Drog je preprodajala po Gorenjskem, v nekaterih drugih mestih Slovenije in celo v Avstriji. Kriminalisti govorijo o najmanj 58 kaznivih dejanjih neupravičene proizvodnje in prometa z mamili, za kar so ovadili osemnajst osumljenцев, starih med osemnajst in 39 let;

trinajst jih je z območja Kranja, dva iz Maribora, po eden pa iz Celja, Ljubljane in Avstrije. Ovadenim po Kazenskem zakoniku grozi od tri do petnajst let zapor.

"Kriminalna združba je zalagala narkomanski trg z različnimi vrstami droge; s heroinom, kokainom, ekstazijem, marihuano. Z drogo je oskrbovala celo enega od slovenskih zaporov. V zapor so jo pošiljali tako, da so jo s sosednje stavbe po plastični



V četrtek popoldne in zvečer so policisti pripeljali prijete osumljence na zaslišanje k preiskovalnemu sodniku.

vrvici spuščali pripornikom. Ne le drogo, tudi mobilne telefone in različno dokumentacijo. S sodelovanjem zaposlenih v zaporu smo ta kanal prekinili," je povedal Simon Velički.

V hišnih preiskavah so kriminalisti zasegli 134 kilogramov

marihuane, 100 gramov heroina, 200 gramov kokaina in 30 tablet ekstazija, okrog tri milijone tolarjev "mamilaskega" denarja, dve puški, pištolo in naboje. To je seveda le zadnji izkupiček. Natančne ocene, koliko droge so v obstoju prepovedane trgovine uspeli razpečati, so bolj približne, trdnjše števila so kriminalisti v skoraj enoletni preiskavi zbrali s prikritimi ukrepi. Šlo naj bi za več kilogramov vsake vrste droge. "Za nas je razkritje tako številne skupine zahteven organizacijski, tehnični, skratka, delovni zalogaj. S prijeto osumljenih smo odlašali, ker smo želeli razkriti celotno skupino in zbrati zanesljive dokaze, ki bodo zdržali tudi na sodišču," je dejal Simon Velički ter poudaril, da preiskava še zdaleč ni končana. Kriminaliste zanima predvsem to, od kod je skupina droge za razpečevanje dobivala.



O razkritju skupine preprodajalcev droge so v petek spregovorili (od leve) Vojko Mulec, Simon Velički in Zdenko Guzzi.

Kot rečeno, so organizirano skupino preprodajalcev drog vodili trije Kranjčani, kriminalistom že od prej znani po hudih kaznivih dejanjih, zlasti kaznivih dejanjih z elementi nasilja, med drugim celo za poskus umora, za katera so bili tudi že pravnomočno obsojeni. Predvsem zato so se kriminalisti v sredo ob šestih zjutraj, ko so se podali v zaključno akcijo, najprej v Kranju, potem pa tudi v Ljubljani, Celju in Mariboru, skušali izogniti tveganju pred morebitnimi napadi presenečenih osumljenцев ali njihovimi pobeži.

sektorja uniformirane policije v kranjski policijski upravi. Vdrlji so na štirinajst naslovov in prijeli deset osumljenih. V enem primeru je dejansko prišlo do napada na policiste specialne enote, ki so morali zato uporabiti fizično silo in "lisice".

Enajstega osumljenca so prijeli v sredo zvečer na Karavankah, ko se je iz tujine vračal v Slovenijo, za dvema pomembnejšima članoma kriminalne združbe pa so odredili razpis iskanja in pričakujejo, da ju bodo v kratkem izsledili in prijeli. Vse prijete so pridržali in jih v četrtek popoldne, skupaj z



Zasežena indijska konoplja.

"Kriminaliste so v zaključni akciji spremljali policisti iz posebne enote Policijske uprave Kranj in iz specialne enote generalne policijske uprave, ti so dan prej v vaji na Jezerškem pokazali, kako se pride v hiše," je povedal Vojko Mulec, vodja

zaseženimi dokazi in s kazenskimi ovadbami, pripeljali na zaslišanje k preiskovalnemu sodniku okrožnega sodišča v Kranju.

Helena Jelovčan, foto: Tina Dokl

KRIMINAL

Ukraden temno moder golf

Škofja Loka - V noči s četrta na petek je neznanec s parkirišča v Frankovem naselju odpeljal osebni avto VW golf, serija IV, temno modre barve, z registrsko oznako KR N4-488. Če ga kdo vidi, naj pokliče 113, prosijo policisti.

Avto na zidakih

Kranj - V isti noči so se neznanec znesli nad avtom, parkiranim v Triglavski ulici v Drolovki. Postavili so ga na zidake, z njega pa pobrali vsi štiri platišča 195-krat 50-krat 15, s pnevmatikami lasa vred. Lastnika so obrali za približno 200.000 tolarjev.

Trčil v drevo ob cesti

Žiri - 29-letni Žirovec je v četrtek, 28. oktobra, nekaj po opoldnevu z osebnim avtom citroën AX peljal po lokalni cesti od Račeve proti Žirem. V rahlem desnem ovinku ga je zaneslo s ceste. Trčil je v drevo, nazadnje pa je avto obstal v potoku. Huje ranjenega voznika so reševalci odpeljali na urgenco v Klinični center.

Foto: Polona M. Baldasin

Fotoaparati in denar

Jesenice - Neznanec, ki je vlomil v poslovne prostore enega od jeseniških podjetij, je odnesel digitalni fotoaparati sony P73 SonD MS 256 pro blue LCS CP2 in 270.000 tolarjev v različnih bankovcih. Policisti ga še iščejo.

Policisti zalotili vlomilca

Škofja Loka - V petek, 29. oktobra, ob pol polnoči so škofjeloški policisti po vlamu v butik zalotili 18-letnega domačina.

Pri njem so dobili za približno sto tisočakov ukradenih stvari.

LCD zaslon in cigareti

Škofja Loka - Nekdo je v noči s sobote na nedeljo vlomil v gostinski lokal na Kapucinskem trgu v Škofji Loki. S točilnega pulta je ukradel LCD zaslon, iz skladišča pa cigarete. Škode je za okrog 700.000 tolarjev. H.J.

Naboji v drvarnici

Tržič - Med pospravljanjem drvarnice so v soboto v Sebenjah našli več nabojev za puško in pištolo ter več signalnih raket, ki izvirajo iz druge svetovne vojne. Skranili so jih na tržiški policijski postaji, kjer čakajo, da jih prevzamega regijska pirotehnik.



NESREČE

Pešec umrl

Radovljica - 39-letni državljani BiH je v soboto, 30. oktobra, ob pol dveh zjutraj z osebnim avtom audi A4 vozil po glavni cesti od Radovljice proti Kranju. Približno meter od desnega roba ceste naj bi stal 38-letni pešec, ki ga je voznik zbil. Pešca je odbilo na pokrov avtomobilskega motorja in v vetrobransko steklo, po nekaj metrih pa je padel na cesto ob glavni cesti. Voznik se je ustavil šele po dobrih 113 metrih. Pešec se je v nesreči tako hudo ranil, da je na kraju umrl. Nesreči naj bi botrovala prevelika hitrost voznika audija in nepravilna hoja pešca po cesti.

Padel devet metrov globoko

Lesce - V soboto, 30. oktobra, ob 12.40 je na gradbišču motela v Lescah prišlo do hude delovne nezgode. 27-letni delavec je v drugem nadstropju opravljal groba elektroinstalacijska dela. Pri vrtanju v armiranobetonsko ploščo mu je zaradi nenadnega zastoja vrtnalnika in povratnega učinka vrtnalnik iztrgalo iz rok, ob tem pa je izgubil ravnotežje in padel približno devet metrov globoko. Huje ranjenega so odpeljali v Klinični center. H. J.

HT CASINOS

zavrti srečo

NAGRADNA IGRA
27. 9. - 9. 12. 2004

V času od 27. septembra do 9. decembra 2004 vam nova nagradna igra prinaša bogate nagrade. Vsak četrtek bomo na žrebanjih podelili denarne in praktične nagrade, na koncu pa vas čaka še glavna nagrada, in sicer novi avtomobil znamke Mercedes Benz A 150.

Nagrade četrkovih žrebanj:

- Jackpot: 1.000 € (pribl. 240.000 SIT)
- Večerja za dve osebi

Nagrade glavnega žrebanja, ki bo 9. 12. 2004 ob 23. uri:

- Mercedes Benz A 150 / 10.000 € (pribl. 2.400.000 SIT)
- Nagradni sklad v vrednosti 1.000 € (pribl. 240.000 SIT)
- Praktične nagrade

HT HOTEL CASINO KRANJSKA GORA
Vilška 23, 4280 Kranjska Gora
Tel.: 04 587 82 50 Fax: 04 588 13 22
marketing.kg@ht.si
Več informacij poiščite na www.ht.si

Jubilej GRS Jesenice

Letos mineva osem desetletij, odkar na Jesenicah deluje postaja gorske reševalne službe. Jubilej so obeležili 23. oktobra s prikazom reševalne vaje z visoke zgradbe pri domu jeseniških poklicnih gasilcev.

Jesenice - "V človeškem življenju se nabere mnogo dogodkov, ki pričajo o človekovem delovanju. Podobno je s skupino ljudi, ki želi pomagati ljudem v stiski ali ob nesreči. Plemenita dejanja so delo posameznikov, povezana v celoto pa predstavljajo šopek različnih dejavnosti, ki združuje člane postaje Gorske reševalne službe Jesenice," je zborniku na pot ob jubileju med drugim zapisal načelnik slovenskih gorskih reševalcev **Toni Smolej**.

Uradnega dokumenta o ustanovitvi jeseniške postaje GRS ni, vendar po zapisih alpinista



Klemen Volontar

dr. Miha Potočnika, ki je v "zlati navezi" deloval skupaj z **Jožom Čopom** in **dr. Stankom Tomiškom**, gre za začetek organiziranega reševanja šteti prav leto 1924. Tedaj je reševalna ekspedicija jeseniških alpinistov avgusta reševala **dr. Klementa Juga**, posredovali pa so še pri štirih smrtnih nesrečah v severni steni Triglava in njegovi bližnji okolici. Alpinisti so po razmahu planinstva v začetku prejšnjega stoletja začeli reševati iz nuje, ker drugih za tako delo dovolj usposobljenih posameznikov ni bilo. Oktobra leta 1951 so ustanovili odsek za lavinske pse, se posebej usposabljali in bili februarja 1957 na Korošici prvič uspešni pri iskanju zasutega planinca. Z napredkom alpinizma so v reševalne akcije začeli vključevati helikopter. Prvi tečaj so na letališču v Lescah organizirali leta 1974. Najprej je pomagal pri hitrejšem transportu opreme in reševalcev v bližino nesreče, kasneje pa je postal nepogrešljiv za hitro in učinkovito iskanje ter reševanje in transport ponesrečenih.

Danes imajo na postaji dva vodnika reševalnih psov, ki sta usposobljena za iskanje pogrešanih na vseh terenih sredogorja



Reševalna vaja z visoke stavbe 23. oktobra na Jesenicah (foto: arhiv GRS Jesenice)

in zasutih v snežnem plazu. Aktivnih gorskih reševalcev je 19 in dva pripravnik, vseh članov pa 49. Zadnja tri leta jih vodi načelnik **Klemen Volontar**. Opozarja, da se delokrog njihovega sicer prostovoljnega dela povečuje, vsaj v polovici primerov posredujejo pri iskanju pogrešanih oseb, pojavljajo se primeri, ko pomoč potrebujejo padalci in kolesarji. Svoje prispevajo poškodbe pri adrenalinskih športih, kot so kanjonin, rafting ter spusti s kajaki in kanuji po divjih vodah. Poleg nesreč v gorah jih pokličejo, danimo, ko pride do nesreče pri spravi

lesa na nedostopnih krajih, usposobljeni so tudi za reševanje z visokih zgradb, spremljajo udeležence tradicionalnih pohodov na Vajnež, Stol, Triglav. Letno imajo štiri do šest reševalnih akcij, letos štiri. Bili so zraven pri vseh večjih reševanjih, kot sta plazova v Logu pod Mangartom in v italijanskih Ukvah ter pri iskanju pogrešanih kolegov. Zato bi si želeli, da se bolj določno uredi njihov status v odnosu do delodajalcev ter zavarovanje tudi za čas, ko opravljajo individualno urjenje ali spremljajo planinske pohode.

Mendi Kokot

Priznanja za kakovost medu

Čebelarstvo Naklo je spet pripravilo ocenjevanje medu. Od 29 vzorcev jih je kar 11 prejelo zlata priznanja.

Naklo - Pred podelitvijo priznanj minulo sredo je bila v osnovni šoli Naklo slovesnost, med katero so odkrili maketo Janševga čebelnjaka. Darilo šoli je zahvala društva za uspešno sodelovanje. Obenem si v društvu želijo, da bi ta poteza spodbudila zanimanje mladih za čebelarstvo.

Čebelarstvo Naklo, ki je predlani praznovalo 70-letnico organizirane dejavnosti čebelarjev v kraju, povezuje okrog 20 članov iz občine. Med njimi je večina starejših, zato se vodstvo zaveda pomena pomlajevanja svojih vrst. Kot je povedal predsednik **Janez Pivk**, že več let dobro sodelujejo z Osnovno šolo Naklo. Tudi letos so organizirali spomladski obisk učencev pri čebelarju. Ob čebelnjaku so spoznavali osnove dela s čebelami, pomen čebelarjenja za naravo, zdravilnost medu in koristnost drugih čebeljih pridelkov. Ker jim je šolski kolektiv pomagal pri izvedbi raznih prireditev - ena takih so tudi podelitve priznanj za med, so se mu letos odločili zahvaliti s koristnim darilom. Ob pomoči donatorjev so dali izdelati maketo prednje strani čebelnjaka, kakršnega je v 18. stoletju uporabljal čebelar Anton Janša. Pridobitev v avli šole, ki bo v pomoč mladini pri odkrivanju čebelarstva, sta na slovesnosti ob dnevu šole

odkrila predsednik Pivk in **Boris Černilec**, ravnatelj OŠ Naklo.

Ob tej priložnosti je številne obiskovalce pozdravil tudi tajnik Čebelarstva zveze Slovenije **Anton Tomec**. Poudaril je, da so čebelarji lahko ponosni prav na ohranjanje tradicije in pripadnost svoji organizaciji. Ena glavnih nalog v prihodnosti pa bo, da ohranijo kranjsko čebelo

za bodoče rodove. Pohvalil je tudi prizadevanja za dvig kakovosti slovenskega medu. Naklo je eden od treh krajev v Sloveniji, kjer so letos organizirali ocenjevanje medu. Kot je dejal, je to koristno za promocijo čebeljih izdelkov, učenje mladih o koristih čebelarstva in ob tem tudi za druženje članstva z domačini.

Letos so prejeli 29 vzorcev medu z Gorenjskega in Primorskega, ki jih je ocenila državna komisija. Zlata priznanja so prejeli **Čebelarstvo Koki** iz Potoč pri Preddvoru za smrekov in



Maketo sta odkrila predsednik Pivk in ravnatelj Černilec.

gozdni med, **Aleš Okršlar** iz Potoč, **Lovro Legat** z Bleda, **Ciril Kemprle** s Češnjice pri Podnartu, **Ignac Kuhar** iz Zdrage pri Dupljah, **Zdravko Ribnikar** iz Kranja, **Franc Grile** z Blejske Dobrave in **Drago Kotnik** z Bohinjske Češnjice za gozdni med, **Rafael Kušar** iz Drage pri Škofji Loki za kostanjev med in **Janez Pivk** s Cegelnice za smrekov med. Podelili so še po 7 srebrnih in bronastih priznanj ter 4 priznanja za udeležbo. **Stojan Saje**



Največ priznanj za med je prejelo čebelarstvo Koki iz Potoč pri Preddvoru.

Mladi v kvizu, člani pri gašenju

Preverjanja znanja in usposobljenosti v mesecu požarne varnosti.

Moste, Medvode - V mesecu požarne varnosti se tudi v spodnjem delu Gorenjske nadaljujejo najrazličnejše aktivnosti gasilcev. Potem ko je bila v soboto osrednja reševalna in požarna vaja v Sori pri Medvodah in so se v šoli v Pirničah v gasilskem kvizu regije Ljubljana I, v Šmartnem pa regije Ljubljana III merili mladi v različnih praktičnih in teoretičnih znanjih, so v nedeljo odprli vrata gasilskega doma v Zbiljah za ogled opreme mladim in starejšim domačinom.

V Mostah pri Komendi pa je bila vaja enot iz vseh društev gasilske zveze Komenda. V

tokratni vaji na kmetiji Pr'Žerove je sodelovalo 42 gasilcev in 12 gasilk pri reševanju otrok s škednja in gašenju požara na gospodarskem poslopju. Ob primerni usposobljenosti vseh gasilk in gasilcev je poveljnik gasilske zveze Komenda **Marjan Koncilija** poudaril tudi nekatere napake, ki jih je pokazala vaja. "Tako mora biti na primer dihalni aparat pravilno nameščen, potrebna je popolna oprema in še nekatere lepote napake so bile." Poveljnik v društvu v Mostah **Roman Koncilija** pa je poudaril, da je bila to prva vaja, ko si objektov niso vnaprej

ogledali in tudi vnaprej napisanega scenarija ni imela. Pokazala pa je, da bodo morali v prihodnje v zvezi posebno skrb in materialno pozornost namenjati opremljanju in varnostni opremi gasilcev.

Ugotovitev, da bo poleg treba večjo skrb namenjati varnostni opremi gasilcev-operativcev, pa ne velja le za gasilsko zvezo Komenda, marveč bi jo lahko v dobršni meri precej posplošili kar na vsa društva oziroma zveze. Dolej je bila namreč pretežna skrb namenjena strojni opremi.

Andrej Žalar

Prerezana modelarska krila

Člane Aero kluba Kranj skrbi, ker nimajo niti prostora niti denarja za društvene dejavnosti. Vseeno se sestajajo.

Kokrica pri Kranju - Z aktivnostmi v letalskem modelarstvu se enkrat na teden seznanjajo na sestankih v gostišču. Tam pa ni mogoče prenašati izkušenj na mladi rod, ugotavlja vodstvo kluba. Zato si najbolj želijo, da bi jim uspeli dogovor z mestno občino Kranj za pridobitev lastnih prostorov.

Lani je Aero klub Kranj proslavil 65-letnico ustanovitve. Takrat je pripravil razstavo modelov letal v osnovni šoli France Prešeren v Kranju, ki pa ni mogla ostati dolgo na ogled ljubiteljem tehnike. Ker je klub približno dve desetletji brez lastnega prostora, je sploh čudno, da še deluje. "Ohranili smo okrog 30 članov, med katerimi je večina starejših. Po izgubi nekdanjih prostorov pri avtobusni postaji so vsi poskusi za selitev drugam propadli. Sedaj imamo obljube občine za prostore v Kranju, vendar še ne vemo, kako bo z najemninno. Denarja ni niti v Letalski zvezi Slovenije niti v Zvezi za tehnično kulturo, kjer je naš klub eden od mnogih. Tako se najbolj vztrajni modelarji dogovarjamo za delo kar v gostišču," je povedal dolgoletni predsednik kluba **Janko Rupar**, ki je še vedno vključen v dejavnosti.



Člani Aero kluba Kranj radi gradijo modele letal in tekmujejo z njimi.

Posamezniki so navdušeni za izdelavo letalskih modelov; pri tem raziskujejo razne materiale in razvijajo sposobnejše dele zanje. Za največ dosežkov so zaslužni **Janko Rant** iz Škofje Loke in **Borut Perpar** ter **Filip Novak** iz Kranja. Prva dva sta predlani zastopala klub tudi na svetovnem tekmovanju modelarjev v Grčiji. Sedaj nastopa osem članov v petih kategorijah jadralnih in motornih modelov letal ter modelov helikopterjev na tekmovanjih doma in v tujini. Kot je menil **Borut Fras** iz Kranja, pa ne bodo imeli veliko možnosti za vidnejše uspehe, dokler bo pri nas do modelarstva tako mačehovski odnos. "Ne pride mi na misel, da nam bo kdo kaj dal za dejavnost, na katero gleda večina kot na enega osebnih konjičkov. Vseeno se zdi nerazumljivo, da se ob gradnji mogočnih športnih objektov v Kranju in okolici ne najde vsaj pičila vsota za modelarstvo," je z obžalovanjem ugotovil sedanji predsednik **Milan Lenart**. Kot je zagotovila družina modelarjev iz Kranja, bodo vseeno skušali ohraniti vsaj tri prireditve, ki jih organizirajo sami. Junija so privabili na tekmo za pokal Kranja okrog 30 udeležencev z jadralnimi modeli v kategoriji F3J. Na jesenski mednarodni tekmi za pokal Bleda v Lescah se je v isti kategoriji pomerilo 86 tekmovalcev iz desetih evropskih držav. Oktobra so se zbrali še na tekmi v spomin na Otakarja Hluchyja v Kranju, ki je tudi družabno srečanje modelarjev. **Stojan Saje**

Prijatelji Begunjsčice

Begunje - Športna zveza Radovljica, Planinsko društvo Radovljica in Turistično društvo Begunje so se dogovorili za skupno akcijo, s katero želijo spodbuditi gibanje v naravi, pa tudi druženje planincev na gorskih poteh in v eni od koč z najlepšim razgledom na Karavanke. Tako so te dni na Roblekovem domu namestili vpisno knjigo za vse obiskovalce, ki bodo od danes do 26. aprila drugo leto obiskali Roblekov dom. Ob lepih vikendih in praznikih je koča namreč odprta in oskrbovana, prijatelji Begunjsčice pa se boste lahko v knjigo vpisovali tudi tiste dni, ko bo koča zaprta. Planinci, ki bodo v knjigo vpisani največkrat, bodo ob zaključku akcije, na sklepnih prireditvah 26. aprila, dobili praktične nagrade. Pri tem bodo upoštevali tudi različne kategorije obiskovalcev, saj so sestavili pet kategorij: člani in članice rojeni 1984 in starejši, mladinci in mladinke rojeni 1985 in mlajši ter družine z najmanj tremi člani. **V.S.**



Svet
OSNOVNE ŠOLE TRŽIČ
Šolska ulica 7, 4290 Tržič

razpisuje delovno mesto
RAVNATELJA

Kandidati/ke morajo izpolnjevati splošne zakonske pogoje in posebne pogoje, skladno z Zakonom o organizaciji in financiranju vzgoje in izobraževanja (UR. I. RS, št. 115/03 - uradno prečiščeno besedilo). Kandidati/ke morajo imeti pedagoške, vodstvene in druge organizacijske sposobnosti za uspešno vodenje zavoda.

Izbrani/a kandidat/ka bo imenovan/a za 5 let. Predvideni začetek dela je skladno s sklepom o imenovanju oziroma s soglasjem ministra k imenovanju.

Pisne prijave z dokazili o izpolnjevanju zahtevanih pogojev, o dosedanjih delovnih izkušnjah in s kratkim življenjepisom ter programom oziroma vizijo razvoja ter dela šole za mandatno obdobje, pošljite v 8 dneh po objavi razpisa na naslov **Svet Osnovne šole Tržič, Šolska ulica 7, 4290 Tržič, s pripisom ZA RAZPIS RAVNATELJA**.

Kandidati/ke bodo prejeli/le pisno obvestilo o izboru v zakoni-

Kjer ni zdravnika, bo srčno vozilo

S kardiomobilon v odročnejše slovenske kraje. V petek v Mojstrani. Zgodnje odkrivanje bolezni srca in ožilja.

Ljubljana - Pred dnevi se je na pot po Sloveniji odpravil srčni avtomobil. Predstavitve kardiomobila v Ljubljani se je udeležila stotnja ljudi, ki so si ob tej priložnosti brezplačno izmerili krvni tlak, sladkor in maščobe v krvi, dobra udeležba pa je pokazala, kako potrebni so preventivni pregledi in nasveti. Zamisel za omenjeno vozilo je dalo Društvo za srce, v njem pa bo s svojimi strokovnjaki sodelovala tudi Zveza društev diabetikov Slovenije.

Kardiomobil je opremljen z merilniki za merjenje krvnega tlaka, sladkorja in holesterola v krvi, v njem pa so tudi zložene in knjige o boleznih srca in ožilja, o njihovem zdravljenju in preprečevanju. Zdravstveno osebje, ponekod se bo medicinskim sestram pridružil tudi zdravnik, bo opravilo meritve in ljudem pomagalo s strokovnimi nasveti za preprečevanje bolezni srca in ožilja. V Sloveniji je glavni vzrok smrti pri vsaj štiridesetih odstotkih umrlih srčno žilna bolezen, zaradi posledic bolezni srca in ožilja

umre letno okrog 9 tisoč ljudi, od tega zaradi infarkta 1200. Na naraščanje števila obolelih so opozorili tudi ob letošnjem svetovnem dnevu srca, 26. septembra, in poudarili, da se proti boleznim srca in ožilja lahko uspešno borimo z zdravim načinom življenja: zdravo prehrano, zmerno telesno težo, gibanjem, prenehanjem kajenja in pitja alkoholnih pijač in z zmanjšanjem stresa, pomembno pa je tudi, da boleznim čim prej odkrijemo. Slednjemu je namenjen kardiomobil, s katerim bodo novembra obiskali



Številnim udeležencem so izmerili krvni tlak, sladkor in holesterol.

deset slovenskih krajev, med njimi tudi Mojstrano, kjer bo vozilo 5. novembra, od 13. do 18. ure, pred tamkajšnjo osnovno šolo. Za člane društev za srce in društev diabetikov bodo meritve brezplačne, ostali bodo morali plačati 500 tolarjev, strokovno osebje pa bo delilo tudi izobraževalno gradivo in svetovalo, kajti kardiomobil je namenjen zdravstvenim pregledom in nasvetom.

Ureditev vozila je omogočil donator, ljubljansko podjetje Pfizer, z njim pa bodo obiskali predvsem kraje, ki nimajo zdravstvenega doma ali zdravniške in zdravniške pomoči ni tako intenzivna. V tujini, na primer v Italiji, je taka oblika zdravstvene pomoči in preventivnega ozaveščanja zelo razširjena. "V vozilu se bodo menjale tri strokovno usposobljene ekipe. Le-

tos bomo z njim obiskali deset krajev, potem bomo z obiski nadaljevali prihodnje leto. S kardiomobilon naj bi odkrili čim več ljudi, ki imajo visok krvni tlak, sladkor ali holesterol v krvi, in tega se ne vedo ter jih napotili k zdravniku, saj je prav zgodnje odkritje bolezni srca in ožilja zelo pomembno za njihovo učinkovito zdravljenje, kajti zavdati se moramo, da je skoraj polovica smrtnih primerov v Sloveniji prav posledica bolezni srca in ožilja," je povedal direktor Društva za zdravje srca in ožilja Slovenije Vlado Žlajpah. Srečno pot sta kardiomobilonu zaželela tudi predsednica omenjenega društva mag. Danica Rotar Pavlič, dr. med., in predsednik Zveze društev diabetikov Slovenije Janko Kušar.

Renata Škrjanc, foto: Gorazd Kavčič



Damjana Šmid

DRUŽINSKI NASVETI

Dobre navade v družini (2)

Kakorkoli že mislimo, da je rutina nekaj dolgočasnega, pa vendarle moramo priznati, da prav rutinske navade ustvarjajo tudi varnost in zaupanje. Kar zamislamo si naše obrede - jutranji klepet ob kavici in branje novic, sprehod s psom, nedeljska kosila pri starših, večerno branje pravljice in še bi lahko naštevali. Nam to pomeni veliko ali malo? Največkrat se pomena obredov zavemo šele takrat, ko ga izgubimo in nimamo možnosti, da bi ga delali. Kaj bi dali ljudje v bolnišnici za en samcat popoldanski sprehod? Ali za udoben stol z odejo, ki ima vonj po domačem, v katerem bi brali svojo najljubšo knjigo. Rutinski obredi največkrat niso dolgočasni, saj se razlikujejo v mnogih malenkostih, le sčasoma jih ne opazimo več. Kadar se zgodi, da začnemo obrede v družini iz takšnih ali drugačnih vzrokov opuščati, se začnejo delati nevidne razpoke, ki sčasoma postanejo moteče. Takrat družinsko življenje postane le še življenje posameznikov, ki se občasno srečajo ob istem času, na istem mestu. Za srečo pa je potreben tudi isti namen. Če nam skupno kosilo ali večerja veliko pomenita, potem se bomo vsi potrudili, da bo že priprava prijetno opravilo in obed prijazen. Časopisi, telefoni in podobne moteče stvari vsekakor ne sodijo na mizo v času kosila. Ko dobro opazujemo otroke, vidimo, kako vse te priprave in navade prevzemajo od staršev. Krožnike in pribor lahko samo površno zmečemo na mizo, ali pa jih položimo tako, da se ve, komu in zakaj so namenjeni. Cvet v vazi ali samo nekaj travniških rož v lončku, prižgane svečke, lepi kozarci, pisani prtički, posebno sporočilo ob krožniku - vse to je spodbuda, da se pri obroku dogajajo lepe stvari, steče prijazen pogovor ali se deli pozornost brez besed. Majhne pozornosti delajo velike čudeže, verjemite. Ko sem pred mnogimi leti začela razvijati svoje kuharske sposobnosti, vam povem po pravici, da mi je bilo velikokrat odveč stati za štedilnikom in mešati vse tiste zelenjavne juhe, priloge in cvrtje. Ker nisem bila kakšen hud jedec, se mi je zdela to mnogokrat izguba časa in energije in če bi bilo po moje, bi namesto hrane uživali trikrat na dan po eno tableto. Eno zeleno za vitamine, eno rdečo za moč in eno modro za tekočine ... Takšne so bile moje male neumne sanje. A človek z leti spozna marsikaj in tako sem sčasoma prišla do tega, da priprava hrane potrebuje celega človeka. Tako sem začela kuhati s srcem in neverjetno se je izboljšal tudi okus hrane. Prej enolična hrana je dobila dober okus in prej dolgočasni obredi so postali nekaj lepega, česar se vsi veselimo. V stari kuharski knjigi, ki jo je priredila sestra Vendelina, je zapisana naslednja modrost: "Dediščina domače mize bo spremljala otroke vse do odraslosti, zato ni vseeno, kako se pri mizi obnašamo."

Šestinštirideseti Tavčarjevi dnevi

Ljubljana - Katedra za interno medicino ljubljanske medicinske fakultete in organizacijski odbor Tavčarjevih dnevov bosta konec tedna, 5. in 6. novembra, pripravila tradicionalne dvodnevne Tavčarjeve dneve, ki so najstarejše in najbolj obiskano podiplomsko izobraževanje zdravnikov splošne/družinske medicine, internistov in ostalih zdravnikov. Letošnji bodo že šestinštirideseti, specialisti interne medicine pa bodo predstavili novosti na področju svoje stroke, saj je po besedah predstojnika katedre za interno medicino prof. dr. Pavla Poredoša, dr. med., izpopolnjevanje in dopolnjevanje znanja nujnost vsakega zdravnika, medicina pa s svojim razvojem prinaša nova spoznanja in nove pristope pri zdravljenju posameznih bolezni. Na letošnjih Tavčarjevih dnevih bodo med drugim govorili o starosti in značilnostih bolezni v tem življenjskem obdobju, o hipertenziji, srčnem popuščanju, demenci, revmatičnih boleznih, pljučnici, o bolnikih s prirojenimi srčnimi napakami, boleči nogi, bolnikih z revmatično boleznijo in o novoodkriti sladkorni boleznijo. R. Š.

Pomoč pri zaposlovanju

Okroglo - Zveza društev slepih in slabovidnih Slovenije je na Okroglem organizirala program usposabljanje slepih in slabovidnih za pomoč pri zaposlovanju, namenjen slepim in slabovidnim aktivnim iskalcem zaposlitve. Usposabljanje se je udeležilo 20 ljudi, zlasti mladih, saj je bila povprečna starost udeležencev 25 let. Prišli so iz sedmih medobčinskih društev slepih in slabovidnih, tudi gorenjskega. Slušatelj je državna sekretarka ministrstva za delo, družino in socialne zadeve Nataša Belopavlovič seznanila z zakonom o delovnih razmerjih, državna podsekretarka Stanka Tutta pa je predstavila zakon o zaposlitveni rehabilitaciji in zaposlovanju. Predstavnika zavoda za zaposlovanje sta govorila o aktivni politiki zaposlovanja, zaposlitveni rehabilitaciji in aktivnem pristopu k iskanju zaposlitve. Dela, ki jih pod splošnimi pogoji lahko opravljajo slepi in slabovidni, podporno tehnologijo in tehnične pripomočke za samostojno opravljanje dela pri teh ljudeh sta udeležencem predstavila Brane But, predsednik Zveze društev slepih in slabovidnih Slovenije, in Jože Zupanc, član upravnega odbora zveze.

Razdelili bodo pakete s hrano

Radovljica - Vsako leto v pozni jeseni Območno združenje Rdečega križa Radovljica v okviru akcije Nikoli sami razdeljuje pakete s hrano. Letos jih bodo razdelili 320. Prostovoljke krajevnih organizacij, ki najbolj poznajo potrebe svojih sokrajanov, so že prevzele prve prehranske pakete in pralni prašek, da jih bodo odnesle družinam in posameznikom, ki so pomoči najbolj potrebni. Nekaj paketov pa vselej ostane v centralnem skladišču za nujne intervencije. Ravno prejšnji teden so odprli novo skladišče na Kranjski cesti 13, poleg avtobusne postaje, ki bo odprto vsako sredo popoldne (17. do 19. ure) in vsak četrtek dopoldne (10. do 12. ure), v tem času pa bodo dežurne prostovoljke RK dajale tudi vse informacije o delu te humanitarne organizacije in odgovarjale na vprašanja obiskovalcev. D.Ž.

Dotik srca

Brdo pri Kranju - Pred kratkim so na Brdu pri Kranju pripravili projekcijo dveh filmov, ki jih je Varstveno delovni center Kranj posnel v sodelovanju z agencijama MOPS in Pelikan ter donatorjem Iskratelingom. Film Dotik srca prikazuje življenje in delo odraslih ljudi z motnjami v duševnem razvoju, ki so vključeni v vse tri enote VDC Kranj (v Kranju, Škofji Loki in Trziču), v drugem filmu pa je prikazano ozadje nastajanja gledališke igre Družinski doživljaji, ki so jo varovanci VDC Kranj že dvakrat uprizorili v Prešernovem gledališču v Kranju. Projekcije na Brdu so se udeležili varovanci iz vseh treh enot, zaposleni v centru, gostje iz Murske Sobote, Kopra, Novega mesta in Krškega, prišel pa je tudi župan mestne občine Kranj Mohor Bogataj. Filma, ki razkrivata tudi prihodnost VDC Kranj (bivalna skupnost in dnevno varstvo za težje prizadete ljudi), bodo ponudili lokalnim televizijam, da bo tudi širša javnost spoznala, kako živijo in ustvarjajo ljudje z motnjami v duševnem razvoju. D.Ž.

Prepoznavni so po svojih izdelkih

V centru Sonček v Kranju so oktobra odprli svoja vrata obiskovalcem, da spoznajo, kako živijo in kaj delajo ljudje s posebnimi potrebami.

Kranj - Center Sonček v Kranju je eden od enajstih v Sloveniji, ki jih je Zveza društev za cerebralno paralizo ustanovila z namenom, da se v njih družijo in delajo ljudje s posebnimi potrebami. Kranjski Sonček je pred osmimi leti začel delovati s tremi invalidi, vodjo delavnice in negovalko, danes pa vključuje deset pod posebnimi pogoji zaposlenih invalidnih oseb, tri zaposlene v Soncu, podjetju za zaposlovanje invalidov, dve vodji delavnice, negovalko in voznika. Problem negovalcev in voznika že vsa leta rešujejo s programom javnih del zavoda za zaposlovanje, do predlani pa tudi s fanti, ki so civilno služili vojaški rok.

Center Sonček deluje v starem delu Kranja, na Tomšičevi 14, kjer so imeli vsa leta vrsto prostorskih težav. Na začetku so si prostore delili z varstvenim oddelkom Mavrica. Na Tomšičevi 38 so imeli tudi trgovino, kasneje še eno delavnico na Tomšičevi 36. Pred petimi leti so se na Cankarjevi 3 odprli samostojno trgovino, vendar se žal ni obdržala, delo-

ma zaradi usmerjenosti Sončkovih izdelkov v noveletni darilni program, deloma pa tudi zaradi izseljevanja ostalih trgovin iz mesta. Ko se je Mavrica izselila, so prostore preuredili in invalidi na vozičku so lahko v prtiličju in nič več odvisni od dvigala.

Proizvodno delo se odvija v treh delavnicah, glavni izdelek pa so noveletne voščilnice. Izdelujejo jih vse leto, tehnike izdelave in motivi pa so skrbno izbrani s čim več fazami od enostavnih do zahtevnejših, da lahko zaposljuje invalide različnih sposobnosti. Vsak varstveno delovni center Sonček pa izdeluje še kak izdelek, po katerem je prepoznaven. V Kranju so to volnene lutke, torbice iz jeansa in panjske končnice. Sončkove izdelke skušajo tudi sami prodajati, vsak center Sonček pa naj bi prodal vsaj toliko, kot je sam naredil, s čimer upravičijo nagrade zaposlenim pod posebnimi pogoji, ki jih prejmejo za svoje delo. Kot so povedali ob dnevu odprtih vrat, so bili lani še posebej uspešni, saj so prodali domala



Sončkovi izdelki nastajajo polagoma, od surovine do končnega izdelka gredo skozi veliko delavnih rok.

še enkrat več, kot so izdelali. Upajo, da bodo letos lanskega uspeh ponovili. Poleg invalidov, ki so v centru zaposleni pod posebnimi pogoji, pa v Sončku vključujejo tudi invalidsko upokojene uporabnike in tiste, ki so na "čakalni listi" za sprejem v varstveno delovni center. Zanje poteka program za aktivno preživljanje prostega časa, za katerega so letos prek programa javnih del

zagotovili animatorja. Ob dnevu odprtih vrat so obiskovalcem predstavili vse programe, jim pokazali izdelke, pripravili nastop plesne skupine in pevskega tria, športne aktivnosti za invalide, dejavnosti gorenjskega društva za cerebralno paralizo, ob tej priložnosti pa so se zahvalili tudi donatorjem, ki pomagajo kranjskemu Sončku.

Danica Zavrl Žlebir, foto: Tina Dokl

Za lepši Majin dom

Škofja Loka - Dobrodelna akcija za novi dom družine Habjan Košir z Godešiča, ki ima dve leti in pol staro, popolnoma slepo hčerko Majo, se uspešno nadaljuje. Zbrana denarja je sedaj že 829.722 tolarjev. Tokrat so prispevali: Milka Kavčič (5000), Eurošped 2001, d.o.o., Škofja Loka (20.000), Špela Kržišnik (5000), Marija Varušič (2222), DBS s.s. (10.000), M. Fajfar (3000), Termo, d.d., Škofja Loka (50.000) in Marjan Vrtač (15.000). Vsem darovalcem hvala. Nakazila še naprej sprejema RK Škofja Loka na račun: 07000-0000187397, sklic na štev 300 (za Majin dom). D.Ž.

Družina že dobila šivalni stroj

Podbrezje - Potem ko smo v torkovi številki Gorenjskega glasa objavili sporočilo, da socialno ogrožena družina iz Podbrezja želi šivalni stroj, so se takoj začeli oglašati ponudniki, ki so ga želeli podariti. Na Rdeči križ v Kranju se je obrnilo več kot deset darovalcev, kar kaže, da ljudem ni vseeno za stisko drugih. Družini so že v dveh dneh od objave izročili šivalni stroj, podaril pa ga je Boris Pertot iz Kranja. V imenu družine iz Podbrezja se mu pri RK v Kranju iskreno zahvaljujejo, prav tako vsem drugim, ki so bili pripravljene odstopiti šivalni stroj.

Test: Renault Megane coupe-cabriolet 1.9 dCi privilege confort

Sladko grenak vetrni piš

Modna muha, ki očitno ni samo enodnevnik, pri avtomobilih zgoraj brez narekuje trdo in električno pomično streho. Zato prav nič ne preseneča dejstvo, da je z zadnjo generacijo modela megane kameleonski kupe in kabriolet nastal tudi pri Renaultu.

Če že ne všečen, vsaj opazen. Silhueto novega kameleona so sicer zrisali v lastnem oblikovalskem oddelku, toda pri delu jim je očitno pomagala tudi priznana nemška hiša Karmann, kar je navsezadnje pomembno le do te mere, da je nastal všečen avtomobil, ki na cesti privlači številne poglede. Seveda obstajajo tudi takšni, ki jim ni všeč, toda ti se verjetno tudi niso sprijaznili z drzno obliko ostalih karoserijskih različic megane. Megane coupe-cabriolet (pri Renaultu nočejo uporabljati kratic CC, da ne bi bili preveč podobni Peugeotu, ki ima 307 CC), je štirikolesnik za ljudi s "posebnimi potrebami" in željami. Seveda je najlepše, če je streha zložena v prtljažnik in na voznika in sopotnika(-ico) sije sonce. Zaščita pred vetrom je sorazmerno solidna, vrtinčenju v kabini kljubuje tudi montažna zaščitna mreža na zadnjem delu, toda veselja je konec kmalu potem, ko hitrost postane višja od promenade. Z enim samim potegom gumba se streha s pomočjo elektrificiranega mehanizma razpre nad kabino, za kar potrebuje le 22 sekund, to pa je čas, ko na primer na semaforju čakamo zeleno luč.

Izrazitejši zgoraj brez. Zasnova in delovanje strehe je bilo očitno posvečeno veliko pozornosti, saj je pretežni del zastekljen s 4 milimetre debelim ste-

klom in temu primerno omogoča panoramski pogled v nebo, oziroma zastiranje sončnih žarkov z zaščitno žaluzijo. Kadar je Renaultov kameleon v podobi kupeja, se zdi potniška kabina nekoliko bolj utesnjena kot pri odprti strehi, v največji meri to lahko občutita morebitna potnika na zadnjih sedežih. V prtljažniku so razmerja ravno obratna: pod ogromnim prtljažnim pokrovom, ki se zajeda tudi v bočni strani, je namreč limuzinskih 490 litrov prostora, toda zložena streha odvzame kar 300 litrov in pri vožnji zgoraj brez je pri količini prtljage že potrebna precejšnja zmernost, saj kovčki in torbe ne smejo segati nad zaščitno ponjavo, nad katero so zložijo strešni elementi. Ne glede na posebnosti, je počutje za volanom enako kot v vseh drugih meganih, v pretežni meri



dobro. Pred voznikovimi očmi je moderno oblikovana armaturna plošča s preglednimi merilniki in nekoliko nerodnimi stikali za nastavitve ročne klimatske naprave na sredinski konzoli. Svetli toni notranjih oblog pove-

čujejo občutek prostornosti, čeprav pridejo višjerasljeni glave zelo blizu strehe in tudi tisti s predolgimi nogami vedo povedati kakšno na račun preskopo odmerjenega prostora. Kljub prizadevanjem, da bi bil megane coupe-cabriolet enako prepričljiv v obeh vlogah, v kupejski zapuščja precej bolj blede vtis kot v kabrioletski. Strokovnjakom v vetrovniku namreč ni uspelo ukrotiti vseh zračnih šumov, ki se pojavljajo ob strehi, zato je vožnja zvočno znosna le do hitrosti 130 kilometrov na uro. Zelo suvereno pa pod motornim pokrovom tega avtomobila deluje 1,9-litrski turbodizelski štirikolesnik. Nekoč so bili časi, ko športni avtomobil in dizelski motor nista šla najbolje skupaj, a danes je skoraj dia-

OCENA

(★ slabo - ★★★★★ odlično)	
Zunanost:	★★★★★
Notranjost:	★★★★★
Udobje:	★★★★★
Motor:	★★★★★
Vozne lastnosti:	★★★★★
Varnost (Euro NCAP):	★★★★★
Končna ocena:	★★★★★

metralno drugače. Motor namreč nudi zadostno zalogo navora, da dela s prestavno ročico ni veliko, moči je povsem dovolj za hitro vožnjo in nenazadnje se vse skupaj pozna tudi pri ekonomičnosti.



Navdušenje z omejenim rokom trajanja. Vsekakor je megane coupe-cabriolet avtomobil, ki se mora z nekaterimi sebi podobnimi boriti za zelo ozek krog morebitnih kupcev, katerih začetno navdušenje je morda silno, po podrobnem izračunu razmerja med vrednostjo in ceno pa običajno splahni.

Matjaž Gregorič

NA KRATKO

Volkswagen in Proton v navezi

Nemški avtomobilski koncern Volkswagen in malezijski avtomobilski proizvajalec Proton sta s podpisom memoranduma o sporazumu sklenila dolgoročno strateško partnerstvo. Sporazum predvideva sestavo Volkswagnovih avtomobilov v Maleziji, ki bo sicer odskočna deska za nemškega proizvajalca v tem delu sveta. Avtomobili, sestavljeni v Maleziji naj bi šli tudi v izvoz, leta 2006 pa naj bi jih sestavili 15.000. Sprva bodo to samo volkswageni, sčasoma pa bi v Protonovih obratih lahko sestavljali tudi modele drugih znamk nemškega koncerna.

Renault z večino v Avtoframosu

Renault, ki je imel doslej v lasti 50 odstotkov kapitala svoje ruske podružnice Avtoframos, je odkupil še 26-odstotni delež, ki ga je prodalo mesto Moskva, doslej lastnik druge polovice kapitala.

Renault je na javni dražbi odkupil te delnice po ceni 33 milijonov evrov. S tem je postal lastnik 76 odstotkov kapitala Avtoframosa, njegov partner, mesto Moskva, pa je obdržal preostalih 24 odstotkov kapitala. Pridobitev večinskega deleža je bila predvidena že pri prvem podpisu ob ustanovitvi Avtoframosa leta 1998. M.G.

GORENJSKI GLAS
Za vas beležimo čas!

Spomladanska ofenziva številke tri

BMW bo na avtomobilski salon v Ženevi pripeljal težko pričakovano novo serijo 3.



Odkar so letos poleti domnevno slovenski nepridipravi bavarskemu BMW-ju speljali fotografije in tehnične podatke nove serije 3, skoraj ni bilo več kaj skriti. Zdaj je jasno, da bo nova trojka avtomobilski svet ugledala na marčnem avtomobilskem salonu v Ženevi, nato pa se bo začela prodajna ofenziva.

Sodeč po uradnih fotografijah se zunanost nove limuzine zgleduje predvsem po večjem sorodniku serije 5, kar bo verjetno spet spravilo na noge kritike BMW-jevega glavnega oblikovalca Chrisa Bangla, medtem ko se je večji del avtomobilskega občinstva svežih smernic bavarske tovarne že navadil. Nova serija 3, ki je v primerjavi z odhajajočo zrasla za 4,9 centimetra v dolžino, 7,8 v širino, 6 v višino in 3,5 v medosje, bo prišla na ceste s štirimi novimi motorji, med katerimi bodo trije bencinski in en turbodizel. Z dna razpredelnice, kjer je štirikolesnik 320i (110 kW/150 KM), se ponudba povzpne do šestvaljnikov 325i

(160 kW/218 KM) in temeljito posodobljenega 330i (190 kW/258 KM) in štirikolesnega turbodizla 320d (120 kW/163 KM). Tovarna je za vse motorne različice predvidela šeststopenjske ročne ali za doplačilo samodejne menjalnike, kar bo pripomoglo k večjemu voznemu užitku in tudi ekonomičnosti. Za boljše povratne informacije s ceste, poleg uravnoteženega in športno naravnane podvozja, skrbi tudi tako imenovani aktivni volan, s katerim lahko voznik bolj natančno nakazuje smer, novost pa je tudi zagon motorja s pritiskom na gumb. Tudi notranjost se v pretežni meri zgleduje po obeh sorodnih večjih serijah, poleg vrhunškega udobja pa tovarna obljublja še visoko stopnjo varnosti, ki naj bi se potrdila z visokim številom točk oziroma zvezdic na preizkusnem trčenju Euro NCAP. Prodaja novince naj bi se začela že v času salona v Ženevi, ni pa še znano, kdaj bo nova trojka na voljo na slovenskem avtomobilskem trgu. Matjaž Gregorič

Pol stoletja terenskega pionirstva

Nissanov terenec Patrol z novim obrazom in posodobljeno tehniko.

Japonski Nissan se uvršča med avtomobilске proizvajalce, ki med drugim dobro skrbijo tudi za paleto terenskih vozil. Prvi in največji med njimi je patrol, ki pravzaprav že pol stoletja skrbi za Nissanovo verodostojnost na tem področju, sicer pa je bil za letošnje jesen deležen tudi lepote in tehnične prenove. Dosedanja peta generacija je bila predstavljena leta 1998, dve leti kasneje pa je bila deležna manjših sprememb in novega 3,0-litrškega turbodizelskega motorja.

Tokrat je sprememb nekaj več, največ dela pa so imeli oblikovalci, ki so klenemu terencu zrisali nov obraz in popravili še nekaj drugih malenkosti, na novo je urejena tudi notranjost, ki nudi več udobja. Preoblikovana prednja sedeža sta bolj prijemljiva, pri najvišji stopnji je v opremo vključeno usnjeno ob-

lazinjenje in pri petratni petsedežni izvedbi vzdolžno pomična zadnja klop.

Ponovno so bili narejeni posegi na motorju, ki so doprinesli k nadaljnjemu povečanju zmogljivosti s 158 na 160 konjskih moči in navora iz 354 na 380 Nm. Ostalo mehaniko so inženirji pustili bolj ali manj pri miru in zato je patrol še naprej zgrajen na odmaknjeni močni šasiji, ki omogoča tudi večje terenske napore. Patrol se namreč lahko povzpne na strmino pod kotom 39 stopinj, lahko se nagne do 48 stopinj in prebrede do 70 centimetrov globoko vodo.

Izbirati je mogoče med tremi stopnjami opreme (comfort, luxury in elegance) ter dvema karoserijskima različicama (daljša s petimi in krajša s tremi vrati). Cene se začnajo pri 9,68 milijona tolarjev.

Matjaž Gregorič



Kmalu obvezna zimska oprema

S 15. novembrom bo potrebno avtomobilska kolesa obuti v zimske pnevmatike.

Sredina novembra je skrajni čas, da svoje štirikolesnike pripravimo na zimske razmere, seveda če nas že pred 15. novembrom ne presenetijo vremenske nevšečnosti. Obvezna uporaba zimske opreme je v veljavi vse do 15. marca ali tudi po tem datumu, v primerih, ko se sneg oprizema cestišča ali nastopi poledica, dokler pristojni upravljavec ceste ne sporoči, da je normalno prevozna.

Letošnjo zimo zaznamujejo nekatere spremembe pravilnika o napravah in opremi vozil v cestnem prometu. Najpomembnejši del zimske opreme so vsakokrat pnevmatike, ki morajo na bokih nositi oznako M+S. Od letnih se razlikujejo predvsem po tem, da imajo v zmesi dodano siliko, ki zagotavlja oprijemljivost tudi pri temperaturah, nižjih od 7 stopinj Celzija. Razlike so tudi v profilih, saj je pomembno, da se pri zimskih pnevmatikah hitreje odvajata voda, večje število lamel pa pomaga pri vožnji v snegu. Sprememba pravilnika govori, da po novem zadošča, da je dežen pnevmatik globok najmanj 3 milimetre (doslej 4). Za zimsko opremo štejejo tudi letne pnevmatike, če so v avtomobilskem prtljažniku snežne verige ustreznih dimenzij, ki jih obvez-

no uporabimo, kadar to zahtevajo cestne razmere.

Druga sprememba pri zimskih pnevmatikah je širši razpon dovoljenih hitrostnih razredov. Z drugimi besedami to pomeni, da so pnevmatike lahko uvrščene dva hitrostna razreda nižje, kot je najvišja hitrost vozila (po specifikaciji proizvajalca), vendar je v tem primeru dovoljena hitrost vožnje le do vrednosti, ki jo dopušča hitrostni razred pnevmatike. Ne gre prezreti tudi določila, da morajo biti zimske pnevmatike na vseh štirih kolesih in da morata biti pnevmatiki na isti osi enaki.

Na cestah v priobalnem območju (ki so posebej navedene v pravilniku) kot zimska oprema zadoščajajo tudi samo letne pnevmatike, za katere po novem zadostuje 1,6 milimetra globok dežen (doslej 2 milimetra.)

Oznake za posamezne hitrostne kategorije zimskih pnevmatik: F - do 80 km/h, G - do 90 km/h, J - do 100 km/h, K - do 110 km/h, L - do 120 km/h, M - do 130 km/h, N - do 140 km/h, P - do 150 km/h, Q - do 160 km/h, R - do 170 km/h, S - do 180 km/h, T - do 190 km/h, U - do 200 km/h, H - do 210 km/h, V - do 240 km/h, ZR - nad 240 km/h, W - do 270 km/h, Y - do 300 km/h. Matjaž Gregorič

REMONT D.D. KRANI
SERVISNO PRODAJNI CENTER KRANI, LJUBLJANSKA 22
VSE ZA VAŠ AVTO NA ENEM MESTU
Tel: 04/2015 215 www.alpetour-remont.si

Odraslim vstop prepovedan



Živjo!

Verjetno ste že kdaj razmišljali, kaj boste delali, ko boste veliki. To skrivnost nam je razodelo nekaj učenk in učenec iz Osnovne šole Jakoba Aljaža v Kranju. Da pa male sive celice med počitnicami ne bodo preveč počivale, vam je četrtošolec Blaž Hafner iz Osnovne šole Cvetka Golarja v Škofji Loki pripravil nekaj ugank.

Česa vse je zmožna čudežna piščal, boste izvedeli v "cukrčku". In če kje zares obstaja, naj vam pričara kar se da prijetne počitnice ...

Suzana



Cukrček

Čudežna piščal

Nekega dne je mali palček končno pokukal iz svoje hišice. Bil je nesrečen, ker ni imel prijateljev. Potem pa ga je našel. Bil je ogromen in močan medved. Po krajši igri spoznavanja jima je postalo dolgčas. Medved se je spomnil stare rakete. Palčku pa se je posvetila ideja, da bi šla v vesolje. Medved je bil za. Ko so pristali tam gori, je palček našel čudežno piščal. Bila je res čudežna piščal. Vsakič, ko je zapiskal, sta se pojavila na neznanem kraju. Prijateljta sta bila zelo vesela. Zdaj jima ni bilo dolgčas. Imela sta čudežno piščal, ki jima je pomagala uresničiti skrite želje.

Sanižel Krapič, 3.d
OŠ Ivana Groharja, Škofja Loka

Izvirnost v kamnih in koreninah

Kranjska Gora, Mojstrana - Učenci kranjskogorske in mojstranske osnovne šole ter obeh vrtecev so v oktobru na ogled postavili izvirne kamne in korenine (na sliki), ki so jih nabrali čez poletje in septembra. K sodelovanju jih je povabila Lokalna akcijska skupina občine Kranjska Gora v sodelovanju z društvoma prijateljev mladine v obeh krajih. Namen je bil spodbuditi otroke in starše, da čim več časa skupaj prebijejo v naravi. Ideja se je porodila učiteljici kranjskogorske osnovne šole Cvetki Pavlovič: "Otrok mora naravno spoznati, jo vzljubiti, da jo bo kot odrasel človek znal tudi varovati. Otroci želijo odkrivati, iskati, občutiti okolje, v katerem se pojavljajo, in potrebujejo nenehnik stik z naravo." Med najbolj izvirnimi kamni je bil z luknjo v sredini, tak, ki je spominjal na koralni otok, in v obliki srca. Najbolj izvirne korenine pa so predstavljale konjička, lisičjo glavo in gnezdo.

M. K., foto: šolski arhiv



Mi pa mislimo tako...



Ko bom velik/a, bom ...

Anja Bešter:

"... veterinarica, to je zdravnica za živali. Zelo rada imam mucke, kučke, zajčke in hrčke. Hrčka imam tudi doma. Za to delo mi je povedala mamica, ko sva se pogovarjali o poklicih."



Neva Ulčar:

"... raziskovalka. To pa zato, da bom lahko potovala, spoznala različne živali, raziskovala gozd in preživela veliko časa v naravi. O tem smo se pogovarjali doma, to sem videla tudi v filmih in risankah."



Matevž Vršič:

"... atlet, zato, ker mi je to všeč. Atletiko treniram, zanimajo me skok v daljino, sprint na kratke proge in tek čez ovire. Za to me je navdušila sestra. Imam tudi željo postati raziskovalec, ker imam rad živali in naravo."

Učenci 3. r/d OŠ Jakoba Aljaža, Kranj
S. K., foto: Tina Dokl



Iz natečaja za spise in likovna dela z gasilsko vsebino Pozar na kmetiji. Ilustracija k nagrajenemu spisu avtorja Boštjana Vidica, 5.a, OŠ Stražišče.

Otroška peresa



Blaževe ugank

Meh in gumbe ima,
nanjo se igrati da.

(harmonika)

Leze, leze, zelo počasi,
leze, leze po listju in trati.

(žolod)

Tak je kot čebela, a bolje rejen,
medu ne nabira, ker je prelen.

(lpuč)

Meša moko, vodo, sol in kvas,
hitro speče kruh za nas.

(pek)

Iskanje mej pri drogah

Med nagrajenci letošnjega natečaja za najboljši esej je tudi kranjska dijakinja Nastja Celec.

Kranj - Meje v znanosti: ovire ali izzivi? je bilo naslov teme, s katero so se spoprijeli udeleženci letošnjega natečaja Slovenske znanstvene fundacije za najboljši esej. Izziv je sprejela tudi dijakinja Srednje poklicne in strokovne šole v okviru Ekonomske šole Kranj Nastja Celec. In si med srednješolci prisluzila nagrado z esejem o problematiki drog med mladimi.

Z omenjenim natečajem želijo mlade od osnovne šole do konca dodiplomskega študija spodbuditi k razmišljanju o pomenu in razsežnosti novih znanstvenih odkritij. Na razpis se je prijavilo 58 piscev, in sicer 13 osnovnošolcev, 27 dijakov in 18 študentov. "Se sama nisem vedela, da sem sposobna napisati tako dober esej," je ob omenbi nagrade skromno pripomnila Nastja Celec. Vse se je začelo, pravi Nastja, s pobu-

do profesorice Jane Zazvonil, ki dijake vsako leto znova poskuša navdušiti za natečaj. "Dosljej večinoma neuspešno," z obžalovanjem pravi Zazvonilova. "Dijaki imajo drugače toliko idej, v svojem razmišljanju so tako kreativni, da je škoda, da vse to nekam ponikne." Njena priporočila, naj uresničijo svoje želje po nečem novem in naj odkrivajo stvari tam, kjer jih zanimajo, pa so letos le obrodila sadove z Nastjinim



Nastja Celec

esejem. Kot pravi Nastja, se je zadeve lotila z omahovanjem, saj niti ni vedela, o čem naj piše. Tema o drogah je prišla kar sama po sebi. "Med mladimi je to zelo popularna tema. Meni je predstavljala nek izziv - kje so meje pri drogah, do kam lahko greš ..." Zbrala je literaturo na to temo, potem pa, kot pravi, kar "padla noter" in esej spisala v enem popoldnevu. Vanj je vpletla svojo zgodbo, kako se je srečala z drogo in kako jo je iz položaja rešila mama s telefonskim klicem. "Starši so tisti, na katere se lahko v takih primerih vedno najbolj zanesemo," potegne nauk iz te zgodbe Nastja Celec.

Mateja Rant, foto: Gorazd Kavčič, arhiv šole

Mladi hitro krivi za vse

Pri preprečevanju nasilja v šolah bi imelo lahko pomembno vlogo vrstniško svetovanje.

Ljubljana - "Število nasilnih dejanj mladih se je v zadnjem desetletju zelo povečalo. Pri tem pa ne želim postavljati stereotipa, da so vsi mladi nasilneži, ampak gre zgolj za določen segment mladih," je ob predstavitvi zbornika Nasilje in mladi poudaril urednik in eden izmed avtorjev Aleš Bučar Ručman. V knjigi so strnili ugotovitve in zaključke iz raziskave dejanskega stanja na področju nasilja med mladimi v okviru projekta novomeškega mladinskega kulturnega centra z naslovom Ustavimo nasilje mladih.

Odnos družbe do nasilja je eden od dejavnikov, ki vplivajo na razširjenost nasilja v družbi, ugotavlja Aleš Bučar Ručman. Pri tem ima glavno vlogo družina, ki predstavlja vez, s katero je posameznik povezan z družbo. Tako družina predstavlja tisti dejavnik, ki najbolj oblikuje vrednostni sistem pri otroku. Prav vrednote mladih pa po mnenju predsednika Mladinskega sveta Slovenije Matjaža Štolfe najbolj pogosto vplivajo na nasilje pri mladih. Med te vrednote se namreč vse pogosteje vrivajo nestrpnost, tekmovalnost in potrošniška miselnost. Skozi raziskavo so opredeli štiri oblike nasilja pri mladih, in sicer ulično nasilje, ki je najpogostejše posledica dokazovanja moči, nasilje na športnih prireditvah, nasilje nad člani družine in nasilje v šolah. Slednjemu so posvetili tudi posebno raziskavo, ki so jo opravili v štirih slovenskih šolah, in sicer v osnovnih šolah Domžale in Muta ter poljanski gimnaziji in srednji ekonomski šoli. Ugotavljali so odstopanja oziroma posebnosti med mestno in primestno šolo ter srednjo šolo z gim-

Knjigo Nasilje in mladi, ki je izšla ob podpori urada za mladino in Mladinskega sveta Slovenije, bodo brezplačno razdelili centrom za socialno delo, osnovnim in srednjim šolam, fakultetam, knjižnicam, mladinskim centrom in lokalnim mladinskim svetom.

nazijskim in poklicnim programom. Neprijetno izkušnjo v ali zunaj šole je že imelo več kot dve tretjini učencev in dijakov. Med načini ustrahovanja prevladuje zmerjanje, pri srednješolcih pa je na drugem mestu že otipavanje. Kot nasilneži tako pri osnovno- kot srednješolcih najpogosteje nastopajo starejši ali pa sošolci, glavni nosilci nasilja v šoli pa so pogosteje fantje kot dekleta. Bistvenih razlik med osnovno in srednjo šolo niso opazili niti pri tem, komu žrtve najpogosteje zapujajo svoje težave, in sicer v obeh primerih najprej prijateljem in šele nato staršem, le redko pa se zaupajo učiteljem. Zaskrbljujoča je še ugotovitev, da večina anketiranih učencev in dijakov ne bi posredovala v primeru, ko

bi nekoga trpinčili, čeprav se zavedajo, da bi nasilje morali ustaviti. Razlog je najpogosteje strah, da bi se, če bi povedali učitelju recimo, poslabšali odnosi s sovrstniki ali bi celo sami postali žrtve ustrahovanja.

O vrstniškem nasilju, pravi direktorica urada za mladino Sanja Vraber, se več govori šele v zadnjih dvajsetih letih, kar pripisuje večji občutljivosti družbe. "Rešitev tega problema lahko predstavlja delo mladih z mladimi," meni Sanja Vraber. O uvedbi vrstniškega svetovanja v šolah je razmišljala tudi Aleš Bučar Ručman, ki obenem predlaga, da bi šole odprli različnim društvom, ki bi mladim ponudila kakovostno preživljanje prostega časa znotraj šole. K preprečevanju nasilja bi lahko pripomoglo še preventivno delovanje policistov pedagogov. Dr. Gorazd Meško z mariborske fakultete za policijsko varnostne vede pa je opozoril, da je treba tudi pri odzivanju na nasilje mladih spoštovati človekove pravice in ohranjati dostojanstvo mladih, da ne bi zašli k strogim represivnim ukrepom in marginaliziranju določenih skupin. "Mlade, zlasti mlade moške iz delavskega razreda, že skozi vso zgodovino starejši pojmujejo kot neukrotljive, uporniške in neredko nasilne." Z njim se je strinjal tudi dr. Dragan Petrovec s pravne fakultete. "Mladi so hitro krivi za vse, kar se v družbi dogaja slabega."

Mateja Rant



Nagrade za najboljši esej so podelili na slovesnosti ob odprtju letošnjega 10. festivala znanosti.

Raziskovanje za gospodarstvo

Raziskovalno delo dijakov bodo v prihodnje bolj povezali s potrebnimi gospodarstva.

Kranj - Na zagotavljanju ravnovesja med izobraževalno ponudbo ter potrebami gospodarstva in dela je glavni poudarek regijskega projekta, katerega nosilec je Srednja elektro in strojna šola Kranj. K sodelovanju so uspeli pritegniti številne partnerje, med drugim osem gorenjskih srednjih šol in pet podjetij. Z njim so uspešno kandidirali na razpisu ministrstva za šolstvo, znanost in šport, ki bo za izbrane projekte v okviru projekta Partnerstvo izobraževanja in dela namenilo 13 milijonov tolarjev.

sko in obrtno zbornico ter BSC Poslovno podporni center Kranj. razen tega pa še Gorenjsko turistično zvezo in kmetijsko gozdarsko zadruzo Sloga. Želeli smo namreč zajeti čimbolj raznolika področja," sta razložili koordinatorki projekta Branka

projekti, ki jih že izvajajo in jih bodo deloma izpeljali skupaj z dijaki, na ravni srednješolskega znanja seveda," je pojasnila Andreja Pogačnik. Dijake, pravi Branka Balantič, želijo na ta način naučiti ceniti svoje znanje. Dijaki so že doslej imeli krasne ideje, meni Branka Jarc Kovačič, a ker ni bilo povezave z gospodarstvom, so ostale zgolj na papirju. "Zdaj pa bodo s pomočjo učitelja in zunanjega mentorja svojo raziskovalno nalogo lahko zaključili v podjetju, kar predstavlja dodatno motivacijo dijakov za raziskovalno delo," je prepričana Branka Balantič.

V okviru tega projekta nameravajo oblikovati tudi bazo podatkov na spletni strani šole, ki bo dostopna širši javnosti. Vanjo bodo vključili dijake raziskovalce, njihove naloge in mentorje. "Bistveno je, da zadeva ne bo zaprta, ampak se bo vsak, ki bo želel, lahko povezal z nami," je poudarila Branka Jarc Kovačič, Branka Balantič pa dodaja: "Naša želja je, da se oblikuje baza raziskovalcev celotne Gorenjske, od osnovne šole do fakultete. Poimenovali smo jo borza raziskovalnega znanja. Dolgoročni cilj pa je ustanovitev Središča mladih raziskovalcev Gorenjske." Pričakujejo, da bodo na ta način pridobili inovativne kadre za potrebe gospodarstva in znanstveno-raziskovalnih ustanov. "Naš cilj je vzgojiti kadre, ne da se morajo s tem ukvarjati podjetja, ko zaposlujejo dijake po koncu srednje šole," končuje Branka Jarc Kovačič.

Mateja Rant,
foto: Tina Dokl



Dijaki bodo svoje raziskovalne naloge pripravljali v sodelovanju s podjetji.

"Eden od glavnih ciljev omenjenega projekta je, da se šole obrnejo navzven in izobražujejo za tisto, kar okolje potrebuje," je poudarila ravnateljica in direktorica srednje elektro in strojne šole Andreja Pogačnik. Projekt Partnerstvo izobraževanja in dela v okviru evropskega socialnega sklada sofinancira Evropska unija. "Na razpisu ministrstva je prispelo 27 vlog. Za sofinanciranje je bilo izbranih pet projektov, med njimi tudi naš z naslovom Model uvajanja inova-

ktivnosti in podjetništva v srednje poklicno in strokovno izobraževanje v povezavi z gospodarstvom."

V juniju so se obrnili na potencialne partnerje in jih povabili, naj skupaj z njimi pristopijo k projektu. "Odzvali so se vsi, ki smo jim ponudili sodelovanje, to je osem gorenjskih srednjih šol in pet podjetij. K sodelovanju smo pritegnili tudi fakulteto za organizacijske vede, zavod za podjetniško izobraževanje mladih, kranjsko občino, gospodar-

Jarc Kovačič in Branka Balantič. Te dni se v šoli odvija seminar, namenjen učiteljem, ki se bodo izobrazili za mentorje mladim raziskovalcem.

V sodelovanju s podjetji bodo oblikovali teme raziskovalnih nalog, in sicer na podlagi potreb posameznih podjetij. "Doslje so recimo predlagali teme, kot so uporaba solarnih strešnikov na Gorenjskem, zmanjšanje stroškov ogrevanja v šolah, zmanjšanje porabe energije na kmetijah in podobno. To so večinoma

Obiskali prikrita grobišča

Škofja Loka - Ob dnevu mrtvih so se v Škofji Loki spomnili tudi dolgo zamolčanih žrtev vojnih in povojnih pobojev. V petek je občinska komisija za odkrivanje in evidentiranje povojnih grobišč pripravila obhod vseh dvajset lokacij, na katerih so odkrili grobišča pobitih domobrancev, hrvaških civilis-



tom in nemških vojakov. Med drugim so se odpravili tudi na pet lokacij, ki so jih evidentirali pred kratkim. "Štiri grobišča so na širšem območju Križne gore, eno pa v Breznici za Lub-

nikom," je pojasnil predsednik omenjene komisije Janez Pintar. Žrtvam so se poklonili s polaganjem vencev in krajšo molitvijo.

M. R., foto: Tina Dokl

Novo mednarodno sodelovanje

Škofja Loka - V sredo je domačega župana Igorja Drakslerja obiskal kolega iz mesta Nova Bana iz Slovaške, župan Juraj Schwarz. Skupaj z njim sta občino obiskala še nekdanji ravnatelj tamkajšnje gimnazije dr. Jan Juhas in direktor podjetja Izomat Pavel Petrech. Želja po navezavi stikov je prišla iz gospodarstva, saj je Izomat strateško povezan s škofjeloškim Termom. Direktor slednjega Janez Deželak se je povezal s škofjeloško občino, saj Slovaki izražajo željo tudi po drugih oblikah sodelovanja. Poleg gospodarstva vidijo možnosti še na področju turizma, kulture, znanosti in izmenjave študentov. Ob sprejemu je Igor Draksler povedal, da je vedno vesel takšnih pobud, ki pa morajo najprej dozoreti med ljudmi, temu pa naj sledi tudi politika. "Naši državi pogosto zamenjujejo, zato je prav, da se spoznamo vsaj mi," je še povedal župan in jih spodbudil k sodelovanju pri mednarodnem projektu Kultura 2000, ki ga pripravljajo v Škofji Loki. Schwarz je Drakslerja že povabil v mesto Nova Bana.

B. B.

B. B.

www.gorenjski-glas.si

Za Martina na izlet

V prejšnjih številkih Gorenjskega glasa smo za bližnji dan sv. Martina, močno čaščenega svetnika, ki mu je v Sloveniji posvečenih več kot 120 cerkva, napovedali izlet. Legendarni misijonar je imel mnoge vrline, naše enodnevno potepanje pa se bo vrtele predvsem okrog tiste Martinove zasluge, ki jo opeva znani ljudski izrek: "Vino pije svet Martin, voda naj pa žene mlin!" Za ta nezapovedani, a zelo priljubljen praznik vas vabimo v Belo krajino.

V soboto, 13. novembra 2004, ob 11. uri se bomo pod taktirko vodiča iz turistične agencije Linda odpeljali izpred poslovne stavbe Gorenjskega glasa na Zoisovi 1 v Kranju v smeri Ivančne Gorice in naprej po dolini Krke do Semiča, kraja, na katerega pobočju se vije neskončno veliko vinogradov in zidanic. Tu bomo imeli na kmetiji Malnarič degustacijo priznanih belokranjskih vin, pa tudi belokranjske pogače ne bo manjkalo za prigrizek. Nato še vožnja do bližnjega Črnomlja, kjer bo veselo ves dan in pozno v noč. Degustacija mladih vin, tekmovanje za Martinovo harmoniko, nastop društva kmečkih žena iz Dragatuša ... Mi se bomo zvečer odpravili do dobrega domačega gostišča, si privoščili Martinovo večerjo in zaplesali ob zvokih ansambla. Domačim raje ne povejte, kdaj pridete domov, ker bomo zagotovo pozni.

Cena izleta je 8.500 tolarjev, za naročnike časopisa Gorenjski glas pa 15 odstotkov manj, to je 7.225 tolarjev. V ceno je vsteto: prevoz z avtobusom, vse cestnine in parkirnine, degustacija s prigrizkom, Martinova večerja, glasba, ogledi po programu, vodenje, DDV, nezgodno zavarovanje in organizacija izleta. Prijave zbiramo v Gorenjskem glasu in turistični agenciji Linda, do zasedbe avtobusa.

Na podlagi prijave vam bomo poslali račun za 30 odstotkov akontacije, ki jo lahko plačate s položnico ali v turistični agenciji Linda na Primskovem, celoten znesek pa bo treba poravnati do 10. 11. 2004. Za vse nadaljnje informacije so vam na voljo v agenciji Linda: Turistična agencija Linda, Staneta Žagarja 32, 4000 Kranj / tel.: 04/235 84 20. Prijave (rezervacije brez vplačil) sprejemamo tudi v Gorenjskem glasu: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj / tel.: 04/201 42 41



Prisrčno
vabljeni.

GORENJSKI GLAS

GRAFOLOŠKI KOTIČEK

Vas zanima, kaj se skriva za vašo pisavo? Spoznajte sebe in druge!

Na podlagi enega samega rokopisa vam bo, spoštovani naročniki, grafolog opravil analizo pisave! Vzemite bel list papirja ter nanj napišite 10 do 15 vrstic prostega teksta in se podpišite. Skupaj z izrezanim kuponom nam ga pošljite na naš naslov. Berite Gorenjski glas in v njem poiščite svoje odgovore.

Šifra: ZORISLAVA

Ko takole pogledam pisavo, vidim, kako se držite zase in se nikakor ne odlepate od preteklosti, spominov. Od stvari, ki so vam ostale utrjene v notranjosti. Notranje ste premalo odprti, sproščeni in malo ste domišljivi. Le zakaj gradite gradove v oblakih? Do okolice ste premalo odprti, premalo jih razumete. Le kako jih boste razumeli, če jih ne želite. Čustveno premalo dozoreli, notranje zaprti, življenjsko nedostopni. Iz vsega lahko potegneva črto in rečeva: premalo za čudovito življenje. Odprite se, prisluhnite okolici in uživajte življenje.

Pod to ustnico, kolikšno je, v mojih prstih občutim, on bo občutiti klanc, pa bo visoko steno, ne granatke mentor, prek vidov, vplivati se bo kotor prej, le slike se pol postopno polne in jasne.

Grafološko društvo - LAURA
Društvo za proučevanje pisave
Partizanska ulica 2, 2319 Poljčane
http://www.jurjec-sp.com
e-mail: gd.laura@email.si
GSM: 041/947-113

Šifra: BOZA

Najprej naj zapišem, da ste oseba, ki je optimistična, vendar pa premalo odprta. Vse preveč se poglabljate v notranjost, med spomine. Včasih sanjate neuresničljive stvari ali po domače, radi bi več, kakor zmorete. Življenje preveč opazujete, namesto da bi ga uživali. Toda po drugi strani ste v svojih odločitvah trdni in premissljeni. Želite si več pozornosti, spoštovanja. Na kratko bi lahko rekel, pustite spomine in se raje posvetite realnemu življenju, brez zadržkov.

Zdaj naj vam napišem, kaj vam ugotovim uporabnega. Bila sem že floral oporabna, tako, da je kos velike. Imam enega sina in 2 vnuku.
lepo. Naz pozneufam in se vam zahvaljujem za najlepšo šifro BOZA

KUPON Grafološki kotiček

Ime in priimek

Ulica, hišna št., pošta in kraj

Št. naročnika

Izrezani kupon in tekst nam pošljite na naslov: Gorenjski glas, Zoisova 1, 4000 Kranj. Sodelujejo lahko vsi naročniki Gorenjskega glasa. V vsaki torkovi številki sta objavljeni dve analizi. Če to več prispelih tekstov, jih bomo obravnavali po datumu prispelosti pošte. Sodelujoči v akciji grafološki kotiček se strinjajo z objavo svojega teksta in odgovora.

GORENJSKI GLAS

Na tekočem z dogodki v občini

Janko Pšenica, po rodu Jeseničan, kasneje Žirovničan, ki živi pri hčerki Nataši Mali na Rodinah, je 26. oktobra praznoval 96. rojstni dan.



Čestitke Janku Pšenici od žirovniškega župana Franca Pfajfarja in iz društva upokojencev.

Rodine - Čestitke so mu izrekli žirovniški župan **Franco Pfajfar** s sodelavko **Mojco Dimitrov** in iz društva upokojencev predsednik **Edo Kavčič**, **Jerca Tičar** in **Ana Kerme**. Obiska in pozornosti je bil zelo vesel, saj še vedno redno spremlja dogajanje v občini in širše.

Kako tudi ne, saj je bil vse življenje zelo dejaven na različnih področjih. Doma iz številne družine s sedmimi otroki je najprej na Jesenicah opravil meščansko šolo in šel po letu dni brezposelnosti za vajenca v elektrotehnično podjetje Jožeta Markeša. Kasneje je pomagal v lesni obrtni delavnici pri Višnarjevih in se vpisal na srednjo tehniško šolo. Poklicno se je zapisal elektriki, ko je prvo službo dobil v Kranjskih državnih elektrarnah. Začel je kot monter na terenu, sledila je premostitev v pisarno na obračun tokovine, sodelovanje pri vseh večjih naložbah tedanjih Državnih elektrarn Slovenije na Gorenjskem - HE Savica, HE Moste - in grad-

nji dravnih elektrarn. Potem ko je bil direktor HE Moste, se je leta 1965 upokojil kot vršilec dolžnosti direktorja Savskih elektrarn v času oblikovanja podjetja. Za sedanjost široko razpravo v javnosti o prenovi HE Moste je prepričan, da se bodo sčasoma stvari polegale.

Življenje, polno odgovornosti do poklicnih obvez, družine in sredine, kjer je živel. Bil je dejaven v krajevni skupnosti, turističnem in avto-moto društvu, predsednik poravnalnega sveta in matičar. V zakonu z ženo **Fani** (pokojna od leta 1988) so se mu rodili štiri otroci, eden je pri štirih letih umrl, rod pa nadaljujejo **Janez**, **Vojko** in **Nataša** s skupaj devetimi vnuki in desetimi pravnuki. Z zdravjem večjih težav nima, nekoliko slabše sliši in na srce mora paziti. Bere več časopisov, pogleda televizijski dnevnik, kakšen film, posebej ga pritegnejo dokumentarne oddaje. Za sprehod pa domači rajši vidijo, če ostane v bližini hiše, sicer bi jih preveč skrbelo. **M. K.**

Šola na Duplici kmalu z novim športnim igriščem

Duplica - Površine za Osnovno šolo Marije Vere na Duplici so te dni pravo gradbišče. V skladu s predvidenim programom del so namreč začeli urejati novo športno igrišče, tako da že ob koncu novembra lahko pričakujemo novo atletske stezo, kjer bodo urejene tudi površine za skok v daljino, dve asfaltirani plosčadi za igre z žogo, tlakovane pohodne površine, ter urejene prostore za različne interesne dejavnosti učencev v naravi. Projekt, ki je vreden 40 milijonov tolarjev in ga sofinancira Občina Kamnik, predvideva tudi javno razsvetljavo in postavitev ograje med športnimi površinami in okolico. **J.P.**

Vedno več zanimanja za plin

Škofja Loka - Uporabo plina kot energenta so v Škofji Loki začeli širiti konec 80-tih let prejšnjega stoletja. Takrat so priključili sedem večjih podjetij, do letos pa je priključenih več kot 800 odjemalcev.

Možnost priključka na plinovod je doslej izkoriščena 80-odstotno na območjih Trate, Hafnarjevega naselja ter območja od Podlubnika, Partizanske ceste, Novega sveta, Spodnjega trga ter Kopališke in Fužinske ulice. Končesijo za dobavo in vzdrževanje je občina podelila Loški komunali, glavni dobavitelj je Geoplina. "Poraba plina raste skupaj s številom uporabnikov, a ne sorazmerno, saj prvotnih sedem večjih porabnikov porabi polovico vsega plina. Interes zasebnikov za priključitev je velik," nam je razložil Boštjan Cuznar iz škofjeloške občinske uprave. Gospodinjstva porabijo 15 odstotkov celotne dobave plina v Škofjo Loko, javne ustanove slabih 10 odstotkov, industrija 40 odstotkov, 27 odstotkov kotlovnice, ostalo pa storitvene dejavnosti.

Povprečna maloprodajna cena plina je 68,25 tolarja za kubični meter (brez DDV) in je vedno nekoliko nižja od kurilnega olja, ki je v zadnjem času vedno dražje. Z ustreznim varčevanjem je plinsko ogrevanje (kuhanje, ogrevanje sanitarne vode) cenejše od ogrevanja na olje. "Tudi zaradi vse višjih cen kurilnega olja nas na občino sprašujejo, kdaj bomo zagotovili priključek tudi njim," je povedal Cuznar. Res pa je, da mora interesent ob priključitvi na mestni plinovodni sistem plačati delež k primarnemu plinovodu in je odvisen od moči oziroma napovedi odjema plina. Za zasebnike je povprečen priključek od 150 do 180 tisoč tolarjev. Na območju Škofje Loke naj bi po načrtu izpred desetih letih plinifikacijo širili v naselja Vincarje, Staro Loko in ob rekonstrukciji ceste Podlubnik - Klančar tudi Binkelj in Trnje, naslednje območje bo Puštal, pod Plevno ter največja veja proti Kranju do novih stanovanjsko obrtnih con ter pri Sv. Duhu. Plinifikacija se bo vršila skupaj z gradnjo kanalizacije ter drugih vodov. **Boštjan Bogataj**

Jutri je še en dan

Generacija Nulanula se dobro zabava brez alkohola - Nagrade samo za trezne glave.

Kranj - "Če se avto zaleti v pešca s hitrostjo 50 km/h, je tako, kot da bi človek padel iz višine desetih metrov," je v soboto dopoldne pojasnjeval **Rok Žlender** obiskovalcem Mercatorjevega nakupovalnega centra. "Če zbijete pešca pri hitrosti 130 km/h, pa je to enako, kot bi padli iz 66,5 metrov visokega nebotečnika." V bližini je Rokova kolegica razlagala staršem, kakšni avto sedeži so primerni za otroke in kako se jih pravilno pritrdi v avto. Spet drugje so dekleta in fantje v rumenih majicah promovirali brezalkoholne pijače. Raper **Pižama** je skrbel za pevsko vzdušje, čarodej **Sam** je iz višine, bil je na hoduljah, bdel nad dogajanjem. Vsi omenjeni pa so člani Generacije Nulanula, simpatični posamezniki, ki jih druži ista vsebina, to je zabava brez alkohola. So nepogrešljivi členi Fundacije Z glavo na zabavo, ki jo je pred štirimi leti ustanovilo trinajst posameznikov, strokovnjakov iz različnih področij. Njihov glavni cilj ostaja poskus zmanjševanja pitja alkohola med mladimi. "Najpogosteje se pojavljamo v popularnih lokalih in na odmevnih javnih prireditvah, se pravi v tipično alkoholnih območjih. Letos



Generacija Nulanula v elementu

smo bili prisotni tudi na maturantskih plesih, s 1500 maturanti pa smo bili v Španiji na maturantskem izletu," je povedal pobudnik in soustanovitelj fundacije **Saš Kravos**. Ne delujejo restriktivno, v smislu "vi pa ne smete piti alkohola", ampak vzpodbujajo pitje brezalkohol-

nih pijač s številnimi nagradami za trezne, in animacijo. Svoj glas širijo tudi v nakupovalnih centrih, kjer je veliko družin. **Miran Lesnik** iz Zgornje Besnice je na simuliranem vozilu z rezultatom dokazal, da hitro reagira na spremembe v prometu: "Več ali manj imam vedno do-

bre reflekse. Na cesti je najpomembnejša zbranost voznika in upoštevanje vožnje, to sta prilagojena hitrost in razmere na cesti. Alkohol odpade." In Miranova nagrada? Dan v Šoli varne vožnje Braneta Kuzmiča.

Suzana P. Kovačič

Spoznala sta se na plesu

Poročena sta že 50 let in nikoli nista obžalovala, da sta se vzela.

Spodnja Luša - Prejšnjo nedeljo sta **Francka** in **Janez Dolenc** iz Spodnje Luše v Selški dolini po 50 letih obnovila zakonsko zobljubo ter si priznala večno zvestobo in ljubezen. "Srečna sva, da nama je bilo dano vsa ta leta preživeti v zadovoljstvu, medsebojnem razumevanju in spoštovanju. S ponosom se ozirava na skupno prehojeno pot," pravita zlatoporočenca.



Zlatoporočenca Francka in Janez Dolenc.

Obred sta opravila v gostišču Rutar na Svetem Andreju nad Zmnicem, kjer se je nadaljevalo poročno slavlje. Francka se je pred 75 leti rodila v Spodnji Luši v družini kovača, Janez pa pred 80 leti na Stirniku v Selški dolini v kmečki družini s 13 otroki. Janez je Francko opazil že v rosnih letih, saj je njegova družina večkrat rabila usluge njenega očeta, ki je bil kovač. "Bolje pa sva se spoznala na plesu," se spominjata. V otroštvu in mladosti jima ni bilo z ničimer prizaneseno. Tako doma kot pri bližnjih sosedih sta opravljala lažja pa tudi težja kmečka opravila. Francka je pomagala tudi očetu kovaču v domači kovačiji, opravljala dninarska in lažja gozdarska dela, gospodinjila, kmetovala, skrbelo za bolehe starše in otroke, tako da se ni zaposlila. Janez pa se je izučil za revirnega gozdarja. Drugo svetovno vojno je

preživel v vrstah partizanske vojske, v Prešernovi brigadi, kjer je opravljal kurirska dela.

V zakonu sta se jima rodila sin Cveto in hčerka Jelka, po zgodnji smrti Franckine sestre pa prevzela skrb še za nečaka Denisa. Imata tudi devet vnukov.

Po svojih najboljših močeh poskušata skrbeti za njihovo majhno kmetijo. Še danes je njun življenjski moto delo in še enkrat delo. Prostega časa jima je vedno primanjkovalo, kar pa ga jima je ostalo, sta ga najraje preživela v družinskem krogu. Francka v prostem času zelo rada nabira gobe in borovnice, Janez pa se z vnukom Anžetom rad odpravi v gozd na lov. Že 50 let je namreč član Lovske družine Selca. Rada sta se udeležila kakšnega izleta in na stara leta za kakšen dan obiskala toplice. Želita si, da bi jima zdravje še naprej služilo kar se da dobro. **Ana Hartman**

Na ogled prevodi Svetega pisma

Od leta 1584 pa do danes je v slovenščini izšlo okrog 200 prevodov in izdaj s ponatisom celotnega Svetega pisma ali posameznih knjig. V svetu že 2355 prevodov v različne jezike in narečja.

Kamnik - V galeriji Veronika je do 21. novembra na ogled zanimiva razstava Japelj - prevajalec Svetega pisma, ki predstavlja življenje tega duhovnika in tudi številne prevode Svetega pisma pri nas in po svetu. Razlogov za postavitev takšne razstave je več, saj v letu 2004 praznujemo kar nekaj obletnic, povezanih s to tematiko: mineva 420 let od izdaje Dalmatinove Biblije, 260 let od rojstva Jurija Japlja, 220 let od prvega katoliškega prevoda celotnega Svetega pisma, 200 let od ustanovitve Britanske in inozemske svetopisemske družbe, ki je imela posebno vlogo pri prevajanju in

širjenju Svetega pisma med Slovinci, 90 let od drugega protestantskega prevoda in 30 let od Ekumenske izdaje Svetega pisma v slovenščini. Razstava v Kamniku posebno pozornost namenja Juriju Japlju, ki je prevajal in usmerjal prvi katoliški prevod svetega pisma v slovenščino, saj je bil leta 1744 rojen prav v Kamniku, poleg tega pa si lahko ogledamo primerke vseh pomembnejših slovenskih prevodov vključno z Dalmatinovo Biblijo, Japljevimi in Wolfvimi Svetim pismom, mariborsko izdajo, ekumensko izdajo idr. Se posebej zanimivo so primerjave med prevodi in pa pri-

merki nekaterih prevodov drugih narodov. Ste vedeli, da je Sveto pismo napisano tudi v pisavi za slepe, v hebrejščini, perzijski in mnogih drugih pisavah ter da ga imajo npr. tudi Eskimi. Indijanci iz rodu Ketšua in še mnoga druga ljudstva pa a svetu?

Na odprtju razstave so o prevajanju Biblije in pomenu te knjige govorili **Marjan Peklaj**,

doktor teologije, **Matjaž Črnič** iz Slovenske svetopisemske družbe in **Danijel Hamp**, eden glavnih organizatorjev razstave. Razstavo spremljata tudi dve predavanji: 5. in 19. novembra bosta v Galeriji Veronika o Svetem pismu spregovorila prof. dr. Maksimiljan Matjaž in prof. dr. Mihael Kuzmič.

Jasna Paladin

KRANJČANKA

www.gorenjskiglas.si

GORENJSKI GLAS, d.o.o., Zoisova ul. 1, Kranj

Prednostna izgradnja pločnika in kanalizacije

Žirovnica - Občina Žirovnica za prihodnje leto na odhodkovni strani načrtuje 492 milijonov velik proračun, predvidenih prihodkov je 472 milijonov, za razliko 20 milijonov se bodo zadolžili. Po posameznih namernih porabe ne odstopajo veliko od lanske, vendar bodo poskušali slediti precej ambicioznejemu programu vlaganj. Prednostni sta izgradnja pločnika ob regionalni cesti skozi vasi in kanalizacija. Za projekt pločnika župan **Franč Pfajfar** pravi, da bo

leto 2005 še pripravljalo, da pridobijo lokacijsko dokumentacijo in odkupi potrebna zemljišča. Dela so predvidena v letu 2006, ko bodo v prvem delu zgradili 1400 metrov pločnika od železniškega prehoda v Žirovnici do križišča v Zabreznici. S polaganjem kanalizacijskih vodov pa bodo nadaljevali od letos zaključenih del v Smokuču proti Doslovčam. Tudi v žirovniški občini ugotavljajo, da skoraj 70 odstotkov denarja namenijo obveznim odhodkom, za

vlaganja v razvoj pa jim ostane skromnih 165 milijonov tolarjev. Letos so začrtali okoli 3 milijarde tolarjev težak program vlaganj do leta 2015, vendar "ga bodo ob sedaj razpoložljivem denarju težko uresničili, tudi z zadolževanjem," meni župan. Pri obveznih odhodkih poskušajo zadrževati rast, čeprav so svetniki v razpravi na oktobrski seji predlagali prav dodatno povečanje pri subvencioniranju otroškega varstva.

M. K.

Koristna dijaška praksa v tujini

Škofja Loka - V sklopu projekta Leonardo da Vinci je skupina učiteljev, mentorjev ter predstavnikov delodajalcev obiskala šoli na Finskem in v Belgiji.

Skupino, ki je obiskala Poklicno šolo za umetnost in obrt v Lahtiju in Tehnični inštitut v Maasmechelenu, sta sestavljala tudi **Jurij Štancer**, vodja šolskih delavnic in učiteljev, in **Irena Leban**, učiteljica strokovno tehničnih predmetov, oba iz Srednje lesarske šole Škofja Loka. Zanimala jih je predvsem organizacija delovne prakse v šolskih delavnicah in podjetjih. Prve so opremljene z najsodobnejšo tehnologijo, tako da dijaki ob zaključku šolanja že poznajo sistem dela. Zanimivo je, da se v šolskih delavnicah izobražujejo tudi zaposleni. "Praksa na Finskem načrtujejo za vsakega dijaka posebej, učitelj pa ga spremlja tudi med prakso v podjetju. Vsakemu dijaku prilagodijo program, posebej se to pozna v dualnem izobraževanju, ki je na Finskem bolj prisotno pri tistih, ki nimajo primerne izobrazbe," nam je razložila Irena

Leban. Na Finskem imajo 20-tedensko prakso v Podjetjih (v treh letih), v Belgiji pa vse skupaj le dva tedna v zadnjih dveh letih šolanja. "Na Finskem vlada veliko zanimanje za vpis na poklicne šole. Zaradi tesnega sodelovanja med šolo in podjetji je podpora slednjih še bolj izrazita," pravi Lebanova.

V Belgiji so dijaki vključeni v izobraževanje od 12. do 18. leta, od katerih so zadnja tri leta podobna našemu poklicnemu šolanju. "Pred dvema letoma so uvedli integrirano izobraževanje. Teorijo spoznavajo hkrati z delom v delavnicah," razloži Irena Leban. Pri takšnem pouku predmetov ni več, ampak pri vseh vsebinah sledijo istemu cilju in se mu še posebej posvetijo. Zanimivo je, da je na inštitutu vedno več Nizozemcev, saj večji poudarek namenjajo disciplini in programu. V obeh državah, ki jih je spoznala skupina, se učite-

lji vseskozi dodatno izobražujejo v podjetjih. "Upam, da bodo predstavniki podjetij, ki so bili z nami, predstavili obe obliki izobraževanja tudi svojim kolegom. Tako bodo v podjetjih zagotovo dobili tisti kakovosten kader, ki ga potrebujejo. Sedaj je žal tako, da je dijakov pri nas vse manj, izgublja pa predvsem gospodarstvo," je še povedala Lebanova.

V sklopu projekta Leonardo da Vinci bodo februarja 2005 štirje dijaki Srednje lesarske šole za štiri tedne odšli na prakso v finska podjetja in šolo v Lahtiju, avgusta prihodnje leto pa še dva mlada delavca na celoletno izobraževanje za graditelje lesenih plovil. Tudi takrat se bosta izobraževala v Lahtiju, v Sloveniji pa te vrste šolanja ne poznamo. V sklopu projekta bodo maja 2005 na Finsko potovali tudi člani izpitne komisije za mojstrske izpite za mizarškega mojstra. Ogledali si bodo potek takšnih izpitov na Finskem in izmenjali izkušnje.

Boštjan Bogataj

Več za šolstvo in socialo

Po predlogu proračuna jeseniške občine bo ta prihodnje leto na odhodkovni strani težak 3,7 milijarde tolarjev.

Jesenice - Po predlogu proračuna jeseniške občine bo ta prihodnje leto na odhodkovni strani težak 3,7 milijarde tolarjev, predvidenih prihodkov je nekaj manj kot 3,4 milijarde tolarjev, razliko bodo pokrivali iz ostanke sredstev konec tega leta in z zadolževanjem do 150 milijonov tolarjev. Župan **Boris Bregant** upa, da bodo v januarju uspeli na javnih razpisih, kar bi pomenilo nadaljevanje urejanja površin v industrijskih conah, kjer je predvideno okoli 800 milijonov tolarjev vložka. Zato bo nekaj manj narejenega pri

šolskih, socialnih in športnih programih, vendar bo nujni del pokrit, saj se deleži proračuna največ zvišujejo prav na področju šolstva, otroškega varstva in socialne. "Obvezni del proračuna se še vedno povečuje, da že prihajamo počasi do razmer, ko bo lokalna skupnost, kot so Jesenice, ki nima igralnice, kamnoloma ali turistične takse, praktično ostala brez kakršne koli možnosti nadaljnega razvoja in se ne bo mogla postaviti ob bok razvitim. Zato je proračun za leto 2005 ponovno izrazito dolgoročno razvojno na-

ravnati." Velika je obremenitev s socialnimi programi, ki izjemno hitro naraščajo. V jeseniški občini je, denimo, 5 odstotkov občanov zavarovanih na občini. Zato župan poziva upravičence, naj v največji možni meri tudi sami iščejo zaposlitvene možnosti in povedo, za vse prihodke, ki jih imajo. Sicer bodo kmalu iz proračuna financirali samo še socialne potrebe. Želijo pa Jesenice urediti tako, da bodo zanimive za večje vlagatelje, saj se le tako lahko nadejajo gospodarskega razvoja.

M. K.

Občine podpirajo razvojni program podeželja

Regionalni projekt "Po poteh dediščine" je projekt 13 občin Savske ravni in Posavskega hribovja, ki zajema tudi šest gorenjskih občin: Kamnik, Komendo, Trzin, Lukovico, Domžale in Moravče.

Lukovica, Komenda - Občine so se za sodelovanje pri projektu že leta 1999 odločile na pobudo Občine Moravče, ki je tudi nosilec projekta. Znotraj projekta "Po poteh dediščine" se je že lani izoblikoval eden od izvedbenih projektov - **Razvojni program podeželja**, s pomočjo katerega naj bi več občin oblikovalo skupni tržni produkt, projekt pa morajo s svojimi proračunskimi sredstvi občine podpreti vsako leto znova. Sredi oktobra je nadaljnje sofinanciranje projekta potrdil že občinski svet Lukovica, pred

dnevi pa so to storili še svetniki v Komendi. Izvajalec projekta, Center za razvoj Litija, je na podlagi strokovnih vrednotenij in terenskega dela sestavil seznam predvidenih 44 lokacij v vseh 13 občinah, s pomočjo katerih bi prebivalci regije lahko privabljali turiste in to dediščino tudi tržili. V Lukovici so kot takšni objekti predvideni grad Brdo, cerkev Marijinega vnebovzetja, pokopališče, ter cerkvi sv. Luke in sv. Neže, v Komendi, ki ima v projektu podobno delež kot Lukovica, pa so takšni objekti cerkev sv. Petra,

Glavarjeva beneficijatura s knjižnico, grad Komenda, Glavarjeva bolnišnica ter Selanovi sobi. Projekt sta na občinski seji v Komendi predstavili Saša Gradišek, odgovorna oseba projekta, in Karmen Sadar, strokovni vodja, svetniki pa so izrazili željo, da bi v načrtovanju razvoja njihovega kraja lahko več sodelovali tudi občani sami, saj so nenazadnje v okviru svojega Odbora za kulturno dediščino pred časom naredili temeljit popis kulturne dediščine v komendski občini.

Jasna Paladin

HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrta do 11.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

ROZMAN BUS
Rozman Janez, s.p.,
Lancovo 91, Radovljica

Trst 4. 11. in 10. 11., Lenti 20. 11., Madžarske toplice od 11. do 14. 11., 18. do 21. 11. in 25. do 28. 11., 2. 12. do 5. 12. Palmanova in tovarna čokolade 24. 11.; Tel.: 04/53-15-249



PRESEKOVNO GLEDALIŠČE
KRANJ
Glavni trg 6, Kranj

Miniature 2004, svečano odprtje razstave fotografij (Fotografsko društvo Janez Puhar), 4.11. ob 19.30, - prost vstop E. Flisar: **NORA NORA**, 5.11. ob 19.30, za PETEK 3, IZVEN in KONTO; M. Kurat: **NEKAJ DRAGEGA IN POPOLNOMA NEUPORABNEGA**, 6.11. ob 19.30, za SOBOTA 1, IZVEN in KONTO. **PODALJŠAN VPIS V ABONMA 2004/2005 DO 12. NOVEMBRA!** Rezervacije pri blagajni PG tel. 04/20 10 200, www.presernovogledalisce.com

GLASOV KAŽIPOT

Obvestila o dogodkih objavljamo v rubriki GLASOV KAŽIPOT brezplačno samo enkrat. Prosimo, da pri posredovanju sporočil to upoštevate!

bo vsakič začela ob 10. uri, mentorica pa je Evelina Guček.

Odkrivamo lepoto čipke
Tržič - Delavnica za odrasle z naslovom Odkrivamo lepoto čipke bo v Knjižnici dr. Toneta Pretnarja potekala v sredo, začela se bo ob 18. uri.

KRČNE ŽILE?
05 640 02 33
Dr. med. Jan Zrimmerman, Na Galici 11, Loka

Martinovanje z jubilanti
Jesenice - Medobčinsko društvo invalidov Jesenice obvešča svoj člane, da bo Martinovanje skupaj z jubilanti v petek, 12. novembra, ob 18. uri v prostori restavracije Kazina. Prijave sprejemajo v pisarni društva v času uradnih ur ali po tel.: 583 28 73 ali 580 18 90.

Ustvarjalnice Krice krace
Kranj - Vsako sredo ob 17. uri v Otroškem kulturnem centru Krice

krace na Glavnem trgu 22 potekajo ustvarjalnice.

Izleti

Od Litije do Čateža
Kranj - Planinsko društvo Kranj vabi na tradicionalni že 18. pohod od Litije do Čateža. Pohod bo na Martinovo, v soboto, 13. novembra. Odhod izpred hotela Creine bo ob 7. uri. Hoje bo približno za 5 ur. Obutev naj bo pohodniška, obleka pa vremenu primerna, priporočljive so pohodne palice. Prijavite pa se lahko do četrta, 6. novembra, oz. do zasedenosti avtobusa v društveni pisarni na Koroški cesti 27. Ob prijavi je obvezno plačilo.

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj v soboto, 13. novembra, vabi na tradicionalni pohod od Litije do Čateža. Odhod s posebnim avtobusom izpred hotela Creine v Kranju bo ob 6. uri. Prijave in dodatne informacije: Niko Ugrica (tel.: 041 734 049) ali ob sredah od 17. do 18. ure v pisarni društva, Poslovni center Planina 3, Kranj.

Na Mirno goro

Kranj - Planinsko društvo Iskra Kranj 6. novembra vabi člane društva in druge planince na Mirno goro in k izviru Krupe. Mirna gora (1051 m) je najvišji belokranjski vrh in obiskovana izletniška točka. Odhod s posebnim avtobusom izpred hotela Creine v Kranju bo ob 6.30. Prijave in dodatne informacije: Niko Ugrica (tel.: 041 734 049) ali ob sredah od 17. do 18. ure v pisarni društva, Poslovni center Planina 3, Kranj.

Obvestila

Muzejske delavnice

Kranj - Gorenjski muzej Kranj vsak četrtek od 17. do 19. ure na gradu Khislstein pripravlja Muzejske ustvarjalne delavnice.

Srečanje žensk z rakom dojke

Radovljica - Skupina za samopomoč žensk z rakom dojke vabi na redno mesečno srečanje, ki bo v četrtek, 4. novembra, ob 17. uri v prostorih nad knjižnico A. T. Linhart. Vabijo vse članice, posebno pa tiste, ki še oklevajo.

Predavanja

Stopala - zemljevid zdravja
Preddvor - Krajevna organizacija Rdečega križa Preddvor in Društvo bolnikov z osteoporozo Kranj vabi jutri, v sredo, ob 19. uri v dvorano gasilskega doma v Preddvor. Izkušena terapevtka in predavateljica Meta Fonda bo predavala o sproščanju in naravnem čiščenju telesa z naslovom Stopala - zemljevid zdravja.

Ob majevskih piramidah
Kranj - V Modri dvorani gradu Khislstein se bo danes ob 18. uri

začelo predavanje Adriana Salasa z naslovom Ob majevskih piramidah - drugačna vizija sveta in človeštva.

Potopisna diskusija

Kranj - V Kinu Storžič se bo jutri ob 20. uri začela potopisna diskusija z naslovom Pot v fotografiji in besedi. Sodelovali bodo Arne Hodalič, Evald Flisar in Carmen Lašič.

Razstave

Ustvarjamo, torej smo

Tržič - Varstveno delovni center Kranj, Enoti Tržič in Škofja Loka, Turistično društvo Tržič in Občina Tržič vabijo v Rotundo Abanke Tržič na ogled razstave z naslovom Ustvarjamo, torej smo. Izdelki varovancev Varstveno delovnega centra Kranj, Enoti Tržič in Škofja Loka bodo razstavljeni do 12. januarja 2005. Razstavo si lahko ogledate od ponedeljka do petka med 8.30 in 12. uro ter med 14. in 17. uro.

Keramike Barbe Štemberger

Kranj - V Cafe galeriji Pungert, na koncu starega dela mesta Kranja bodo jutri ob 20. uri odprli razstavo keramike Barbe Štemberger.

Slike Aleša Nežmaha

Kranj - V galeriji Elektra v Ulici Mirka Vadnova 3a bodo v četrtek ob 14. uri odprli razstavo slik slikarja Aleša Nežmaha.

Impresije v naravi

Kranj - V kleti Mestne hiše v Kranju bodo v četrtek, 4. novembra, ob 18.30 odprli razstavo fotografa Boštjana Guncarja z naslovom Impresije v naravi.

Miniature 2004

Kranj - V Galeriji Mestne hiše v Kranju bodo v četrtek, 4. novembra, odprli 2. mednarodno bienalno fotografsko razstavo Kranj Miniature 2004. Razstavljajo člani Fotografskega društva Janez Puhar Kranj. Uvodna svečanost bo ob 18. uri v Prešernovem gledališču.

Les

Škofja Loka - Foto klub TNP in Hotel Astoria Bled vabita na razstavo fotografij in predstavitev dia pozitivov z naslovom Les. Svoja dela predstavljata Peter Pokorn iz Škofje Loke. Odprtje bo jutri, v sredo, ob 18. uri v hotelu Astoria. Na prireditvi bo z igranjem na kitaro sodelovala tudi učenka Glasbene šole Radovljica Lavra Šimnic.

KRANJČANKA
www.gorenjskiglas.si
GORENJSKI GLAS, d.o.o. Dobna 4, 1. nadst.

Radio Triglav®
Prvi glas Gorenjske® Prvi glasnik Gorenjske®
Radio Triglav Jesenica, d.o.o., Top Toneta Cufarja 4, 4270 Jesenice
STEREO, RDS na frekvencah: 96,0 GORENJSKA
89,8 - Jesenice, 101,5 - Kranjska Gora, 101,1 - Bohinj



Mali oglasi poslej tudi na spletnem portalu Izber.si!

Mali oglase sprejemamo pri okencu na Zoisovi 1 v Kranju in telefonsko od ponedeljka do petka od 7. do 15. ure. Male oglase za objavo v petek sprejemamo do srede do 13.30, za torkovo številko pa do petka do 14.00 ure. Oglase lahko oddate po telefoni 04/201 42 47 ali 04/201 42 49, po faksu 04/201 42 13, po e-pošti malioglasil@g-glas.si, ali na spletnem mestu Izber.si.

Oglasi, označeni s to ikono, so objavljeni tudi na spletnem mestu www.Izber.si, kjer si lahko ogledate tudi slike in daljši opis oglaševanega predmeta ali storitve.

Gorenjski glas, d.o.o., Zoisova 1, Kranj

Prodaj mizarstvo delovno mizo - ponik, možko kolo na 21 prestav ter diatonično harmoniko (češka) Inf. na 04/25-51-803

Prodaj 10 m3 suhih bukovih drv. Koritno 6. 57-43-500

RAČUNALNIŠTVO

Prodaj RAČUNALNIK P II, 128 ram, modem, ekran, miška, tipkovnica, Windows 98, cena 30.000 SIT. 041/582-829

STANOVANJA ODDAMO

V Škofji Loki oddam 2-sobno STANOVANJE v zasebni hiši. 51-31-076

Kranj. Planina oddamo delno opremljeno garsonjero, cena 40.000 SIT/mes., 6-mesečno predplačilo. Inf. 041/721-6555

TRŽIČ - oddamo 1-sobno, 29 m2, opremljeno v celoti, mesečna najemina 50.000 SIT in stroški, 1-mesečna varščina, 6-mesečno predplačilo, Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6, Kranj, 20-26-172, 031 605-114, www.mike-co.si

KRANJ-Brifof, dvosobno 65 m2, v hiši, prišče, opremljeno, z lastnim vhomom in parkirnim mestom, najemina 450,00 (110.000,00 SIT), vsi stroški vključeni v najemino. IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

STANOVANJA KUPIMO

KRANJ - 4-sobno (2+2) kupim ali zamenjam z mojim manjšim z doplačilom. 041/596-015

Več 1- in 2-sobnih stanovanj v Kranju in stanovanje v Trzinu (Kovornica, Detelica), za znanega kupca kupimo, Mike & Co., d.o.o., Bleiweisova 6, Kranj, 20-26-172, 031 605-114, www.mike-co.si

ŠKOFJA LOKA, ŠENČUR, KRANJ - nujno takoj kupimo 165 in 255. FRAST d.o.o., Sučeva 27, 04/23 44 080

RADOVLJICA: kupimo TRISOBNO STANOVANJE za stranko z gotovino. FRAST d.o.o., Sučeva 27, 04/23 44 080, 041/734 198

Bled z okolico: TAKOJ kupimo ENOSOBNO STANOVANJE, FRAST d.o.o., Sučeva 27, 041/734 198

KRANJ - OKOLICA, kupimo več stanovanj različnih velikosti za že naše znane kupce. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - ZLATO POLJE, NUJNO KUPIMO 2-SOBNO + 1 ALJ MANUŠE 3-SOBNO, NUJNO KUPIMO LAHKO TUDI GRADBINČEVA JAMA. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ: ZA ZNANE STRANKE KUPIMO STANOVANJA RAZLIČNIH VELIKOSTI!!! SVET RE d.o.o., Enota Kranj, Nazorjeva 12, tel. 04/28 11 000, www.svet-nepremicnine.si

KRANJ, ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ, RADOVLJICA, BLEED kupimo stanovanja različnih velikosti, plačilo takoj. IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ, Vodovodni stolp ali Šortjevo naselje za znani stranki kupim garsonjero, enosobno in dvosobno stanovanje v pritličju, TRIDA Nepr. Kranj, 041 860 938, 04 2363 368

STANOVANJA NAJMEMO

Mlad par najame 1-sobno opremljeno stanovanje v Kranju ali okolici. 041/253-749 popoldan

KRANJ - najmemo 1,5 ali 2ss, v celoti opremljeno. Tel.: 041/721-572

Je kje kdo, ki bi mi bil pripravljen pomagati iz trenutne krize? V zameno za stanovanje vam vračam dobroto - nudim pomoč z dneva na dan 13 in 14 let. Želim si miren in topel dom. 031/494-310

STANOVANJSKA OPREMA

Prodaj SPALNICO - zakonska postelja, nočni omarci, 5-delna omara, psiha, cena po dogovoru. 041/252-768

JEDILNICO (miza, 6 stolov, omara) proizvajalec Stiles. Novo mesto, ugodno prodaj. 041/697-435

SPALNICO dobro ohranjeno prodaj. 031/612-289

STORITVE

Krovsko kleparska dela izvajamo iz različnih krtin in materialov po Sloveniji. Breznjak Zvonko s.p., Šinkov Turn 39, Vodice. 040/754-286

SLO - DOM! Montaža predelnih sten in stropov po sistemu: knauf, rigips, armstrong. AMF izdelava podstrešij in adaptacije stanovanj, termoozolacije in laminati, okna, vrata in strefna okna velux ter plekarska in druga vzdrževalna dela. Markočič Slavko s.p., Sulška cesta 28, Škofja Loka. 04/515-22-38, 04/515-22-39, 041/806-751

PROTIVLOMNE KOVINSKE MREŽE za okna, STOPNICE - notranje, zunanje, zložljive, pohodne PESETKE, Geld, d.o.o., Ul. Janeza Šmida 15, Jesenice. 580-60-26

Strojni ometi notranjih sten in stropov, hitro in po ugodni ceni. 041/642-097, Urmar, d.o.o., Zakal 15, Stahovica

Zidarska in fasaderska dela od temeljev do strehe, notranji ometi, adaptacije, ometi fasad, predelne stene, urejanje in takovanje z vašimi ali našimi materiali. Delamo hitro in poceni. 041/561-838, Byfyži Bene in ostali d.n.o., Struževa 3a, Kranj

Delamo notranje omete. 041/570-957, Megamatrix, d.o.o., Staretova ul. 39, Kranj

Instalacije vodovoda, ogrevanje, adaptacije kopalnice, čiščenje bojlerjev. 040/373-844, Gregor Kozamernik s.p., Hraše 30a, Šmiednik

Nudimo vam vsa obrtniška dela pri adaptaciji kopalnice ali celotnega stanovanja. Unika s.p., C. Kokerškega odreda 2, Krize, 040/65-13-01, unika.net@volja.net

SENČILA ASTERIKS Rozman Peter s.p., Senčno 7, Krize. 58-55-170, 041/733-709, ZALUZIJE, ROLETE, LAMELNE ZAVESE, PULSE ZAVESE, KOMARNIKI, ROLJJI, MARKIZE, PVC KARNISE, TENDE. Sestavni in nadomestni deli za rolete in žaluzije, izdelovanje in svetovanje, montaža in servis. DOBAVA V NAJKRAJŠEM ČASU.

Želite na novo pobarvati fasado ali lesen napušč. Ugodno in hitro. 041/570-957, Megamatrix, d.o.o., Staretova 39, Kranj

Nudimo vam vsa slikopleskarska dela, izdelavo novih in obnovu starih fasad, izdelujemo in adaptiramo podstrešna stanovanja, predelne stene in stropne s submontažnimi elementi po sistemu knauf in rigips ter montažo vseh vrst stropov sistem armstrong. Naročila sprejemamo v trgovini Pri Juretu, na Mlaki pri Kranju, Goinška c. 30 ter po telefonu 04/204-96-30 in mob. 040/824-078.

Najem dvinžni košar za dela na višini z upravljalcem ali brez. Inf. na 041/669-309, Iztok Kavčič s.p., Retjeva 19, Kranj

STANOVANJA PROdamo

PLANINA III - 1-sobno, 42,40 m2, II. nad., balkon, predelano v 1,5-sobno, leto izgr. 1987, prodajo za 13,5 mio sit, Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6, Kranj, 20-26-172, 031 605-114, www.mike-co.si

KRANJ - Dražgoška, 1-sobno, 42,40 m2, VI. nad., balkon ni, skupna terasa, leto izgr. 1976, prodajo za 13,5 mio sit, Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6, Kranj, 20-26-172, 031 605-114, www.mike-co.si

ZLATO POLJE - 2-sobno z dvema kabineta, 74 m2, IV. nad., mansarda, leto izgr. 1953, v celoti adaptirano, kamin v dnevni sobi, prodajo za 19,8 mio sit, Mike & Co. d.o.o., Bleiweisova 6, Kranj, 20-26-172, 031 605-114, www.mike-co.si

KRANJ: ZA ZNANE STRANKE KUPIMO STANOVANJA RAZLIČNIH VELIKOSTI!!! SVET RE d.o.o., Enota Kranj, Nazorjeva 12, tel. 04/28 11 000, www.svet-nepremicnine.si

KRANJ, ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ, RADOVLJICA, BLEED kupimo stanovanja različnih velikosti, plačilo takoj. IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ, Vodovodni stolp ali Šortjevo naselje za znani stranki kupim garsonjero, enosobno in dvosobno stanovanje v pritličju, TRIDA Nepr. Kranj, 041 860 938, 04 2363 368

KRANJ: ZA ZNANE STRANKE KUPIMO STANOVANJA RAZLIČNIH VELIKOSTI!!! SVET RE d.o.o., Enota Kranj, Nazorjeva 12, tel. 04/28 11 000, www.svet-nepremicnine.si

KRANJ, ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ, RADOVLJICA, BLEED kupimo stanovanja različnih velikosti, plačilo takoj. IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ, Vodovodni stolp ali Šortjevo naselje za znani stranki kupim garsonjero, enosobno in dvosobno stanovanje v pritličju, TRIDA Nepr. Kranj, 041 860 938, 04 2363 368

KRANJ: ZA ZNANE STRANKE KUPIMO STANOVANJA RAZLIČNIH VELIKOSTI!!! SVET RE d.o.o., Enota Kranj, Nazorjeva 12, tel. 04/28 11 000, www.svet-nepremicnine.si

KRANJ, ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ, RADOVLJICA, BLEED kupimo stanovanja različnih velikosti, plačilo takoj. IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ, Vodovodni stolp ali Šortjevo naselje za znani stranki kupim garsonjero, enosobno in dvosobno stanovanje v pritličju, TRIDA Nepr. Kranj, 041 860 938, 04 2363 368

KRANJ: ZA ZNANE STRANKE KUPIMO STANOVANJA RAZLIČNIH VELIKOSTI!!! SVET RE d.o.o., Enota Kranj, Nazorjeva 12, tel. 04/28 11 000, www.svet-nepremicnine.si

KRANJ, ŠKOFJA LOKA, TRŽIČ, RADOVLJICA, BLEED kupimo stanovanja različnih velikosti, plačilo takoj. IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ, Vodovodni stolp ali Šortjevo naselje za znani stranki kupim garsonjero, enosobno in dvosobno stanovanje v pritličju, TRIDA Nepr. Kranj, 041 860 938, 04 2363 368

DETELJICA PRI TRŽIČU: prodamo TRISOBNO STANOVANJE, 79 m2, I. 1978, vzdrževano, 19 mio. FRAST d.o.o., Sučeva 27, 041/366 896, klemen@frast.si

PLANINA I: prodamo poslovni prostor, 45 m2, z možnostjo preureditve v stanovanje, I. 1978, cena 9 mio. FRAST d.o.o., Sučeva 27, 041/366 896

TRŽIČ: prodamo TRISOBNO STANOVANJE, 77m2, I. 1960, cena 14,5 mio. FRAST d.o.o., Sučeva 27, 04/23 44 080, 041/366 896

RADOVLJICA: prodamo ENOSOBNO STANOVANJE, 35 m2, vzdrževano, I. 1978, cena 9,5 mio. FRAST d.o.o., Sučeva 27, 04/23 44 080

KRANJ: prodamo DVOBNO STANOVANJE, 1/2 hiše, 80 m2, adaptirano 2000, cena 16,5 mio. FRAST d.o.o., Sučeva 27, 04/23 44 080, 041/366 896, klemen@frast.si

AGENT KRANJ, d.o.o., Vam ponujamo novogradnjo v Britolu pri Kranju, 15 novih stanovanj s številci za hladno in toplo vodo, klorimetri, vsa stanovanja imajo balkon in parkirišče. Na razpolago še nekaj stanovanj in siencer - 1S.S.+1 v pritličju, 38,83 m2, CENA: 15.403.200,00 SIT (64.180,00 EUR) - 1S.S.+1 v pritličju, 39,24 m2, CENA: 15.556.800,00 SIT (64.820,00 EUR) - 2S.S.+1 v mansardi 62,49 m2, CENA: 21.206.400,00 SIT (88.360,00 EUR) AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - OKOLICA, NUJNO kupimo več garsonjev različnih velikosti za nam že znane stranke. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - PLANINA I., II. ali III. nujno kupimo več enosobno stanovanj za nam že znane kupce. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - OKOLICA, kupimo več dvosobnih stanovanj različnih velikosti, za nam že znane stranke. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - PLANINA III, prodamo enosobno stanovanje s kabineto, 51,10 m2, vzdrževano, staro 19 let, 4. nad./7. SV lega, balkon, vsi priključki, vseživjo po dogovoru. CENA: 16.300.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - OKOLICA, kupimo več dvosobnih stanovanj različnih velikosti, za nam že znane stranke. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

GOLNJKO, prodamo dvosobno stanovanje predelano v dvosobno s kabineto, 53,95 m2, staro 45 let, ne račun balkona pridobijen kabinet, ogrevanje na termokumulacijsko peč, tel. priključek, nova okna, vseživjo po dogovoru. CENA: 12.600.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - PLANINA I, prodamo dvosobno stanovanje s kabineto, 54,80 m2, 5. nad./13, balkon, staro 30 let, kuhinja, vsi priključki, vseživjo po dogovoru. CENA: 15.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

ŠKOFJA LOKA - FRANKOVO, ne lepi lokaciji prodamo zelo lepo trisobno stanovanje v izmeri 63,78 m2, visoko PR/3, CK - olje, vsi priključki, balkon, staro 38 let, vseživjo po dogovoru. CENA: 18.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - OKOLICA, kupimo več dvosobnih stanovanj različnih velikosti, za nam že znane stranke. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

GOLNJKO, prodamo dvosobno stanovanje predelano v dvosobno s kabineto, 53,95 m2, staro 45 let, ne račun balkona pridobijen kabinet, ogrevanje na termokumulacijsko peč, tel. priključek, nova okna, vseživjo po dogovoru. CENA: 12.600.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - PLANINA I, prodamo dvosobno stanovanje s kabineto, 54,80 m2, 5. nad./13, balkon, staro 30 let, kuhinja, vsi priključki, vseživjo po dogovoru. CENA: 15.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

ŠKOFJA LOKA - FRANKOVO, ne lepi lokaciji prodamo zelo lepo trisobno stanovanje v izmeri 63,78 m2, visoko PR/3, CK - olje, vsi priključki, balkon, staro 38 let, vseživjo po dogovoru. CENA: 18.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - OKOLICA, kupimo več dvosobnih stanovanj različnih velikosti, za nam že znane stranke. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

GOLNJKO, prodamo dvosobno stanovanje predelano v dvosobno s kabineto, 53,95 m2, staro 45 let, ne račun balkona pridobijen kabinet, ogrevanje na termokumulacijsko peč, tel. priključek, nova okna, vseživjo po dogovoru. CENA: 12.600.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - PLANINA I, prodamo dvosobno stanovanje s kabineto, 54,80 m2, 5. nad./13, balkon, staro 30 let, kuhinja, vsi priključki, vseživjo po dogovoru. CENA: 15.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

ŠKOFJA LOKA - FRANKOVO, ne lepi lokaciji prodamo zelo lepo trisobno stanovanje v izmeri 63,78 m2, visoko PR/3, CK - olje, vsi priključki, balkon, staro 38 let, vseživjo po dogovoru. CENA: 18.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - OKOLICA, kupimo več dvosobnih stanovanj različnih velikosti, za nam že znane stranke. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

GOLNJKO, prodamo dvosobno stanovanje predelano v dvosobno s kabineto, 53,95 m2, staro 45 let, ne račun balkona pridobijen kabinet, ogrevanje na termokumulacijsko peč, tel. priključek, nova okna, vseživjo po dogovoru. CENA: 12.600.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - PLANINA I, prodamo dvosobno stanovanje s kabineto, 54,80 m2, 5. nad./13, balkon, staro 30 let, kuhinja, vsi priključki, vseživjo po dogovoru. CENA: 15.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

ŠKOFJA LOKA - FRANKOVO, ne lepi lokaciji prodamo zelo lepo trisobno stanovanje v izmeri 63,78 m2, visoko PR/3, CK - olje, vsi priključki, balkon, staro 38 let, vseživjo po dogovoru. CENA: 18.000.000,00 SIT. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ul. 22, Kranj, tel. 04-23-65-360, www.agentkranj.si

KRANJ - OKOLICA, kupimo več dvosobnih stanovanj različnih velikosti, za nam že znane stranke. AGENT KRANJ, Tavčarjeva ulica 22, Kranj, tel. 04-23-80-430, 04-23-65-360, agentkranj.nepremicnine.net

KRANJ - Planina I, 2+2-sobno stanovanje, I. 1978, 92 m2, dva balkona, KTV, tel. vseživjo po dogovoru. CENA: 20,5 mio SIT, SVET RE d.o.o., Enota Kranj, Nazorjeva 12, tel. 04/28 11 000, www.svet-nepremicnine.si

GORENJA VAS: 59 m2, prodamo skoraj novo dvosobno mansardno stanovanje z balkonom v nizkem poslovno stanovanjskem objektu, I. 2003, z opremljeno kuhinjo. CENA: 19,9 mio SIT. SVET RE d.o.o., Enota Kranj, Nazorjeva 12, tel. 04/28 11 000, www.svet-nepremicnine.si

LESCE - 2 SS + K 62,57 m2 v 2. nad., mansardno stanovanje v hiši, obnovljeno pred 5 leti, cena = 16,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, GSM 051 320 700

STANOVANJA: Novogradnja v KRANJU - 3 stanovanjske enote, last K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, GSM 051 320 700 2 enoti 3-sobno z atrijem vel. 85,75 m2 za 31,62 mio SIT - 1 enoto 2-sobno s teraso v 1. nad. in garderobni prostor v mansardi vel. 72,12 m2 za 26,29 mio SIT. V ceno je vključen DOV 8,5 %. Vsako stanovanje ima svoje parkirno mesto pred hišo, ki je vračunano v ceni in lastno CK na plin. Rok dokončanja je april 2005.

KRANJ, Vodovodni stolp: 2-sobno 58,5 m2 v 6. nads., letnik 68, cena = 16,8 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, GSM 051 320 700

KRANJ, Vodovodni stolp: 3-sobno 85,1 m2 v 6. nads., letnik 68, cena = 23,5 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, GSM 051 320 700

TRŽIČ, Deteljica: 3-sobno z garderobo 79,40 m2 v 3. nad., letnik 1978, cena = 19,3 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, GSM 051 320 700

TRŽIČ, mestno jedro: 1-sobno 33 m2 s podstreho, v 1. nad., obnovljeno 2001, cena = 7,3 mio SIT, in 34,84 m2 v 1. nad., ni obnovljeno, cena = 5,7 mio SIT, K 3 KERN d.o.o., Maistrov trg 12, Kranj, tel. 04 202 13 53, GSM 051 320 700

TRŽIČ - BALOS, garsonjera 13,50 m2 + 5,50 m2 kleti, v stanovanjskem bloku, I. 1959, 2. nad., obnovljena kopalnica, cena 4.450.000,- SIT (lastno stanovanje, brez provizije). IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ - Šortjevo naselje, garsonjera 30 m2, popolnoma obnovljena, v stanovanjskem bloku, I. 1965, pritličje, primerna tudi za poslovni prostor, cena 12,5 mio, IDA d.o.o., PE Planina 03, Kranj, 04 2351 000, 041 331 886

KRANJ CENTER, klasično meščansko 3-sobno, medetažno, 110 m2+26 m2, zelo prijetno, I. 1887, adaptirano 1987, cena: 28,9 mio SIT, TRIDA Nepr. Kranj, 041 860 938, 04 2363 368

DRULOVKA, 2-sobno v hiši, v prvi etaži, prijetno, 62 m2, I. 91, cena 22 mio SIT, TRIDA Nepr. Kranj, 041 860 938, 04 2363 368. Lesce na lepi sončni lokaciji prodamo večje novo stanovanje 78 m2, z lepim razgledom. 051/256-182

TOVORNA VOZILA MB 814, I. 97. 031/634-081

VOZILA DELI Prodaj avtomobilski STREŠNI KOVČEK, cena 20.000 SIT. 031/605-157

Jeklena ploščica in gume za razne avte 13, 14, 15 in 16 col, nove ali malo rabljene. 041/722-625

Prodaj SUZUKI MARUTI I. 93, za rezervne dele. 041/840-717

Prod

JAKA POKORA 

VREMENSKA NAPOVED ZA GORENJSKO

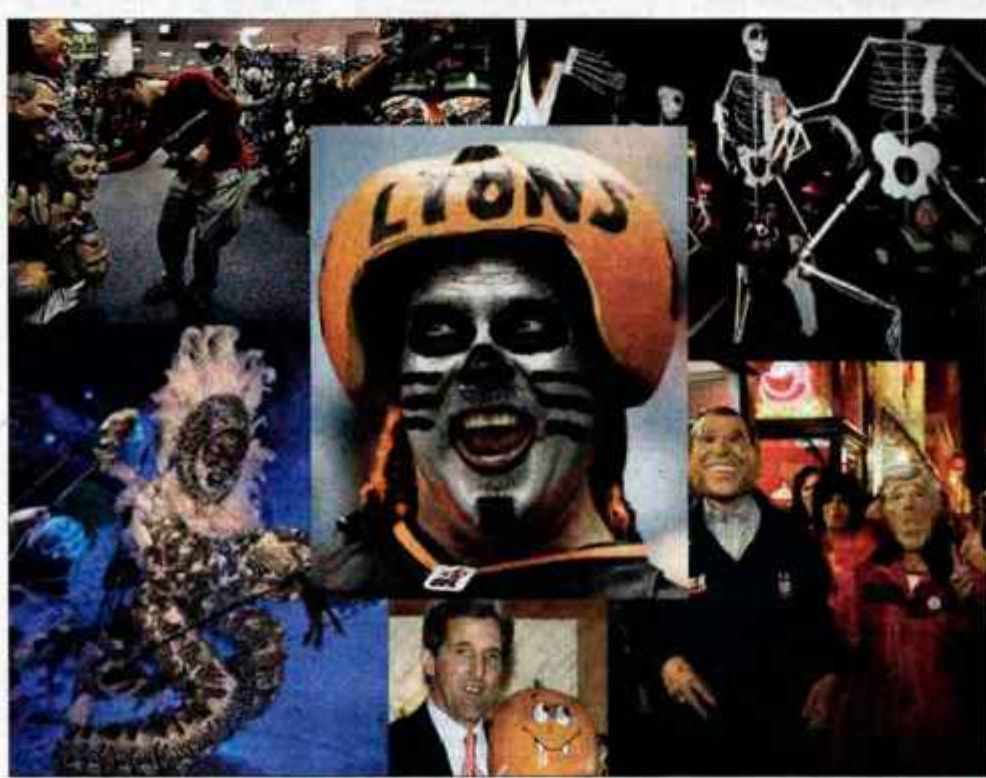
AGENCIJA RS ZA OKOLJE, Urad za meteorologijo



Noč čarovnic s pridihom volitev

Kot vsako leto so tudi letos zadnji dan oktobra, na predvečer vseh svetih, Američani množično praznovali noč čarovnic. Po starem keltskem običaju se 31. oktobra, dan pred začetkom novega keltskega leta, vrnejo duše umrlih, ki smejo na Zemlji ostati le kratek čas.

Dandanes se noči čarovnic najbolj veselijo otroci, ki našemljeno hodijo od hiše do hiše, prosijo za sladkarije in strašijo mimoidoče. 'Halloween' pa še zdaleč ni samo praznik otrok, kar dokazujejo lepo okrašene hiše, buče na dvoriščih, ulične zabave in trgovine z maskami in kostumi, ki so zadnje dni pred praznikom odprte dan in noč. Najbolj navdušeni se na noč čarovnic pripravljajo cel mesec, česar so nedvomno najbolj veseli trgovci. Zadnje ankete potrjujejo, da Američani praznik jemljejo zelo resno; skupno naj bi za to priložnost pripravili kar 3 milijarde dolarjev, pri čemer naj bi povprečen potrošnik porabil dobrih 40 dolarjev. Anketa je pokazala tudi, da je kar 69 odstotkov odraslih Američanov letos praznovalo noč čarovnic, 54 odstotkov se jih je našemljilo, 51 odstotkov jih je priredilo hišno zabavo, 83 odstotkov Američanov pa je otrokom podarilo sladke dobrote. Tudi tisti, ki so



ostali doma, niso ušli duhovom. Televizijske mreže so predvajale grozljivke, zgodbe o duhovih in prikaznih ter reportaže očitivcev, ko so se osebo srečali z duhom. Najpogumnejši so se opravili v kino, kjer so si ogledali srhljivko The Grudge, ki se je minuli konec tedna povzpela na prvo mesto najbolj gledanih filmov. Praznovanje so letos popestrile predsedniške volitve, ki jim Američani v vojnih razmerah namenijo večjo pozornost kot običajno. Posebej priljubljeni sta bili maski ameriškega republikanskega predsednika Georgea Busha in demokratskega predsedniškega kandidata Johna Kerryja. Javne raziskave kažejo izenačenost kandidatov; medtem ko ljudje Kerryju bolj zapuajo vođenje gospodarstva, izboljšave zdravstvenega zavarovanja in davčne politike, pa sedanjí predsednik Bush vodi v vprašanju nacionalne varnosti in v boju proti terorizmu.

Ana Volčjak

Grobovi lepo urejeni vse leto

V času okoli 1. novembra, dneva spomina na mrtve, so grobovi pokojnih najlepše urejeni in okrašeni z raznim cvetjem in svečami. Pokopališča pa so v tem času tudi najbolj obiskana, saj se na ta dan vsak spomni svojih pokojnih sorodnikov in prijateljev. Na pokopališču v Šenčurju nas je zanimalo, kaj si naključni sogovorniki mislijo o urejenosti grobov v času 1. novembra in tudi čez ostali del leta ter kakšne se jim zdijo cene predvsem cvetja pred dnevom počastitve spomina na mrtve.



Marija Zorman iz Tržiča: "Na vsak način so grobovi za 1. novembra bolj urejeni, ampak mislim, da tudi med letom ljudje lepo skrbijo za grobove svojih pokojnih. Hodim na pokopališče v Šenčurju in Tržiču in lahko na prste naštejemo nekaj grobov, ki so že tradicionalno zapuščeni. Cvetje pa se tako kot ponavadi za vse svete malo podraži, ampak ni bistvene razlike."



Anton Sajo iz Vogelj: "Grobovi so sedaj najlepše urejeni. Sedaj, ko se je popravilo še vreme, pa ljudje še bolj hitro urejajo grobove. Nekateri puščajo svoje grobove zapuščene, drugi pa jih malo bolj urejajo. Jaz imam čez celo leto urejen grob, saj mi to veliko pomeni. Cene rož se v tem času ne razlikujejo kaj dosti od običajnih cen cvetja."



Lidija Rahne iz Voklega: "Celo leto ljudje grobove lepo urejajo, veliko cvetja in sveč krasi grobove. Na dan vseh svetih in pred drugimi prazniki pa so grobovi na splošno še bolj urejeni, tako da z drugimi dnevi sploh ni primerjave. Le nekaj grobov ni urejenih. Obenem pa mislim, da je le malo pokopališč tako zelo lepo urejenih, kot je tu v Šenčurju. Cvetje trgovci zelo podražijo, saj je vsaka vejica čez 400 tolarjev. Cene so obupne."



Franc Belhar iz Voklega: "Za 1. novembra so grobovi veliko bolj urejeni kot pa tako med letom. Tu v Šenčurju so grobovi tudi čez leto še kar solidno urejeni, ampak za ta dan pa so še posebej lepi in čisti. Cena rož pa se mi zdi, da je kar ista kot med letom."

Polona Pegan, foto: Tina Dokl

GLASOV JEŽ

Pot za zazidljiv gozd

Kranj - Mestni svetniki, ki od razpise dražbe lokalov na Koroški cesti pred letom dni županu Mohorju Bogataju še posebej pozorno gledajo pod prste, so med predlogi za zadnje sejo sveta spet našli "cvetko". Občina naj bi od Olge in Srečka Šamperl ter družbe Bau-Imex iz Stražišča v zameno za 507 kvadratnih metrov gozda kupila 552 kvadratnih metrov poti. Občina zasebne poti plačuje po deset evrov, kolikor naj bi bil vreden tudi gozd v približno enakih izmerah. Da, če ne bi bil zazidljiv. Mladi svetniki so namreč odkrili, da je gozd zazidljiv, kot tak pa je vreden nekajkrat po deset evrov. Pa ne, da župana licitacija lokalov, zaradi katere se v kratkem začne sodna preiskava, ni prav nič spametovala? Z menjavo zasebne poti za občinski gozd seveda ni bilo nič. Za zdaj.

ROKOMET

PRVENSTVENA TEKMA
RD TERMO - RK SVIŠ

Hala Poden, v sredo, 3. 11. 2004, ob 20. uri

TERMO

RD Škofja Loka, Poduhnik 1/c, Škofja Loka

Razigrana mladost v Kranju

Kranj - Kulturno društvo Brdo iz Kranja, ki združuje okrog 300 družin Srbov iz Bosne in Hercegovine, praznuje letos 10-letnico delovanja. Kot je dejal njegov predsednik Zlatimir Bodiroža, so veseli, kar so dosegli v desetih letih. "Ljubimo to, kar imamo, ker nimamo vsega, kar si želimo," je povedal.



Mlajša skupina KD Brdo v novih narodnih nošah.

Kulturno društvo Brdo je v soboto v Kinu Center v Kranju organiziralo že drugo prireditev z naslovom Razigrana mladost. Na sobotni prireditvi v polni dvorani Kina Center v Kranju so nastopili starejša in mlajša folklorna skupina Brdo iz Kranja, folklorna skupina Srbskega kulturnega društva Slova iz Nove Gorice, folklorna skupina Makedonskega kulturnega društva Ciril in Metod iz Kranja, Folklorna skupina Srbske skupnosti iz Ljubljane Moravac, Folklorna skupina Srbskega kulturnega društva Sava iz Hrastnika in Folklorna skupina kulturnega društva Mladost iz Ljubljane, kot gosta pa Folklorna skupina Sava iz Kranja in ena najboljših nekdanjih jugoslovanskih in srbskih folklornih skupin Srbija IMT iz Beograda.

Jože Košnjek



Ena spletna stran, ki združuje 7 časopisov z vseh koncev Slovenije! Obiščite www.izber.si, oddajte svoj mali oglas, ogledajte si popolnejše oglase, sprehodite se po numeričnih straneh in naj vas navdušijo kadrovske oglasi! Brskanje po malih oglaših še nikoli ni bilo tako udobno.

Novorojenčki

Minuli teden smo Gorenjci dobili 41 novih prebivalcev. Polna luna je močno sijala predvsem v Kranju, kjer je na svet prišlo 31 novorojenčkov, na Jesenicah pa se je rodilo 10 novorojenčkov.

V Kranju se je torej rodilo 31 novorojenčkov, med njimi 16 dečkov in 15 deklic. Najtežji je bil deček, ki je ob rojstvu tehtal 4 kilograme in pol, najlažji deklica pa je tehtnica pokazala 2.320 gramov.

Na Jesenicah je prvič zajakalo 10 novorojenčkov, med njimi 5 deklic in 5 dečkov. Najlažji je bil deček z 2.200 grammi porodne teže, najtežja pa je bila tokrat deklica, ki ji je tehtnica ob rojstvu pokazala 4.050 gramov.

Danes izšla

Moja Gorenjska



Brezplačno za naročnike Gorenjskega glasa